

Une assurance de \$25,000.00 protégée contre le feu les marchandises de nos clients

BUANDERIE LEVIS LTEE - Tel. 3-3088

Mercier Wilbrod, commis, Marceau & Cie, 3e Avenue 264

Wilfrid, charretier, Franklin 209

Wilfrid, cordonnier, du Roi 147

William, emp. Dom. Arsenal, Papineau 34

Mercier,, Bayard 45

Mercil Almanzor, boucher, 1ère Avenue 30

Rés. Fraser 228, Tél. 5878

Eugène, repr. L.-T. Gravel & Cie, Côte d'Abraham 93, rés. St-Michel de Valcartier

Mme veuve Alfred, Fraser 249

Mercurie Adrien, peintre, Lachevrotière 17

L., Royal-Roussillon 11

Meredith E. G., of Meredith & Meredith, Grande Allée 138. Tel. 2-0181

Meredith & Meredith—Edward Graves Meredith, Reginald Meredith & Arthur E. P. Scott—Notaries public; real estate and estate agents; commissioners for Ontario and New Brunswick and Issuers of Marriage Licences, Dalhousie 46, Phone 2-0562

Reginald, of Meredith & Meredith, Moneton Avenue 121. Tel. 7987

Merette Flavien, emp. de la Cité, St-Léon 48-50

Trefflé, voiturier, Ave Bigaouette 20-22, rés. St-Agnès 94

Merrill Henry T., locomotive fireman C.N.R., La Canardière 138

Messely Achille, de Poulin & Messely, 8e Rue 96

Camille, comptable, 8e Avenue 173

Léopold, cordonnier, 8e Avenue 171

Messier Albert, gardien de la paix, Arago 35

Alcide, emp. Laiterie Champlain, Sagard 13

Métayer Edouard, cordonnier et magasin, St. Vallier 957-959

Métayer J.-Alph., C.R., avocat, Magistrat du district de Québec—rés. Fraser 103 Tél. 7357

Métayer Jean, modeleur, Hermine 66

Joseph, agent d'assurances, Avenue Lamontagne 24

Odilon, ouv. en bouilloires, des Commissaires 161

Metcalf Walter, Immig. Officer, Cook 12

Méthé Ph., ingénieur, Ecole Technique, Boulevard Langelier 183r

Méthot Edouard, charron, du Pont 170

Ernest, commis, St-Olivier 158

Henri, eng. forest., St-Cyrille 416½

Henri-Fl, notaire, (rés.) St-Olivier 158

Mme veuve Lazare, Farland B2

Miss, Grande Allée 144

Mlle H., Boul. Langelier 191

Miles, St-François 54

Napoléon, emp. Q. Ry, St-François 54

Paul, agronome, des Franciscains 75

Philippe, emp. Hôtel-Dieu, St-Jean 78

Roger, com. banque, St-Cyrille 745

Samuel, emp. Dept. Voirie, Crémazie 61

Siméon, restaurateur, St-Luc 212 et Ave des Oblats 223

Victor, journalier, 9e Rue 147

Métivier Adélard, journalier, Dorchester 688

Adélard, emp. Com. du Port, Papineau 73

A., architecte, Ave Maisonneuve 58. Tél. 2-5414J

Albert, gardien de nuit, 3e Avenue 175, Québec Ouest

Alphonse, dessinateur, St-Jean 140

Aurèle, typographe, Lejeune 5

Charles, menuisier, Franklin 250

David, menuisier, Morin 249

Emile, journalier, Colomb 150

Ferdinand, militaire, Signaï 26

Godf., emp. corporation, de Bernières 50

Jean, plombier, électricien, (boutique), Avenue Taschereau 135

Joseph, cordonnier, Hermine 130

Joseph, charretier, Kirouac 20

Joseph, emp. Com. du Port, Côte Ste-Geneviève 48, Tel. 2-1217j

Joseph, journalier, Bibaud 32

A. DESLAURIERS, Ltée

BUREAU ET ATELIERS: 68, LALEMANT, QUEBEC—TEL. 8157

Constructions de toutes sortes exécutées sous la surveillance de l'ingénieur civil M. C. V. Johnson

Brûleurs d'huile silencieux "QUIET MAY"

J.A.Y. BOUCHARD, Ltée

Tél. 2-8541 - 27, rue St-Jean

Métivier Joseph, rep. de pneus, d'Aiguillon 111
Julien, emp. Br. Champlain, Demers 71
J., photographeur, Latourelle 126
Louis, journalier, Papineau 72
Louis, journalier, de Bernières 41
Louis, emp. Rock City Tob. Dorches-
ter 710
Mlles Georgiana, Mathilda et Octavie,
Bagot 28-30
Mlles Rosanna et M.-Anne, St-Mar-
guerite 191
Mme J. E., Ave Maisonneuve 58
Mme veuve Ed., Ste-Marguerite 191
Mme veuve Napoléon, Trudel 8
Omer, journalier, Dorchester 664
Onésime, cond. de taxi, Franklin 10
Paul, journalier, des Dommissaires 125
Pierre, cordonnier, Boisseau 259
Pierre, emp. Eastern Can. Steel, Arago
21

Metropolitan Life Ins. Co., M. Monast.
manager, gérant, St-Jean 39. Tél
2-1603—Service de gardes-malades,
Tél. 2-7526. City industrial accounts,
de la Couronne 37, Tél. 9932

Metropolitan Life Ins. Co., M.-J. Poi-
rier, gérant, St-Vallier 701, Tél. 9144

Metropolitan Cash & Credit Co., M. Green-
burg, prop., St-Joseph 325

Meunier Antoine, électricien, Arago 110
Ernest, barbier, Latourelle 128
O., oy. de commerce, St-Joseph 364.
Mlle Anais, prof. de piano, St-Joseph 364

Meyers George, foreman, Aberdeen 141
Meynsbrugham George, maître-charretier,
6e Avenue 38

Michaud A., R. P., maître des novices RR
PP. du T. St-Sacrement, Chemin Ste
Foy 850

Adéland, cordonnier, d'Iberville 15r
Adolphe, abbé, Richelieu 2
Albert, de la buanderie de Lévis, St-
Luc 49

Michaud Albert, commis, Lavigreur 88
Albert, com.-pharmacien, Aberdeen 106
Albert, chauff. stationnaire, St-Luc 49
Albert, voy. de commerce, 10e Rue 64
A., cordonnier mach., St-Germain 171
Alex., emp. Le Soleil, de la Canar-
dière 103 1/2
Alphonse, chauffeur, N.-D. des Anges
200b
Alphonse, journalier, 5e Rue 19r
Antonio, emp. Us. St-Malo, Lafayette 31
Arthur, épiciier, Avenue François 1er 31
Benjamin, avocat, Ste-Famille 18
Charles, police provinciale, 8e Rue 152
Chs. mégissier, La Canardière 51
Charles-Eugène, voy. de commerce, Ave
Marguerite-Bourgeois 48
Donat, commis, Lafayette 94
Donat, voy. de commerce, 1e Avenue
247
Edmond, cordonnier, Ave Marguerite-
Bourgeois 48
Edouard, comptable, 3e Avenue 140
Emile, mécanicien, 6e Rue 117
Ernest, de la buanderie Lévis,
Eugène, abbé, aumonier, Lachevrotière
78
Eusèbe, menuisier, 4e Avenue 61
Ev., voy. de commerce, Dorchester
216 1/2
Florian, journalier, La Canardière 129
Georges, barbier, Ave Taschereau 145
Henri, marchand, (rés) 1re Avenue 166
Henri, ingénieur C.N.R., St-Luc 141
Herménigilde, boulanger, Notre-Dame
des Anges 93
John, ing. stationnaire, Papineau 92
J.-A., gérant, la Cie de Sable Ltée, 9e
Rue 76-78
J.-A., négociant, de la Ronde 136
J.-B., professeur, Fraser 52
Jean, navigateur, Richelieu 284
Joseph, emp. Com. des Liqueurs, du
Roi 210
Joseph M., emp. Ch. Champlain, 4e
Avenue 86

Tel. 2-6636

pour

Boulangerie Modèle 358-364 S -Jean
T. HETHRINGTON, Ltée QUEBEC
PAIN - BISCUITS - GATEAUX - PATISSERIES

Drink FORTIER'S Beverage

VICHY LIMONADE—DRY GINGER ALE—CREAM SODA—GRAPE JUICE, etc.

Michaud Jos., emp. Com. du Port, 6e Ave 102
 Joseph, emp. C.N.R., Champfleury 405
 Joseph, jr, barbier, Chevreière 20
 Joseph, cordonnier, Châteauguay 39
 J., menuisier, St-Bonaventure 25a
 J.-L., man. Imp Tobacco Co, Ave Murray 147
 Josaphat, militaire, de Bernières 54
 Jules, mécanicien, Marg. Bourgeois 48
 L.-Ph., comptable, Fraser 154 1/4
 Lorenzo, emp. C.N.R., usines, 7e Rue 101 1/2
 Louis, épicier, La Canardière 49 1/2, rés. 51 1/2
 Mlle modiste, La Canardière 49
 Mlle Antoinette, Dauphine 15
 Mlle Layrette, sténographe, St-Jean 524
 Mlle Rosa, sociétaire, des Franciscains 105
 Mlle M. A., St-Joseph 250
 Mlle Y., modes pour dames, St-Joseph 402 1/2
 Mmes Rosa et Léonie, St-Jean 192
 Mme veuve Alphonse, 6e Rue 117
 Mme veuve Antoine, d'Iberville, 15r
 Mme veuve Auguste, La Canardière 51 1/2
 Mme veuve J. B., Richardson 19
 Mme veuve Joseph, St-Jean 72
 Mme veuve Pierre, St-François 502
 Mme veuve William, Latourelle 21
 Napoléon, restaurateur, St-Jean 469A
 Napoléon, march. de bois, St-Jean 149A
 Omer, restaurateur et rés. Ch. Ste-Foy 892
 Omer, portier St-Olivier 147 1/2
 Oscar, mécanicien, Ave Marguerite-Bourgeois 48
 Ovide, peintre, Rigauville 4
 Ph. Narcisse, emp. Com. du Port, Ancien Chantier 7
 Philéas, débardeur, Arago 11
 Raoul, musicien, St-François 502
 Raymond, emp. dept. Proc. Général, Fraser 140
 René, emp. Q. Power, St-Olivier 29

Michaud Thomas, journ, Châteauguay 37
 Tire Service, Enr., de la Couronne 207 Chevreière 20
 Uldéric, sr, barbier, St-Vallier 851—rés. Chevirère 20
 Uldérie, barbier, Ozanam 189
 William, teneur de livres, Fraser 140
 Michel Mme veuve Hypolite, St-François 356
 Michon Jos.-C., étalagiste, 2e Avenue 68 1/2
 Middleton Lawrence, emp. Anglo C. Pulp appt. Rita 24, Avenue Turnbull 2
 Miedema Mrs F. J., asst-sec'y-treasurer, The Quebec Forest Industries Association, Ltd, St-Flavien 31. Phone 2-5132w
 Peter St-Flavien 31
 Mignault Albert, emp. C.P.R. Express, 4e Avenue 83 1/2
 Albert R. P., O.P., Grande-Allée 329
 Avila, menuisier, 6e Rue 86
 Charles, agent, 11e Rue 14 1/2
 Emilien, ingénieur, C.P.R., Montmorency 184
 Ern., pressier, Montcalm 143
 Eugène, ing. stationnaire, Boisseau 141
 G., agent de billets du C.N.R., Ste-Ange 19
 J.-Ed., oculiste, St-Jean 52, St-Joseph 111, rés. Hébert 15
 Joseph, journalier, Montmartre 71
 L.-P., capt., St-Louis 87
 Mme veuve Jean, 3e Avenue 46 1/2
 Migner Alexandre, rentier, Ch. Ste-Foy 91
 Chs-Edouard, manuf., Montcalm 28
 Mme veuve Louis, Caron 98
 Thomas, rentier, Dolbeau 30
 Mikado Ltée, Roméo Martineau, rép., de la Couronne 37
 Mike George, marchand, de la Couronne 141
 Mikess Mrs Yvan, magasin de chapeaux, St-Joseph 267
 Milaire voir aussi Miller
 Milaire Elzéar, cord., Lavigueur 205
 Georges, charrtier, Châteauguay 70
 Louis, journalier, Champlain 678-680

Get The Habit!
 Go To

JOLICOEUR'S - The Rexall Stores

Quebec Souvenirs - Pennants - Wonderful assortment of Meccasins - Remedies and Toilet Articles -

Kodaks - Films - Photo Supplies - Chocolates and Candies -

17, GARDEN STREET

Post Cards 10c doz.

PHONE 2-0109

VOUS ETES TOUJOURS BIENVENU A VISITER LE GRAND MAGASIN DE
MEUBLES ET GARNITURES DE MAISON DE LA

Cie P.-T. LEGARE, Limitée

142, RUE ST-JOSEPH,

QUEBEC

Milaire Mme veuve Félix, Napoléon 180
Pierre, journalier, Champlain 818
Pierre, jr journalier, Champlain 770
Milhomme Alexandre, maréchal-ferrant 9e
Rue 119

Milhomme & Gagné, forgerons, 7e Rue 28
Joseph, forgeron, St-Ignace 17
Odilon, emp. Q. Ry., St-Bernard 41
Odilon, forgeron, Anc. Chantier 13, rés.
Richelieu 98
Wm., constable, Lavigueur 55

Militia Headquarters M. D. No 5,

Commandant Brigadier Général, Colo-
nel Commandant P. S. Benoit, Dis-
trict officer comd'g M.P. No 5. Post
Office Building, Buade Street, (see
also information)

Militia Office, Bureau de la Milice, St-Louis
43

Military Hospital, St-Louis 57 r
Military Stores Department, (see Canadian
Ordonnance Corps, (voir informations))

Mil'l David W., St-Cyrille 468

Millen John & Son, Ltd, A. L. Hay, rep.,
St-Paul 385

 Miller s'ce (voir) Milaire

Miller Archie, emp. C.P.R., Lockwell 120
A.-Flavien, peintre, de Miller & Frère,
Côte Ste-Geneviève 4½. Tél. 2-4193w
Alb., cond. d'auto, de la Reine 299½
Alfred, débardeur, Champlain 421
Alfred, cordonnier, Arago 260
Alfred, maçon, Hermine 288
Alfred, emp. Cartoucherie, St-Fran-
çois 129
Amable, journalier, Champlain 756
André, ouv. en bouilloires, Champlain
802
Arthur, journalier, Champlain 922
Charles, maçon, Champlain 878
C.-J., insp. Com. Scolaire, Scott 148¾
David, journalier, Sherbrooke 3
David, concierge, Ave. Moncton 87
Etienne, cordonnier, de Mazenod 146
Edgar, peintre, Boulevard Langelier 141

Miller Eudore, plâtrier, Ozanam 205
Félix, facteur, Richelieu 308
Ferdinand, électricien, Latourelle 159½
Ferdinand, machiniste, Crémazie 122
Ferdinand, Montmagny 13
Flavien, sr, commerçant, Boulevard
Langelier 141
Flavien, de Miller & Frère, Côte Ste-
Geneviève 4½

Miller & Frère, décorateurs, peintres d'en-
seignes, Richelieu 22-24, Tél. 2-6882

Gérard, emp. Dom. Arsenal, du Pont 179
Gérard, voy. de comm., Richelieu 308
Georges, cordonnier, Boulevard Lange-
lier 23
Georges, charretier, Châteaug. 70
James, Belvédère Road 50
James, barbier, Champlain 557
J. C., médecin, Grande-Allée 241
J. J., contracteur, Ave des Erables 126
truction publique, d'Artigny 38. Tel.
2-1512

Miller J.-N., Chevalier de l'Ordre de Saint
Grégoire le Grand, secrétaire du Co-
mité Catholique du Conseil de l'Ins-
truction publique et secrétaire du
Bureau Central des Examineurs Cat-
holiques, d'Artigny 38. Tél. 2-1512

John, débardeur, Sous-le-Cap 84
Jos., emp. Angl. C. Pulp, des Oblats 126
Joseph, emp. Cie Paquet, des Commis-
saires 117
Joseph, de Miller & Frère, 2e Ave 280
Joseph, plombier, Richelieu 249
Léon, gérant, J.-E. Samson, des Fran-
ciscains 47
Louis, journalier, Champlain 844
Lucien, cord.-mach., Dorchester 115
Mlle Josephine, Richelieu 330
Mlle Marie-Louise, concierge, Avenue
Moncton 51
Mme veuve Alphonse, Little Cham-
plain 32

VITRES de toutes
sortes pour AUTOS

Marier & Tremblay

LIMITÉE
"Peintres-Décorateurs-Vitriers"
RUE DU PONT

863

Tels.

Magasin 3-3881
Bureau { 3-3751
3-3631

Miller Mme veuve Georges, St-Anselme 59
Mme veuve Louis, Crémazie 134
Mme veuve Philippe, Ozanam 22

Miller O., Cash & Credit" nouveautés,
pour hommes et femmes. du Pont
108, Tél. 2-3590, rés. Fleurie 85

Odilon, menuisier, Latourelle 207

Olivier, peintre, de Miller & Frère, Signai
51. Tél. 9557

Paul, journalier, de Tjacy 12

R. G., accountant, Collins 8

Thomas, tailleur en fourrures, Ste-
Agnès 37

Ulric, cordonnier, d'Argenson 1, rés.
Blvd Langelier 141

Wm, clerk. C.N.R. Exp., Lachevrotière 55

Milliard Jos., journalier, Latourelle 11

Mills David W., land surveyor, St-Cyrille
468

John, mécanicien, St-Laurent 43

T., bank messenger, Crémazie 152

Milot Camille, ingénieur civil, Scott 146

J.-Napoléon, agent d'assurances, St-
Cyrille 747

Paul, emp. de banque, St-Louis 67

Milton Geo., emp. Ang. C. Pulp, Appt Rita
24, Avenue Turnbull 2

Mimeault Nap., tail. de corsets, St-Ma-
thias 32

Miner Rubber Co., Ltd, (The) —F. Ma-
randa, gérant, Dalhousie 81, Tél. 2-
3579

Minguy voir Maguy et Mainguy

Minguy Adélard, épiciier, Victoria 133-135

Albert, charretier, St Olivier 240

Albert, journalier, Ste-Marguerite 40

E., médecin, bureau et rés., 1e Ave 281

Emile charretier, Bibaud 22

Elzéar, emp. Cie Hubert Moisan,
Grant 44

J.-A., journalier, 10e Rue 102

J.-B., voy. de commerce, Richelieu 68

Jean, journalier, Hermine, 256

Mme veuve Joseph, de la Reine 244

Minguy Napoléon, emp. La Cie P.-T. Legaré
Ltée, St-François 540

Théophile, tailleur, Morin 119

Minville voir aussi Miville

Ministère de la Voirie, bureau & atelier de
réparations, Ave Renaud 148

Ministère Fédéral de l'Agriculture, J. O.
Danis, classificateur, Dalhousie 99

Minville Jean, menuisier, Grant 127

Miquelon Paul, avocat. Côte de la Monta-
gne 105, rés. Avenue Murray 1

Mme veuve Arsène, St-Cyrille 383

Mira Dancing Hall, J.-Alph. Bélanger, prop.
St-Jean 98½

Mirault, R.P. S.J., Ch. Ste-Foy 100

Mission Hall (The) of St Peter's Church, 8e
Rue 97

Missionnaires d'Afrique, (Pères Blancs),
Everell

Missionnaires du Sacré-Cœur—Révd Père
François Boudin, supérieur, Ste-
Ursule 71

Mitchell, Buchanan & Ahern, commission
merchants, St-Antoine 20

C.-L., emp. Q. Power, St-Michel 40

Edgar, ing. locom. C.N.R., 7e Rue 29

George M. of Mitchell & Whitehead

Reg'd., Maple Avenue 79. Tél. 4169

George M., of Mitchell & Whitehead

Reg'd., Maple Avenue 79. Tél. 4169

J.-E., emp. C.N.R., 9e Rue 163

R. L. master mechanic St-Cyrille, 365

W., emp. Ang. C. Pulp, 2e Ave 221½

W. A., cond. C.N.R., St-Cyrille 216

W. H., lumber merchant, St-Paul 267,

(rés.), St-Cyrille 146½

W. J., chief eng. Price Bros., Chateau

St-Louis, app. 809, Grande-Allée 305

William, emp. C.N.R., 4e Rue 89

Willie, police provinciale, Ave des

Chènes 24

& Whitehead, Reg'd —Commission mer-

chants, St. James 17, Tel. 2-0260

Minville voir aussi Minville

Essayez la Pharmacie d'abord.—Nous vous donnons le service le plus parfait.—Nous
avons un messager en cas d'urgence.—Service avant tout.

Pharmacie JOLICOEUR - The Rexall Stores

338 Rue St-Jean - Tel. 2-5151

17, Rue Des Jardins - Tel. 2-0190

**Outillage moderne.—Ouvriers compétents.
Service prompt et courtois**

BUANDERIE LEVIS LTEE - Tel. 3-3088

Miville Arthur, emp. Comm. du Port, Vitré 116½

Henri, peintre, Arago 83½

J.-B., sellier, Arago 83½

Jean-Bte, menuisier, Bayard 89

Elzéar, épicier, 1e Avenue 36-38

& Kéroullé, épiciers, Dorchester 146

Ludger, agent d'assurances, La Canardière 109

Mme veuve Alphonse, épicerie, Caron 124 (rés) des Commissaires 180

Le-Philippe, menuisier, d'Aiguillon 151

Rosaire, R.P. O.P., Grande Allée 329

Mochon J.-N., examinateur électricien en chef, St-Paul 231, Tél. 2-2948, rés. St-Louis 79, app. 18

Mockell Auguste, journalier, de la Colombière 205

Modern Café, Sito Chong, St-Jean 239-241

Modler Miss L., d'Artigny 77

Moffet voir aussi Monfette

Moffet Alexandre, voy. de comm., 5e Rue 159

Alphonse journalier, 2e Avenue 91

Cyrille emp. Anglo C. Pulp, Turgeon 34

Dr Chs. méd.-vétérinaire, Avenue Brown 143

Emile, portier, St-Joseph 361

Eugène, épicier en gros, rés. 2e Ave 89

F. V., deputy Shipping Master, Crémazie 37½

Gérard, commis, Fleurie 4

Joseph, emp. des Postes, de la Ronde 166½

L.-J., comptable, Sherbrooke 1

Maurice, asst Ecole des Beaux Arts, Côte Ste-Geneviève 57

Napoléon, voy. de comm., 1e Ave 323½

Mme veuve Félix, Avenue des Oblats 107

Mme veuve Gaudiose, Fleurie 4

O. E., de Moffet & Fils, de l'Eglise 36

O. E. & Fils — O. E. & Chs H. Moffet — médecins vétérinaires, de l'Eglise 38

Paul-Emile, commis, Côte Ste-Geneviève 57

Philibert, journalier, 2e Avenue 77

Moisan Albert, cond. Q. Ry, Kirouac 262

Albert, cond. d'auto, d'Aiguillon 105½

Albert Dr, rés. et bureau, St-Vallier 926

Alfred, journalier, St-Léon 168

Alfred, journalier, Ave des Oblats 36

Arthur, barbier, 11e Rue 18

Arthur, insp. des Postes, St-Léon 15

Arthur, facteur, Arago 335½

Arthur, emp. usines St-Malo, Lafayette 133

Alphonse, emp. Brasserie Champlain, Turgeon 34

Charles, emp. L.-H. Peters, 10e Ave 81, Québec-Ouest

Elzéar, emp. A. Desnoyers & Cie, Champlain 661

Elzéar, commis-expéditeur, Richardson 147

Emile, emp. Hubert Moisan, Signai 92

Ernest, mécanicien, Boulevard Benoit XV 171

Moisan Eug., sec.-trés. La Beaubien Ltée, (Charlesbourg)

Eugène, sr, charpentier, Champlain 468

Eugène, peintre, Franklin 72

Fortunat, Enr, anc. épicier, Morin 125

& Frère, bijoutiers, St-François 116½

Hector, facteur, Arago 331½

Hubert, président et gérant, La Cie Hubert Moisan St-Joseph 295 Tél 3-0933

J. voy en chaussures St-Vallier 654

Moisan J A., Enr., (J. Elzéar

Moisan) maison fondée en 1871.

Marchand épicier. Fruits, légumes

et poissons frais de toutes

sortes reçus toutes les semaines.

— Bières et Porter. Grocer.

Fruits, vegetables and fresh fish

received every week, St-Jean

341, Tél. 2-2848, 2-2849

J.-A., ing. électricien, Richardson 170

J.-B. Syvrio, voy. de commerce St-

François 360, Tél. 5160w

J. E., menuisier, Lavigueur 74

Pianos Knabe, Chickering, Mason & Risch, Willis, Pratte

C. ROBITAILLE SPECIAL

320, rue St-Joseph, - QUEBEC



Moisan L.-Elzéar de J. A. Moisan, Enr Ri
en lieu 114½
Jean-Ls, plombier, Lavigueur 106
Jos., jnr, cordonnier, Colomb 420
Joseph, emp. Anglo C. Pulp, 4e Rue 55
Joseph, emp. dépt Voirie, St-Joseph 384
Joseph, jnr, cordonnier, boutique et rés.
St-Luc 338r
Joseph, officier de police, Champlain 468
Joseph, cordonnier, Colomb 424
Joseph, charretier, St-Vallier 1223
J. Emile, commis St-François 358
J. Philippe, huissier, St-Valier 07
Joseph-O., restaurateur, de la Couronne 88

Moisan—La Cie Hubert—Entreprs
de pompes funèbres et embaumeurs.
Service d'ambulances jour et nuit.
Assurance Funéraire de Québec, St-
Joseph 297. Tél. 3-3801

Moisan L. Eudore, de Alex. Legaré & Fils
St-Jean 343
Léopold, bijoutier, Dollard 46
Léopold, bijoutier Du Pont 129 Tél.
2-3094, rés. St-François 116½
Ls, emp. Usines St-Malo, Lafayette 135
Louis, charpentier, Lavigueur 106
Louis, débardeur, des Franciscains 178
Ls-Ph., plombier, Avenue des Oblats 229
Ludger A., industriel, rés. Lockwell 60
Michel, ouvrier en bijouterie, Dollard 48
Mlle Anna, Lachevrotière 18
Mme veuve Arthur, Côte de la Montagne 115
Mme veuve Eugène, Dollard 117
Mme veuve Georges pension privée de
la Couronne 88
Mme veuve J.-A., St-Jean 343
Mme veuve Hubert, St-Joseph 299
Mme veuve M., N.-D. des Anges 170
Mme veuve Omer, St-Olivier 293½
Mrs widow Thomas, St-Louis 34
Nap., emp. C. du Port, Papineau 120
Philéas, charretier, Artillerie 127

Moisan Philéas, com. épiciier, Latourelle 118
Philémon, forgeron, Ave Taschereau 101
rés. St-Vallier 926. Tél. 2-7752J
Pierre, cord.-machin., Châteauguay 336
Pierre, journalier, Artillerie 11
Roch, menuisier, Latourelle 97
Roger, comptable, 6e Rue 55½
Ulric de la Cie Hubert Moisan N.-D.
des Anges 97. Tél. 9327
Moïse Edward, merchant, prop. La Maison
Edouard, Bédard 10
Mollet Louis-Nap., ancien épiciier, Racine 15
Molleur Alphonse, plombier, Kirouac 81
Joseph, cordonnier, Bagot 79
Mme veuve Nap., Kirouac 81

Molleur Olivier Geo.,—secrétaire Com-
mission des Accidents du Travail,
St-Cyrille 105, Tél. 2-6207

Molloy see Malloy

Molloy, E. G., sexton, Claire-Fontaine 71
George, emp. Chât. Frontenac, St-Eus-
tache 60
James, chauff. bouilloires, Richelieu 197
J. D., clerk C.P.R., Richelieu 93
Joseph, laborer, Lavigueur 95
Mrs widow Edward, Ste Julia 77A
Thomas, emp. Imperial Laundry, St-
Simon 13½
Molony Mrs widow Thomas J., Ste Ann 57

Molsons Brewery, Ltd., Charles LeVallée
rep., Dalhousie 72, Tél. 2-5245—
Rés. La Canardière 263, Tel. 2-5981.

Monaghan see also Monohan
Monaghan J. Gerard, insurance agent, Gran-
de-Allée 305 Appt. 109
J. M., of Palace Building, Reg'd, Ave
de Salaberry 5
Joseph, jr, gardener, Belvedere road 92
Léo-C., agent d'automobiles, de Repen-
tigny 50

Pharmacie JOLICOEUR--The Rexall Drug Stores

Agents for "Boots" Medicines of Nottingham England and Rexall Remedies and Toilet Articles

338 St. John Street, Phone 2-5151 - - 17 Garden Street, Phone 2-0109

Réfrigérateurs électriques GENERAL ELECTRIC

J.A.Y. BOUCHARD, Ltée

Tél. 2-8541 - 27, rue St-Jean

Monaghan M., B.A., City agent, The M., B.A., City agent, The Mutual Life Assurance Co. of Canada, St. Peter 71. Phone 2-6884, rés. Lachevrotière 71. Phone 2-0189

Miss B., Belvédère 92

Mrs widow John, Lockwell 102

P. J. P. O. clerk, Belvedere Road 92

W. G., clerk, Vauban 4

Monarch Life Ass. Co., Auger & Auger, gérant du district de Québec, Edifice Florence, St-Joseph 59, Tél. 2-2556

Monast M., gérant Metropolitan Life Ins. Co., Avenue des Braves 102. Tél. 4795

Monastère des RR. PP. Franciscains, (maisons d'études,) des Franciscains 100

Monastère des RR. SS. Dominicaines, de l'Enfant Jésus, Chemin St Louis.

Monastère des Révds Pères Capucins, 8e Avenue 72

Monastère des Dames Ursulines, Révd. Sr. Marie du Bon Secours, supérieure, Donacona 18

Monette Hubert, agent d'assurances, Latourelle 226

Moncton Edward, telegraphist, Jeanne Mance 77

Mme J., St-Louis 72

Wilfrid, mécanicien, La Canardière 271

Mondor Arthur, emp. de la Cité, St-Olivier 100

Monfet Philibert, menuisier, 2e Avenue 77

Monfette voir aussi Moffet

Monfette Eugène, épicière licencié—Epicerie, St-Paul 143, Tél. 2-7612

Mongeau J. R., assr-gérant Bell Téléphone, Crémazie 43

Monico Louis, news agent C.N.R., de la Reine 220

Monier Adélard, cordonnier, des Récollets 3
Adélard, cordonnier, St-Mathias 37

Monier A. gardien de la Paix, 2e Ave 282½

Alphonse, ing.-stationnaire, St-Benoît 97

Georges, journalier, Ave Taschereau 38

Gérard, mécanicien, Conroy 4

J. Alfred, commis-marchand, du Roi 82

Joseph, journalier, St-Mathias 67

Louis, cordonnier, Hermine 296r

Monahan Mrs widow John, Lockwell 102

Monpas voir aussi Montpas

Monpas, Alphonse, commis, 8e Avenue 67

Montambault C. E., — Entrepreneur plombier, électricien et poseur d'appareils de chauffage de tous genres. St-Paul 131, Tél. 2-5685. Ateliers Sous-le-Cap 72.—Rés. Sous-le-Cap 72

Georges, boucher, St-Paul 131

Joseph, plombier, St-Paul 223

L.-P., navigateur, St-Paul 131

Roch Ovide, teneur de livres, St Paul 221

Montagnon Lucien, cond. d'expresso, Côte Ste-Geneviève 36

Montague Patrick, jnr, laborer, St-Patrice 14
Wm., laborer, St-Patrice 14

Montauban Metal Corporation Geo. L. Couillard, prés.: Maurice Boivert, sec.; L. A. Doyer, trésorier; Propriété N. D. des Anges, comté de Portneuf, St-Pierre 80, Tél. 2-0098

Montauban Zinc Copper Co., Ltd, J. B. Pélissier, gérant, des Fossés 74

Montcalm Apartments, Claire-Fontaine 115

Montcalm Garage, Alex. Boldue, prop., Chemin Ste-Foy 911

Montcalm Hotel, Alb.-J. Pelland, propriétaire, St. John 161-169. Office (bureau) Tél. 2-5030. Salon de coiffure, d'Youville 37

Montcalm House—The Hwaiking Shop., oriental goods and souvenirs, St. Louis 32½

Tel. 2-6636

pour

Boulangerie Modèle

T. HETHRINGTON, Ltée

358-364, St-Jean

Québec

PAIN - BISCUITS - GATEAUX - PATISSERIES

LIMONADE FORTIER

VICHY

Le breuvage par excellence durant la saison des chaleurs

Montcalm Land Co. Ltd—Guy Belleau, gérant des ventes, St-Pierre 76, Tél. 2-0110

Montgomery Joseph, emp. Anglo C. Pulp, St-Michel 11

Montgrain Maurice, maître de chapelle, Ave Désy 13

Willie, ing. C.N.R., Maufrils 105

Montminy Adjutor, sr, cordon., Kirouac 154 Ad., contremaitre, 8e Ave 112 Québec Ouest

Arcadius, voy. de commerce, 5e Rue 21

Arthur, contremaitre, Morin 100

Arthur, journalier, Lafayette 188

Arthur, cordonnier, Franklin 221

Arthur, journalier, Napoléon 325

Arthur, peintre d'enseignes, Arago 294

Charles, emp. Dépt. Terres & Forêts, Fraser 99

Charles-Emile, étudiant, Lockwell 140

& Frères, plombiers, Charest 39r

Emile, journalier, 8e Ave 112 Québec Ouest

Georges, cordonnier, Napoléon 330

J.-A., emp. dépt. des Terres, Artillerie 126

J. B. Alf., com.-march., Blv'd Langelier 196

Jean, cond. camion, Lafayette 188

Johnny, charretier, Napoléon 325

M. Alphonse, emp. Terres & Forêts, Lockwell 140

M. A. & Cie., Enr., photographe V. Robitaille, prop., St-Jean 2

Mme veuve Joseph, Morin 198

Mme veuve Marcel, St Luc 188

O.-A., vice-président de Au Bon Marché. Ltée, Crémazie 36

Montmorency News Depot (The), St Paul 310

Montpas voir Monpas

Montpas Lauréat, laitier, de l'Espinay 10

Montréal Café, Jos. John, prop., (Chinese) du Pont 59

Montreal Gazette (The) Office Ewart E., Donovan, corresp., St-Jean 27

Montreal Life Insurance Co. of Canada, L.-D. Gagnon, gérant, St-Paul 267 Tél. 2-8294

Montreal Pilots Office (The), F. J. Boulay asst-superintendent, Dalhousie 46

Montreuil Adélard, emp. Dept. Auditeur, Fraser 254

Adrien, salon de barbier, du Pont 87, rés. 87

Alexandre, secrétaire, bureau Police Provinciale, Chevreuil 33

Arthur, commis, Dollard 43

Emile, commis-épiciier, Ste-Agnès 33

Jos.-Olivier, emp. s. civil, adresse Caisier Postal, 276 Haute-Ville

Jos., chauff. de camion, Napoléon 263

L.-J., voy. de commerce, du Roi 419

Lorenzo J., Dr. oculiste et auriste St-Louis 48. Tél. 2-1539

Luc, comptable, Richelieu 75

L.-P., merceries, Sous-le-Fort 51 1/2—rés. 53

Mme veuve Elzéar, St-Vallier 834

Mme veuve Emile, St-Joseph 419

Mme veuve N. Y., Charlevoix 19

Mme veuve P.-J., Parc Avenue 83

Roméo, sculpteur, Signai 33

Montreuil Yves, notaire, de Gauvreau & Montreuil, édifice Quebec Fire. St-Pierre 81. Tél. 2-0958—rés. Chemin Ste-Foy 1148

Mont-Royal Milling Mfg Co., St-James 17 Monty R. P., P. O.P., vicaire, Grande Allée 329

Moody M. A., of Moody & Son, Co., St-Cyrille 243, Tél. 6391

& Son Co (The), agricultural implements, C. P. R. Freight yard, Shed No 3

Moore Horatio, United States Consul, St-Cyrille 454 Tel.

Mooney James G., emp. B. de Poste, Boisseau 31

PASTILLES A-D (anti-douleur)

Souverain contre Maux de tete, Neuralgie, Grippe, Maux de dent, Lumbago et toutes douleurs

Pharmacie JOLICOEUR

The Rexall Drug Store

338, Rue St-Jean

Tel. 2-5151

QUEBEC

LEFEBVRE

*"Say it with
Flowers"*

Mooney Jos. B., emp. B. de Poste, Riche-
lieu 50
Mlle Margaret, Dauphine 15

Mooney M. J., of Mooney & Byrne—
Real Estate dealer, Pulpwood dealer,
du Palais 58. Tél. 2-3092.—rés. Gran-
de-Allée 316. Tél. 6680

Mooney P., Asst. General Freight Agent,
Can. Nat. Rys. St Peter 71, Phone
2-8200—rés. Avenue Turnbull 88 Tel.

Mooney & Byrne, wood mecrhants — Real
estate dealers—Administrators Es-
tate Dubord & Jarrien Lumber Co.—
Dr M. J. Mooney & Frank Byrne—
J. P. Gaiibois, sec.-trésorier, du Pa-
lais 58. Phone 2-6092

Moore Albert F., manager T. J. Moore &
Co., Ltd, Aberdeen 174. Tel. 5397
F., bank clerk, Crémazie 29
F. W., emp. Pfeiffer, Burton 12¾

Moore Albert F., manager T. J. Moore &
Co., Ltd, Aberdeen 174. Tel. 5397

Moore Hugh W., sec.-treasurer T. J. Moore
& Co., Ltd., Ave Bougainville 77,
T 1. 6327

James, master carter, Jeanne d'Arc 51
J.-E., comptable, St-Vallier 940
J. G., voy. de commerce, St-Vallier 1214
L. C., commercial traveller, Inglewood,
Ave Bougainville 10
L. J., emp. Cie P.-T. Legaré, 5e Rue 16
Miss, Château St-Louis, Appt. 406,
Grande-Allée 305

Moore Thomas J., president of T. J.
Moore & Co., Ltd., Aberdeen 172.
Telephone 7795

Moore T, commis, Côte de la Montagne 115

Moore T. J. & Co., Ltd—T. J. Moore,
pres.; Hugh W. Moore sec.-treas.;
Alb. F. Moore, manager; stationers,
printers, bookbinders and manufac-
turers of rubber stamps. Libraires,
imprimeurs et relieurs, Mountain
Hill 122. Phone 2-0052

Moore William J., taxi driver, Saunders 40
Moran Odilon, emp. Q. Ry., 9e Rue 161
Patrick, emp. C. House, Dessane 107
Wm., foreman Q. Ry., 11e Rue 175
Morand Adé, cord-machin., St-Olivier 345
Morand Charles, journalier, Champlain 305
Elzéar, jr, commis, St-Olivier 343
Eudore, ing.-stationnaire, Durocher 190
Gaudiose, boulanger, Morin 320
Joseph, électricien, St-Dominique 48¾
Jos., détective, Lockwell 66
Joseph, cordonnier, Boisseau 214
Léo, journalier, St-Laurent 75
Léonidas, plombier, St-Olivier 345
Mlle M. J., emp. Dept. de la Voirie,
Lockwell 66

Mme veuve Louis, Voltigeurs 35
Uldérie, journalier, St-Benoit 4¾
Morasse Ad l., emp. Q. Ry., St-Vallier 1063
Albert, charron, Ave des Oblats 44
Alexandre chauff. Q. R., du Roi 78
Antoine, journalier, Chenier 52¾
Joseph, Q.S.M., Cove Field Barracks 7
Joseph, journaliste l'Événement, St-
Olivier 174¾
Joseph O., charretier, Côte Ste-Gene-
viève 12
Mlle L., couturière, Latourelle 10
Pierre, aide-arpenieur, Hermine 140

Morazain J. E., surintendant général C.
N. Rys., Champlain Station. Tél.
2-8200, rés. S -Cyrille 94. Tél. 6545

Morand, Alleyn & Grenier—Lucien Mo-
rand, C.R., Richard R. Alleyn, C.R.
et Joachim Grenier, LL.L. —avo cats-
advocates, édifice Dominion, St-Pierre
126. Tels 2-6829 et 2-6830

Toujours en mains PIANOS D'OCCASION à très bon marché
pour la pratique Voyez notre assortiment avant d'acheter

320, rue St-Joseph, - - - QUEBEC



Moraud Lucien, C.R., avocat, advocate, de
Moraud, Allyn & Grenier, St-Pierre
126, Tels. 2-6829-30 — Rés. du Parloir
5, Tél. 2-1106

Moreau Adélard, emp. Canada Steamship,
St-Pierre 4

Arthur, voy. de commerce, St-Augus-
tin 29

Alfred, débardeur, Little Champlain 29

Arthur, abbé, Hôpital St-Michel-Ar-
change, La Canardiére

Charles, journalier, Champlain 305

Chs-Eugène, commis, 4e Ave 254

D., abbé, vicaire, St-Jean 448

Edmond, journalier, Joffre 13

Edwin, emp. s. civil, St-Cyrille 217

Elie, emp. Q. Cartage, Ste-Marguerite 90

E. Théodore, plombier: bureau et rés.

176-178 Côte d'Abraham, Tél. 2-1253.

Atelier St-Vallier 367

Ernest, asst. sec. B. Houde & Co., Ri-
chelieu 166

Gaudias, entrepreneur, 4e Avenue 131

Georges H., service radio, Côte d'A-
braham 176

Geo. Alb., soll. d'assur., Franklin 3

J. A., restaurant, Blvd Langelier 40

J.-O., commerçant de poissons, Halle St-
Pierre, rés. Durocher 35

Joseph, mécanic. et restaurant, Caron 89

Joseph, charretier, Joliette 31

Jules, emp. Ang. Can. Pulp, 14e Rue 8

Irénée, fab. de lavettes, (rés.) Bagot 60

J.-Antonio, restaurateur, Arago 216

J. Arthur, emp. Com. du Travail, Côte
d'Abraham 176

Jean-Charles, plombier, St-Ad lard 10

J.-E., épiciér, Richardson 335

J. Michel, emp. de banque, Avenue Hol-
land 116

Louis, commis, 1re Ave 302

Lucien, comptable, Côte d'Abraham 176

L. V., machiniste, 8e Rue 152½

Maurice, comptable, Crémazie 97

Mlle Antonia, du Roi, 174

Moreau Mlle Y., coiffeuse, Montcalm 30½

Mlles C. et L., coiffeuses, St-Patrice 4

Mme veuve L. F., Laliberté 9½

Mme veuve Napoléon, Carillon 38

Mme veuve Paul, Montcalm 30½

Napoléon, journalier, de l'Alverne 18

Noé, emp. C. N. R. 2e Rue 167

Oscar, voy. de commerce, des Francis-
cains 91¾

Philéas, agent d'assurances, Ave Car-
tier 96

Philippe, gardien, Dalhousie 42

Roméo, maitre-charretier, 4e Ave 250

Sylvio, voy. de commerce, 5e Rue 93

Théodore, menuisier Ste-Angèle 5

Valère, charretier, Signai 118

W., abbé, vicaire, Richelieu 2

Morel Albert, ing. stationnaire, St-Luc 69½

Arthur, journalier, 11e Rue 78

à Morel Avila, prop. Elisée Paquet, Enr.
Charest 106

Charles, journalier, 11e Rue 78

Charles, comptable, 3e Avenue 298

Eugène, restaurant, 1re Ave 669(rés.)
472

Gédéon, mécanicien, de Mazenod 86

Georges, hypnotisme et magnétisme,
St-Vallier 351

Jean, journalier, 11e Rue 78

J. Charles, voy. de commerce, 3e Ave 178

Joachim, St-Cyrille 120

Joseph, menuisier, 8e Rue 142

Joseph, repr. J. A. Marvin, Ltd, Thé
& Café King Cole, de la Reine 133,

135—rés. Ave Murray 146

Joseph, de Lion Vinegar Co., Ltd", St-
Cyrille 120

Jos. Ludger, journalier, Richardson 118

Léon, musicien, 4e Avenue 148

Marcel, comptable, St-Cyrille 120

Mlle Louise, Ste-Hélène 230

Mme veuve Aimé, 10e Rue 65½

Mme veuve Aimé, 6e Avenue 48

Mme veuve Emile, Ave Bougainville 8½

Mme veuve Louis, Latourelle 10

PLATE-GLASS
MIROIRS,
VITRES de toutes
sortes

Marier & Tremblay

LIMITÉE

"Peintres-Décorateurs-Vitriers"

RUE DU PONT

870

Tels.

Magasin 3-3881

Bureau { 3-3751

3-363

Epargnez-vous les fatigues du lavage.—Confiez nous le

BUANDERIE LEVIS LTEE -- Tel. 3-3088

Morel Olivier, menuisier, 10e Rue 65 ½
P. A., emp. Que. Fruit & Fish, Ave Bougainville 6
Paul, inspecteur, Montcalm 30 ½
Philippe, commis, 8ème Rue 144 ½
Pierre, barbier, Morin 115
Wilfrid, charretier, Ste Marguerite 47
Wm, menuisier, La Canardière 16
Morency A., Enr., importateur, St-Paul 133
Alph., importateur, St-Paul 133

Morency Alphonse, notaire, de Charlebois & Morency. Immeubles et obligations. Assurances. Prêts et placements sur hypothèque. Edifice Giguère, St-Joseph 235. Tél. 8865—
Rés. Ave Cartier 70, Tél. 5680

Alph., tonnelier, des Commissaires 207
Anatole, chauff. de camion, St-Félix 29
André, commis-épiciier, 5e Rue 158
Amédée, concierge, Marché Champlain 26

Arsène, emp. Bell Tel., Franklin 151
Arsène, emp. Canac Marquis, Anna 159
Arthur, cond. d'auto, Marie-Louise 167
Arthur, ing.-station. De Meulles 49
Arthur, capt. de navire, 3e Avenue 189
Arthur, voy. de commerce, Crémazie 159
Bruno, commerçant, Prince Edouard 242
Chs, emp. Bell Tel., Côte de la Montagne 98

Cléophas, emp. J. Lefrançois, 5e Rue 117
David, corroyeur, Ste-Hélène 100
David, forgeron, Sagard 23
Désiré, menuisier 2e Rue 158
Dollard, emp. Q. & L. St-Jean, Ste-Thérèse 204

Edm., tailleur en cuir, St François 453
Edmond, plombier, Champfleury 216
Edmour, étal de boucher, St-Vallier 315, rés. Ste-Marguerite 223
Edouard, quincaillier, Dollard 7-9, rés. Durocher 24
Edouard, chauffeur, St François 405

Morency Emile, comptable, Ave Cartier 70
Emile, mécanicien-dentiste, Franklin 17
Emile, peintre, 9e Ave 30
Ernest, comptable, St-Jean 571 ½, Tél. 2722.

Ferdinand, chauff.-station., Bayard 188
Fernando, comptable, du Roi 392
François, journalier, Bagot 48
F-X., cordonnier, St François 451
G. E., St-Augustin 39
Georges, charretier, Hermine 149

Georges, messenger C.N.R., 5e Rue 158
Georges, surint. manufacture L. S. Morency, Joffre 166
Geo. Henri, emp. de la Voirie, du Roi 392
Henri Enr., marchand de fourrures. Côte d'Abraham 160, St-Vallier 345 ½ 347

Henri, de Henri Morency, Enr., St-Olivier 161

J. A., barbier, Laviguer 91
J.-A.-Gaudias, agt de manufacturiers, Ave Cartier 70

J. Adjutor, comptable, Jeanne d'Arc 28
J. Alphonse, notaire, Ave Cartier 70
Japhet, tonnelier, du Roi 238
J.-Alb., emp. Brown Corp. Co. Côte de la Montagne 94-98

J. C., emp. Ang. C. Pulp., 5e Rue 158
Jean, emp. Jos. Hunt, St-Joachim 70
J. Edmour, boucher, St-Vallier 315
Jean-Marie, arpenteur-géomètre, des Franciscains 149

Morency Joseph, président de Jos. Morency, Ltée, St-Jean 348, Tél. 2-0716

Morency, Jos., Ltée, Banquiers en valeurs de Placements, Jos. Morency, prés. et gérant-général, Eugène Huot, sec.-et directeur-gérant, St-Pierre 81, Tél. 2-3332, C.P. 54 B"

Jos., emp. Terreau & Racine, du Roi 266
Joseph, commis, Laliberté 147
Joseph, sr, plâtrier, Laviguer 118

A. DESLAURIERS, Ltée

BUREAU ET ATELIERS: 68, LALEMANT, QUEBEC—TEL. 8157

Constructions de toutes sortes, exécutées sous la surveillance de l'ingénieur civil M. C. V. Johnson.

Filtre "CHAMBERLAND"

Système "PASTEUR!"

J.A.Y. BOUCHARD, Ltée

Tél. 2-8541

27, rue St-Jean

Morency Joseph C., commis B. de Poste,
Ave de la Tour 1

Joseph emp., Jos Lefrançois Ltée, 5e
Rue 117

Joseph, mécanicien C.N.R., Vitre 160 1/2

Jos.-Ed., agent, d'Aiguillon 43 1/2

Jos. Edouard, agent, St-Joachim 70

J.-L., boites en carton, St-Mathias 104-
116—rés. Chemin St-Louis 30

Morency Jos. Ls. aide-plombier, 5e Rue 158
Jules, corroyeur, Demers 54

Morency (La Maison)—Adélarde Grenier,
prop. Peintre décorateur. Decorative
Painter, St-Joseph, 68, Tél. 2-5055,
rés. St-Joseph 59

Lauréat, commerçant, Bagot 240

Lauréat, sr, sur, Parc Victoria

Lauréat, plâtrier, Dorchester 14

Laurent-O., gérant des ventes, Citadel
Brick, Avenue Brown 194

Léon, tonnelier, Smith 43-45

Morency Louis, Enr., sculpteur, doreur et
encadreur, Couillard 54, Tél. 2-0884

Mathias, menuisier, Bourdon 50

Mlle Alice, modiste, Blvd Langelier 191

Mlle Edith, emp. banque, Lasarre 70

Mlle Rose-D., couturière, 3e Rue 123

Milles, salon de beauté, St-Jean 348

Mme Cléophas-Charles, Lasarre 70

Mme D. C., St-François 184-190

Mme veuve Charles, Lavigneur 63

Mme veuve J. Adalbert, du Roi 392

Mme veuve Joseph, Bagot 54

Mme veuve J. T., Lockwell 109

Mme veuve Louis, épicerie et rés., Ste-
Thérèse 200

Mme veuve Napoléon, St-Jean 348

Mme veuve Octave, St-Augustin 39

Napoléon, de la Maison Morency, Cré-
maïe 131

Philéas, emp. Matte, Ste-Hélène 11 1/2

Placide, voy. de commerce, Park Ave-
nue 124

Morency St-Georges, courtier en immeu-
bles, obligations et assurances. Prêts
et placements sur hypothèques. Assu-
rances feu, vie, etc. Prêts et place-
ments sur hypothèques, St-Joseph
235. Tél. 8311, rés. Ave Cartier 70,
Tél. 5680

Télesphore, voy. de commerce, de la
Reine 425

Trefflé, emp. Arsenal, de la Reine 224

Moreno Bragoni, ch. télégraph, Ursuline
Lane 3

Morgan Alf. R, of David Morgan, St Ann n 12 1/2

David — *Alfred R. Morgan*—merc hant
tailor, St Ann 12 corner du Fort 10

Morgue de Québec, (La) La Cie Hubert
Moisan, Notre-Dame des Anges 97

Morillon Thomas, plombier, Arago 375

Morin A., agt. vendeur, St-Jean 192

Achille, charretier, Morin 153

Achillas. peintre, d'Aiguillon 259

Adélarde, journalier, St-Bernard 56

Adjutor, chauff. d'auto, des Commis-
saires 167 1/2

Alfred, emp. Ang. C. Pulp, 12e Rue 12

Alfred, plombier, La Canardièrre 98 1/2

Alfred, emp. C. N. R. Office, Champ-
fleury 381

Alfred, ing. de marine, 10e Rue 90 1/2

Almanzor, emp. J. Hazel, Grant 142

Alphonse, briqueteur, St-Nicolas 20

Alphonse, comptable, Richelieu 101

Alyre, emp. Anglo C. Pulp, 6e Rue 121

Antoine, ouvrier en bouilloires, La-
fayette 125

Antoine, emp. C.N.R., Ste-Thérèse 12

Armand, voy. de com, 10e Rue 67

Arsène, sec. Hon. Mercier, Avenue
Brown 139

Arthur, presseur, Ste-Thérèse 40

Arthur, charretier, du roi 52

Arthur, insp., d'assurances, Avenue
Brown 140

Arthur, commis, St-Nicolas 44

Arthur, caissier, 6e Rue 163

Tel. 2-6636

pour

T. HETHRINGTON, Ltée **QUEBEC**
PAIN - BISCUITS - GATEAUX - PATISSERIES

DEPOTS DE CHARBON :
Bassin Louise et
Pointe à Carcy

TELEPHONES
Bureaux : 2-6520
2-6521 - 2-0468

MADDEN & SON Ltée

126 RUE ST-PIERRE

Importateurs de Charbon

ANTHRACITE - AMERICAIN - WELSH - COKE

CHARBON à VAPEUR SYDNEY et AMERICAIN

QUEBEC.

COAL

Highest Grades

American Anthracite

Welsh Anthracite

Besco Household Coke

BITUMINOUS COAL

For All Purposes

The CANADIAN IMPORT Co.

83 DALHOUSIE Street

-

TEL. 2-7600

ETABLIE 1908

Jacques Savard

ENTREPRENEUR-GENERAL

Manufacturier de Portes, Châssis, etc.

MARCHAND DE BOIS

Spécialités:

Construction en béton armé

Réparation d'ameublement

235-241, rue St-Olivier

Tel. 6383

Q U E B E C

Morin, Barry, Côté & Marceau, comptables licenciés et liquidateurs, Financial Bldg, Côte de la Montagne 107
Tél. 2-6872

Benoit, cord.-monteur, de Mazenod 200
Charles, emp. Q. Ry, St-Olivier 228½
Charles, voy. de commerce, 2e Ave 262
rés. Collin 4

Morin Dr Ed. & Cie, Ltée—L. A. Morin président et gérant; Henri Morin, vice-président; Emile Morin, trésorier; J. Alb. Gauvin, secrétaire. Chimistes et pharmaciens, en gros, chemists and druggists, wholesale, Côte de la Montagne 113. Tél. 2-6570

Morin, de Varennes & Dussault, avocats, William Morin, LL.L., Pierre de Varennes, LL.L.; Adjutor Dussault LL.B avocats et procureurs, Edifice Dominion, St-Pierre 126. Tél. 2-1382, 2-1383

Morin (succession) Dr. Ed., L. Alf. Morin, Côte de la Montagne 111
Edgar, emp. dept. Agriculture, Saunders 66½
Edgar, chauffeur, Alfred 40
Edouard, mécanicien, St-Vallier 1050

Morin Emile, avocat, B.A., LL.L., immeuble Morin, chambre 52, Côte de la Montagne 111, Tél. 2-6527—Bureau du soir et rés., Avenue Désy 1, Tel. 6574

Emile, avocat emp. dept Affaires Municipales, d'Artigny 10
François, épiciier et rés., Avenue des Oblats 206-206½
François, emp. C. N. R., 11e Rue 163
Georges, pompier, St-Vallier 1122½
Georges, journalier, Père Arnaud 40
Georges, plombier, Ave des Oblats 21

Morin G. architecte Dept. Tres. Publie de Gaspé 55

Hector, comptable, Champfleury 270
Henri, vice-prés. Dr Ed. Morin & Cie, Ltée., Côte de la Montagne 113—rés.

Avenue de Salaberry 56 Tél. 5672

Henri, voy. de commerce, 3e Avenue 110

Henri, journalier, Victoria 71½

T., E.E.M., Ste-Anne 38-40

J.-A., agt de manufact. Charest 7

J.-A., emp. s. civil, Ave Désy 8

J.-A., emp. Arsenal, 12e Rue 16

J. A., emp. s. civil, Crémazie 214

J. A., Colonel, Aberdeen 103

J.-Arthur, insp. d'assurances, Ave Murray 107. Tél. 5272

J.-B., St-Jean 412¾

Morin J.-B., Enr., —Fabricant de remèdes patentés. Remèdes brevetés, etc. — Spécialité: Bandages Herniaires, St-Jean 412½. Tél. 2-1071

Morin Jean-Baptiste, ferblantier, plombier, couvreur et électricien. Poseur d'appareils de chauffage à eau chaude à air chaud et à la vapeur. Soudeur de métaux de toutes sortes, à l'oxy-acétylène. Spécialité "ouvrage de Marine". Tinsmith, plumber, roofer and steam fitter. Sous-le-Fort 39, Tél. 2-5548—rés Sous-le-Fort 41

J. B. L., commis B. de Poste, des Franciscains 117

J.-C., expéditeur de trains St-Olivier 66

J.-Lucien, barbier, de Mazenod 198

J.-O., gérant P.-G. Bussière Ltée, Lachevrotière 22

Jos., emp. chemin de fer, Couillard 16

Joseph, gardien, Ave Bergemont 402

Joseph, médecin, St-Jean 528

Joseph L., emp. Terreau & Racine, 3e Rue 6

Joseph, journalier, Père Arnaud 40

Joseph, prof. musique, de la Reine 151½

Get The Habit!
Go To

JOLICOEUR'S - The Rexall Stores

Quebec Souvenirs - Pennants - Wonderful assortment of Mocassins - Remedies and Toilet Articles - Kodaks - Films - Photo Supplies - Chocolates and Candies

17, GARDEN STREET

Post Cards 10c doz.

PHONE 2-0109

LEFEBVRE

*"Say it with
Flowers"*

Morin Joseph, rentier, du Pont 124
Joseph, agent "Le Soleil", Richelieu 307
Joseph, journalier, Ste-Marie 3¼
Joseph, emp. dépt. d'Agriculture. Dol-
beau 118
J.-P., écurie de louage, Lacroix 18
J.-P., mécanicien d'auto, 6e Rue 46
J.-Ulric, voy. de commerce, Fraser 214
Laurent, pressier, Ave François Ier 129
L.-Alfred, pharmacien, président et gér.
Dr Ed. Morin & Cie, Ltée, Avenue
de Salaberry 76A. Tél. 2442J, rés
d'été, Ancienne Lorette
L.-D., (succession), (Henri Morin),
exécuteur Testamentaire, Côte de la
Montagne 113
L.-D., capt., Pontgrave 9
L.-Edouard, emp. Com. du Port, 3e Rue
80
Léon, étal, La Canardière 580, rés. Mau-
fils 194½
Léon, journalier, Joliette 19
Léonidas, avocat, Dept. des Succes-
sions, Avenue Maisonneuve 111
Lionel, emp. Ch. Frontenac, Ave Fran-
çois Ier 129
Louis, emp. Us. St-Malo, Lafayette 135
Louis, emp. Dept. Aqueduc, de l'Al-
verne 26
Louis, ent.-menuisier, Carignan-Saliè-
res 8
Louis, emp. C.P.R., 4e Avenue 136¾
Louis, mécanicien, Donacona 10
Ls-Philippe, de Morin, Barry, Côté &
Marceau, Ave Moneton 112, Tél.
4624
Marius, emp., Co-opérative Fédérée,
Petit Champlain 78
Ls-Philippe, plombier, Little Cham-
plain 25
Maxime, avocat, Dept. Travaux Pu-
blics, rés. Ave Turnbull 12. Tél. 6049
Mlle Blanche, McMahon 12
Mlle Florie, St-Jean 192
Mlle Léa, Prince-Edouard 288

Morin Mlle M.-Louise, de la Reine 255
Mlle O., modiste, Hébert 15
Mme veuve Alfred, Ave François Ier 129
Mme veuve, Avenue François Ier. 129
Mme veuve Auguste, St-Nicolas 44
Mme veuve Dr Edouard, St-Cyrille 537
Mme veuve Edouard, St-Jean 340
Mme veuve Eugène, de la Reine 101
Mme veuve Ferdinand, Latourelle 95
Mme veuve François, d'Artigny 10
Mme veuve H., Ave Leclerc 109
Mme veuve Herm., 6e Rue 163
Mme veuve J.-B., St-Jean 412½
Mme veuve J. B., 2e Avenue 211¾
Mme veuve Joseph, St-Valier 1175-1177
Mme veuve Joseph, Dolbeau 2
Mme veuve M., Ste-Agnès 18
Mme veuve Oscar, Richelieu 163
Mme veuve R., du Roi 416
Napoléon, agent, Richelieu 218
Napoléon, voy. de commerce, Riche-
lieu 218
Norbert A., évaluateur, de Paul Cons-
tancineau, Tél. 8835, Abe Brown 68

Morin Oscar, C. R., avocat, sous-ministre
des Affaires Municipales. Advocate
and Deputy Minister Municipal Af-
fairs, rés. d'Artigny 10. Tél. 2-0997.
Bureau, Tél. 2-8101

Paul, chauff. d'auto, Vouillard 25½
Paul, de Dr Ed. Morin & Cie, Aber-
deen 90
Philippe, agent, Latourelle 40
Philippe, emp. T.-E. Rousseau, de la
Ronde 254
Pierre, charretier, Pr.-Edouard 217
Pierre, gardien, Chemin Ste-Foy 528
Pierre, mécanicien, 1re Rue. 159
Réal, Ste Hélène 110
R., architecte, de Gaspé 55
Roch, plombier, Petit Champlain 25
Roch, contremaitre, Champlain 88
Roméo, journalier, Père Arnaud 40



Agent exclusif pour le piano MASON & RISCH
le piano avec une âme

320. rue St-Joseph.

QUEBEC

Morin Ros., emp. C.N.R., du Roi 101
Tancrède P., Major, comptable, dépt
des Terres et Forêts, du Palais 24
Théophile, mécanicien, contremaitre,
Burton 24
Théophile, com.-boucher, Lafayette 70
Thomas, emp. Anglo C. Pulp, 5e Rue 81
W., mécanicien d'auto, 8e rue 162

Morin William, L.L.L., avocat de Morin
DeVarenes & Dussault, St-Pierre
126. Tél. 2-1382-2-1383, rés. Scott
148. Tél. 3-1618

Morisset Albert, plâtrier, Garneau 16

Morisset Alfred, Dr, greffier du Conseil
Exécutif, Avenue des Erables 56. Tél. 6-
phone 5695

Alexandre, emp. d pt de l'Agriculture,
St-Gabriel 41

A.-H., rentier, Avenue des Erables 76
Arthur, commis, Dolbeau 31
F.-H., voy. de commerce, St-Olivier 200
François, de Morisset & Frère, Che-
min Ste-Foy 66. Tél. 4974

Morisset & Frère—Ls & Frs. Morisset—
Distributeurs Dodge Brothers Mo-
tor Cars, St-Joseph 316. Tél. 9237.
Dept. Auto Usagés, Prince-Edouard
337. Tél. 6629. Garage Prince-E-
douard 215. Tél. 3-0123

Morisset Georges, journaliste et publiciste;
secrétaire administratif de l'Expo-
sition Provinciale de Québec, Bu-
reau: Hôtel de Ville, T 1. 2-7090, local
44. Rés. Fraser 306, Tél. 7980

H.-H., emp. Bibliothèque Parlement,
St-Louis 67

J.-B.-S., emp. Archives Judiciaires, St-
François 516

Louis, de Morisset & Frère, Blv'd de
l'Entente 139, Tél. 7652

Morisset Mme veuve Sosthène, des Francis-
cains 261

Roméo, emp. s. civil, des Francis-
cains 259

Morissette Adélard, epicier, St-Germain 176

Adélard, épiciér, St-Germain 176

Adélard, rep. de manuffact., rés. St-Oli-
vier 200

Adélard, commerçant, St-Germain 173 1/2

Adolphe, journalier, Champlain 734

A. H., rentier, Avenue des Erables 76

Albert, professeur, Lachevrotière 40

Aldérie, pompier, Champlain 721

Alex. journalier, Candiac 21

Alfred, cordonnier, Ste-Thérèse 96

Alfred, gardien, Ste-Thérèse 63

Alfred, débardeur, Champlain 315

Alfred, peintre, St-Sauveur 238

Alfred, agt d'ass., Dolbeau 42

Alph., sr, anc. navig., Champlain 734

Alphonse, jr, commis, Champlain 734

Antonio, charretier, Victoria 78

Arthur, menuisier, 12e Rue 82

Augustin, journalier, Prévost 2

C. Emile, de C. Emile Morissette, Ltée,
Avenue des Erables 91. Tél. 6971

Morissette C. Emile, Ltée—C. Emile Mo-
rissette, prés.; C. T. Morissette. v.-
prés.; L. D. Albert, Gagnon. sec.-
trésorier — entrepreneurs généraux.
Latourrelle 219-232-233-236. Tél. 5023

Morissette Delp., débardeur, Franklin, 299

Edmond, journalier, St-Patrice 159

Ernest, sr, journalier, Champlain 721

Eugène, emp. Cie B. Houde, Colbert 3

Eugène, rentier, 10e Rue 89 1/2

Floride, forgeron, de Beaujeu 169

François, de Morissette & Frère, Ch Ste-
Fou 66

G.-A., peintre, Ave des Oblats 166

Morissette George, Semi-Ready Ward-
robe, St-Jean 168. Tél. 2-3764—rés
Murray Avenue 96. Tél. 7641

CALENDRIERS
D'ANNONCES
et ARTICLES DE
RECLAME

Marier & Tremblay

LIMITÉE

"Peintres-Décorateurs-Vitriers"

RUE DU PONT

875

Tels.

Magasin 3-3881

Bureau 3-3751

3-3631

Epargnez-vous les fatigues du lavage.—Confiez nous le
BUANDERIE LEVIS LTEE -- Tel. 3-3088

Morissette G.-P., Enr. Epicerie, St-Joseph
 249, rés. du Roi 222
 Georges, peintre, Franklin 140
 Georges, prop. du Garage Champlain,
 rés. St-Jean 274
 H., de G. P. Morissette, Enr., Daulac 7
 Honoré, débardeur, Champlain 790
 J. A., emp. Le Soleil", Crémazie 51

Morissette J. Albert, architecte, A. A.
 P. Q., de Beaulé & Morissette, Che-
 min Ste-Foy 588, Tél. 6262

Jean & Fils, boucher, étal, Caron 40-42
 J. B., boucher, Caron 80, rés. St-Joseph
 378
 J.-Bte, voy. de comm., St-Germain 137
 J. H., commis, des Franciscains 21
 J. Tanerède, de C. Emile Morissette.
 Ltée, Ave Bourlamaque 62
 Joseph, journalier, Champlain 734
 Joseph, homme de livraison, Cham-
 plain 638
 Joseph, ing.-dessinateur, Ave Murray 23
 Joseph, journalier, Robitaille 14
 Joseph, emp. C.N.R., Dollard 123
 Joseph, journalier, Champlain 451
 Joseph, emp. aux Archives, Avenue Mai-
 sonneuve 30
 Joseph, sr, journalier, Bagot 227
 J., Michel, journalier, Daniel 12r
 & Levesque débit de tabac, St Louis 36
 J. P., agt d'assurances, Ozanam 133
 Léo, contracteur, St-Joseph 424
 Léon, emp. Ign Bilodeau 10e Rue 89 1/2
 Louis, journalier, Champlain 311
 Michel, ouvrier en bouilloires, De Ber-
 nières 107
 Mlle M., Grande Allée 111 1/2
 Mlle Elise, Ave Taschereau 152
 Mlle Emilia, Champlain 688
 Mlle M., sténographe, du Bureau des
 Archives au Parlement, St-Vallier 1257
 Mlles, St-Olivier 200
 Mme Josephat, St-François 298
 Mme Nap., 3e Avenue 235

Morissette Mme vve A., Prince-Edouard 329
 Mme veuve Côme, Avenue Cartier 131
 Mme veuve Edmond, Champlain 721
 Mme venve J. B., Grande Allée 111 1/2
 Mme veuve Joseph, Kirouac 152
 Mme vve Philéas, fruits, etc., du Roi 248
 Mme veuve S., des Franciscains 261
 Mme vve Théophile V., St-Cyrille 222
 Napoléon, emp. Dept du Travail, Ave
 des Oblats 14
 Napoléon, journalier, 6e Rue 13
 Narcisse, emp. Bibliothèque, St-Val-
 lier 540
 Octave, commerçant, St-Sauveur 206
 Octave, menuisier, 10e Ave 123, Québec-
 Ouest
 Octave, cord.-machiniste, St Sauveur 216
 Oc., journalier, Châteauguay 22
 Oct., emp. de la Cité, St-Olivier 270
 Omer, emp. C. N. R., 13e Rue 155
 Philéas, journalier, 5e Rue 17R
 Philippe, emp. Dépt. de la Marine,
 Champlain 740
 Pierre, cond. camion, Champlain 797
 Pierre, cond. d'auto, Champlain 797
 Thomas, journalier, Champlain 677-679
 Wilfrid, cordonnier, Dollard 122
 Morissette....., Colomb 266
 Morneau Adélar, chauffeur, N.-D. des
 Anges 93
 Arthur, cond. camion, Ave Conway 36
 Emile, emp. C. N. R., Olier 150
 Henri, expéditeur, 4e Rue 194
 J.-E., emp. C. N. R., St-François 422

Morneau J. P., gérant Eugène Falardeau,
 Ltée, de la Reine 340

Morneau Joseph, menuisier, 10e Rue 18
 Joseph marchand de bois, 3e Avenue
 402 et 11e Rue 84. rés. 3e Avenue 400
 Joseph-Alfred, plombier, Alfred 31
 L.-F., constable, C.N.R., St-François 422
 Philémon, emp. C.N.R., St-François 422
 Morrin College, Ste-Angèle 47
 Morris Cyril, emp. Brown Corporation,
 Claire-Fontaine 5

A. DESLAURIERS, Ltée

Construction d'édifices, entrepôts et
 maisons d'habitation suivant les pro-
 cédés les plus nouveaux.

BUREAU ET ATELIERS: 68, LALEMANT, QUEBEC—TEL. 8157

Mortimer Edw., foreman C.P.R., 5e Rue 105
Engineering & Dry Dock Co., Ltd, succ.
to (McKay Alex. & Co.), engineers
and boiler makers, Jetée Louise
Morton Eng. & Dry Dock Co., Fraser 177
Morton R. R., of Morton Eng. & Dry Dock
Co., Fraser 177

W. J. of Alex McKay Co Ltd,
Grande-Allée 328. Phone 5261

Moses Geo., plumber, Ste-Anne 93
Miss C., St John 623

Motard Wilfrid, asst-gérant, 10e Rue 37 1/2
Motor League, (voir-see) Quebec Provincial
Motor League)

Motors Limited, Automobile dealers and
supplies, Studebaker, Franklin, Pon-
tiac. Sales Room and Garage, Crown
Street 19. Tél. 6185. Marchands
d'automobiles et accessoires, salle de
ventes et garage. De la Couronne
19, Fleurie 185-193-195-197

Moulins J.-E., soudeur, Ave Marg.-Bour-
geoys 95

Mountain Albert, clerk, Ave Boisclerc 47
Georges, emp. C. N. Telegraph, Ave
Boisclerc 47

Mountain Hill Hotel, (established in 1855)
Marcel Fortin, prop. Mountain Hill
94-98. Tels 2-7980-2-7981

Mountain James, machinist, Crémazie 175
Mrs widow John, Avenue Boisclerc 47

Mount Hermon Cemetery — President.
John T. Ross; secretary treas. W. H.
Petry. Office, St. Peter 92. Phone
2-0639. Cemetery Phone 2-5359,
ring 4

Moussette Augustin, journalier, Prévost 2
& Frère, épicier, Latourrelle 174

Mousseau Mme A. B., St-Jean 423
Mme J.-A., St-Jean 423

Octave, journalier, St-Olivier 268
Moyeau Emile, journalier, St-Joseph 250

Moyen Adélard, peintre, Ste-Marguerite 127
Muhistock David, rés. St-Vallier 346
Muir J. révd Frère, O.M.I., Massue 15

Muise, P. J., Q.M.S., Cove Field Barracks 9
Mulcair Edward, guard, St-Michel 71

Mrs widow P., Richelieu 43
Thomas, stevedore, St Michael 71

Muldoon John, C. SS. R., Grande Allée 250
Mulhally C. G., fireman, C.P.R., Créma-
zie 177

James T., manager William Thomas,
Ltd, Crémazie 127, Phone 2-4932

Michael, painter, Ave Murray 20
M.-J., emp. dépt Colonisation, Avenue
Murray 14

Richard, emp. Marine dépt, Avenue
Cartier 49

Mullinax P. F., agency director of N.-Y.
Life Ins. Co., St Peter 81, Tel. 2-0747
res. Avenue Bougainville 36

Mulholland Mrs widow A., St John 623
P., emp. C.N.R., Latourrelle 209

Muller Emile, débardeur, Hermine 263

Mullins J. E., soudeur, Ave Marg.-Bour-
geoys 93

Peter E., emp. C.N.R., St-Cyrille 186
Thomas H., bookkeeper, 1e Ave 575

Mulroney George, of W. J. & G. Mulroney,
St Amable 63

Misses (the), St-Olivier 131

Mrs widow W. J., St-Amable 65

W. J. & G., stationers. Articles de li-
brairies, St. Peter 35. Tel. 2-0679

Wm., machinist, St. Julia 76 1/2

Mulstock D., merchant, du Pont 75

Munroe Miss James, Ave Bougainville 36
Mrs Chs., Fraser 77 1/2

Mrs widow Georges, Ste-Madeleine 27

Murphy Chs E., of W. & J. Sharples, Ltd
Fraser 79. Tel. 5302

Murphy Cigar Store, J. E. Murphy, prop.
St-Jean 142-144

Murphy Edgar, emp. F.-H. Andrews & Son,
St-Paul 253

G. L., agent, Ste-Hélène 239

PHONE 2-6636 **T. HETHRINGTON Ltd** 358-364
for **BREAD - BISCUITS - CAKES - PASTRY** St. John St.

Murphy J. E., tobacconist, St. Julia 8
James, machinist, St-Michel 70
James., emp. Anglo C. Pulp Co., Des-
sane 59
John J., bookkeeper, Lockwell 89
Michael Edward, civil engineer, Ave
Moneton 51
Michael T., emp. Harbour Com. Little
Champlain 85
Miss Hermine, Elgin 18
Miss Mary, Artillerie 96
Mrs widow Andrew, Artillery 41
Moses, insp., Fire Brigade, Cham-
plain 457
Mme veuve M.-Jos., Crémazie 220
Mrs R. S., Ave de Salaberry 78
Mrs widow James, Jeanne d'Arc 133
Mrs widow J. L., Grande Allée 282
Mrs widow Joseph, St-Paul 69
Mrs. widow Joseph, Ste-Famille 10
Mrs widow Michael, d'Aiguillon 42
Mrs widow Ths J., d'Artigny 4
Moses, inspector Fire Brigade, Cham-
plain 457
Patrick, carpenter, Drolet 10
Patrick, english translater, Ave Mone-
ton 51
Peter, emp. C. N. Rys, St Michael 60
Russell, eng. H. Com., St-Eustache 79
T., C.S.S.R., Grande Allée 250
Ths, telegraph operator, Lockwell 98
William, laborer, Little Champlain 28½
W., emp. Prov. Secretary dept, St.
Julia 44
Murray Bay Paper Co. Ltd., des Jardins 51
Murray Geo. A., rep. Travelers Ins. Co.,
Brown Avenue 13
Gabriel, lumber dealer, Fraser 65
Jeremiah, carter, St Michael 60
Joseph, carter, St-Michel 54
Miss Kate, Aberdeen 166
Miss Louise, c. s. clerk, Grande-Allée 305
appt 101A
Miss Mabel, Richelieu 384
Mrs G. B., Superintendent Ladies Pro-
testant Home, Grande Allée 289

Murray Mrs widow Emily, Moneton Ave 139
Thomas, emp. Immigration Dept., Ste
Ursule 10
Wm R., bookkeeper, Richelieu 382

Musée de l'Instruction publique—(Pa-
lais législatif)—Collections des ani-
maux, des végétaux et des minéraux
de la province de Québec:—
conservateur: M. Cor-
riveau, asst.-conservateur

Musseley Henri, emp. F.-X. Drolet, 2e Ave-
nue 182
Mme veuve Firmin, 2e Avenue 182
Robert, emp. Elz. Fortier, 2e Ave 182
Roméo, militaire, 2e Avenue 182

**Mutual Life Assurance Company of Ca-
nada.**—(The)—J. N. Roy, gérant du
district; M. Monaghan and J. Gerald
Monaghan, City managers; Banque
Canadienne Nationale Building, St.
Peter 71. Tels 2-6683, 2-6684

Myers W. L., manager Kresge's, Avenue
Murray 3
Myler Mrs widow J., Ave Murray 100
Wm. P., emp. John Ritchie, Ave de La-
tour 115

Mylett Miss L., Wte-Julie 60
~~Myrand~~ Myrand voir aussi Mayrand

**Myrand Antonio, gérant Edifice Commer-
ciale. Richelieu 213**
Arthur, journalier, Châteauguay 272
Chs-Ed., journalier, St-Vallier 1172-1174
Georges, gérant, Banque Canadienne
Nationale, St-Jean 382, Lachevro-
tière 48 Tél. 2-2589J
H., emp. de la Cité, Avenue Maison-
neuve 58
Myrand Henri Georges, cond. d'auto, Ave
Maisonneuve 56
Léon, collee. "Le Soleil", St-Gabriel 5
Louis-Ernest, emp. s. civil, des Francis-
cains 85
Mlle Léda, la Canardière 101

Essayez la Pharmacie d'abord.—Nous vous donnons le service le plus parfait.—Nous
avons un messenger en cas d'urgence.—Service avant tout.

Pharmacie JOLICOEUR - The Rexall Stores

338, Rue St-Jean - Tél. 2-5151

17, rue des Jardins - Tél. 2-0109

Myrand Mlle R., de Mazenod 73
Mme veuve Georges, St-Vallier 1172-1174

Myrand & Pouliot, Ltée—Joseph Pouliot président et gérant général; C. A. Langevin, vice-président; L. P. Lalliberté, sec.-trésorier; J. N. Boldue et Oscar Masson, directeurs.—Nouveautés, dry goods, St-Joseph 205 215. Tél. 6121. Echange avec tous les rayons—Ecuries. Tél. 9823

Philéas, Chemin St-Loui
Rosaire, agent, Chemin Ste-Foy 24
Raoul, agent d'assurances, 3e Ave 147
S.-Joseph, march. de fourrures, Chemin Ste-Foy 24

N

Nackay Mlles Giselle et Léonie, d'Auteuil 41B

Nadeau A., emp. Universit Laval, Richardson 312

Achilas, com.-voy., 1ère Avenue 487

Alcide, emp. C.N.R., 4e Avenue 181

Albert, salon de barbier et rés. Ste-Claire 34

Alexandre, peintre, des Commissaires 156

Alexandre, épicier et rés. Latourelle 63 et Ste-Claire 16-18

Nadeau Alfred, C.R., de Pouliot, Nadeau & Chouinard, St-Pierre 93, Tél. 2-1925, rés. Ave Holland 167, Tél. 6218

Alfred, emp. Bélanger & Boldue, St-Jean 434

Alfred, peintre, Richardson 370

Alfred, jr, pompier, de Varennes 58

Alfred, comptable, à la Corporation, de Varennes 54-56

Alphonse, emp. dépt de la Voirie, Crémazie 35

Nadeau A., gardien Bibliothèque Parlement, Richelieu 250

André, menuisier, Avenue Parent 43

Andréas, tailleur, Dorchester 63

Arsène, cord.-monteur, St Benoît 9

C., tabac et bonbons, etc., d'Aiguillon 139

Charles, cond. d'auto de la Reine 251

Edmond, pressier, Marie de l'Incarnation 124

Edouard, ent.-menuisier, St-Cyrille 65

Nadeau Emile, médecin-chirurgien, dir.-adjoint du service provincial et de l'assistance publique, rés. St-Cyrille 171. Tél. 7306 Bureau, Hôtel du Gouvernement. Tél. 2-8101

Ernest, com. en charge du Bureau de Poste, St-Joseph 294-296

Eugène, mécanicien, 1e Rue 230, Québec-Ouest

Eug., insp. de bâtisses, Ave Cartier 26

François, chauff. de camion, Château-guay 22

François, emp. s.civil, Ste-Marie 31

Gaudias, charpentier, des Prairies 42

Georges, journalier, St-Bernard 60½

Georges, marchand de bicycles, St-Ambroise 89

Georges, épicier, de la Couronne 151

Henri, menuisier, Avenue Monk 84

Herm., emp. dépt de la Voirie, Montcalm 128

Honoré, journalier, Boisseau 194

Honoré, journalier, Père Arnaud 50

J.-A., contremaltre, Jeanne d'Arc 179

J.-A., contremaltre, St-Vallier 1118

J.-L., emp. Can. Express, de la Reine 141

J.-E., agent C.N.R., Notre-Dame 5

J.-E., agent, St-Pierre 28

J.-O., prop. Nid' d'Economies, St-Vallier 836

Nadeau J.-O., marchand de fourrures—Fur merchant, bureau & résidence, St-Vallier 1032, Tél. 4245

Agent exclusif pour le piano MASON & RISCH
le piano avec une âme

320, rue St-Joseph, - - - QUEBEC

"SATISFACTION OU ARGENT REMIS"
Il n'y a pas de meilleure garantie pour les clients de la
Cie P.-T. LEGARE, Limitée

Nadeau J.-O., emp. Ang. C. Pulp, 6e Rue 101
 J.-O., commis, des Commissaires 99
 J.-O., ing.-forestier, Latournelle 79
 Jos., presseur, Ste-Hélène 212
 Joseph, emp. s. civil, Ste-Marie 31
 Joseph, journalier, Côte de la Canoterie 2
 Joseph entr.-menuisier, Avenue Bourlamaque 105½ et Crémazie 22
 J.-S. Ernest, emp. B. de Poste, Dorchester 81
 J. T., conducteur Q.C.R., 4e Ave 350
 Julien, laitier, Marie-Louise 80
 Lauréat, com.-expéditeur, Richelieu 163
 Léon, ent.-menuisier, St-Laurent 48
 Léopold, com. de banque, 4me Ave 140
 Le Jos. archiviste Palais de Justice du Roi 141
 Louis, menuisier, des Commissaires 64
 Le-Philippe, commis, Ave Laurier 48
 Mlle Annonceia, Côté 3
 Mlle Bernadette, modiste, Côte d'Abraham 170-174
 Mlle C., modiste, Laliberté 22
 Mlle Lucienne, McMahon 10
 Mlle Octavie, Hermine 50
 Mme Ernest, Crémazie 27
 Mme Georges, Marie-Louise 31
 Mme veuve Albert, Franklin 79
 Mme veuve Ferd., 1e Avenue 459
 Mme veuve Jean, Cook 12
 Mme veuve Louis, de la Couronne 153
 Mme veuve Ovilla, Boisseau 178
 Mme veuve Philéas, 6e Ave 43
 Napoléon, boucher, (r) Bédard 4
 Napoléon, restaurateur, Dorchester 227
 Napoléon, magasin, St-Ambroise 91
 Napoléon, commerçant, M.-Louise 80
 Noel, journalier, Marie-Louise 31
 P. Albert, de The Canadian Spice Mills Belvédère 26. Tél. 7747
 P.-Alfred, voy. de comm., Morin 308
 Philippe, E., rentier, Côte d'Abraham 170-174
 Pierre, charretier, des Prairies 104

Nadeau René, emp. Dépt. Agriculture, Ave Laurier 48
 Roch, cond. Q. Ry, Lavigueur 185½
 Roméo, tail de fourrures, St-Anselme 54
 Rosario, épicier, Arago 195-197
 T. L., rentier, Avenue Laurier 48
 Victor, J. A., emp. Douane, 1re Ave 273
 Nadon Edouard, artiste-peintre, (r), Prince-Edouard 125
 Nagant Mme veuve Hadelin, pension Maison Ste-Marguerite, des Franciscains 115
 Namerow M., mfg of men's clothing (res.) Lockwell 117
 Nansot Henri, mécanicien, St-Jean 185
 National Charcoal Co., Marie Louise 63
 Nation Dock & Dredging Corporation, Ltd., De Varennes 23
 Harry, emp. C.N.R., 10e Rue 144

National Battlefields Commission (The Chairman, Sir George Garneau; Hon A. Turgeon, C.V.O., C.M.G. R. B. Kerdiak, Hon. Thos. Chapais, senator and M. L. C., Dr N.-A. Dussault, Dr A. G. Doughty, F.R.S.C., M.A., D. Litt., C.M.G., Hon. L.-A. Taschereau K.C., Commissioners; C.-E. Gauvin, Secretary, 71 St. Peter St., 5th floor. Phone 2-3512

National Ben Franklin Fire Ins Co., P. A. Boutin, agent général, St-Pierre 80. Tels. 2-2983, soir 2-7785

National Breweries, Ltd, (The), Depot Lalemant 66. T l. 2-0710, St-Valier 90. Phone 2-6020

National Caf, Tom Lim prop., St-Paul 323
National Cash Register, of Canada, Co., Ltd., L. Laplante, représentant, St-Joseph 251. Tél. 2-2856

National City Co. Ltd, B. W. Turnbull, repr., Price Bdg, St. Ann 65

S'il vous faut PEINTURER ou TAPISER votre maison, VOYEZ

Marier & Tremblay
 LIMITEE
 "Peintres-Décorateurs-Vitriers"
 RUE DU DONT
 880

Tels.
Magasin 3-3881
Bureau { 3-3751
{ 3-3631

Une assurance de \$25,000.00 protège contre le feu les marchandises de nos clients

BUANDERIE LEVIS LTEE -- Tel. 3-3088



Investment Securities

QUEBEC OFFICE

71, ST. PETER ST.

Telephone 2-5963

National Dock & Dredging Corporation
de Varennes 23, Tel. 6151

National Construction Co., Ltd. J.-L. La-
chance, Sault-au-Matelot 25, Tél.
2-4663

National Foundries, J. Henri Paquet, rep.
National Import Co. (The), Sault-au-Mate-
lot 35

Nationale de Paris (La), (France), assu-
rance-feu; Eug. Leclerc. Ltée. agents,
St-Pierre 81, Tél. 2-8426

National Radiator Repairing, Léon Letel-
lier, prop. St-Valier 345

National Sign Ltd., J. E. Bergeron & Mau-
rice Grenier props, peintres-décora-
teurs, Côte d'Abraham 115. Tél
2-6896

Nature Rival Co. of Can. Ltd, St-Vallier 599
Naubert Henri, cond. camion, Ste-Marie 9
Mme veuve A.-F., Côte Ste-Geneviève
64

Naud Henri, chauff. de taxi, Morin 108
Lucien, briquetier, de la Colombière 188
Théod., emp. C.P.R., 3e Avenue 102 1/2
Nault Emilien, opérateur, 8e Rue 111 1/2

Nault Ludger, charron, (boutique) et rés. de
Beaujeu 193

Nazareth, Hospice des vieillards, des Glacis
29

Neal L. N., emp. Anglo C. Pulp, 2e Ave 165
Née Mme A. T., modiste, Sutherland 12 et
Salon de couture et Importations Pa-
risiennes, St-Jean 24

Neilan Daniel Robert, operator signal ser-
vice, Ste-Famille 6

Neilson H. Yvan, artiste, Grande Allée 260
Nelligan Miss Margaret, St Michael 42

Nelson Chs.-S., supt Eastern Canada Steel,
Aberdeen 110

Néolet Mme veuve Abel J., Plessis 22

Neptune Hotel (The), Geo.-A. Levallée
propriétaire, Mountain Hill, corner
Sault-au-Matelot. Tél. 2-8361

Nerlich Co., Toronto, fancy goods, sport-
ing goods and chinaware. Lucien
Frigon, représ. J. Odilon Bélanger,
voyageur, St-Joseph 64

Néron Arthur, emp. Shaw. Power, La Ca-
nardière 133

Auguste, menuisier, Bibaud 47

Jos. Arthur, ent.-électricien (rés.) 1re
Avenue 452

Mme veuve A., Fleurie 115

Nesbitt—see also Nisbit

Nesbitt E. T., Reg'd—Lucien Hamel, gé-
rant. Marchands de bois de construc-
tion. Manufacture de boîtes, chassis,
moulures etc., Lumber dealers in all
kinds and dimensions, 10e Avenue
74. Tél. 2-6550 et 2-6551

Miss Isabelle, Ave. St-Denis 28

Miss Lucy, teacher, St Julia 78

Mrs. C., Grande Allée 57

Mrs widow Edmund T., Ave. St-
Denis 28

A. DESLAURIERS, Ltée

BUREAU ET ATELIERS: 68, LALEMANT, QUEBEC—TEL. 8157

Constructions d'édifices, entrepôts et
maisons d'habitation suivant les pro-
cédés les plus nouveaux.

LEFEBVRE

La plus ancienne maison
de Québec.

LE MAGASIN DES FLEURS
La qualité de nos Fleurs Naturelles ne peut être surpassée.

**54, COTE DU PALAIS - - TEL. BUREAU 2-0472
TEL. RES. 2-71883**

Nesbitt, Thomson & Co., Montreal —
P.-A. Catellier et J.-E. Boudreau
représentants, Price Bros Bld, Ste-An-
ne 65

Ness Charles, emp. usines St-Malo, Ste-
Thérèse 155 ½

Nestor Misses M. and J., Plessis 26
J. W., caretaker, Champlain 379
S.-J., inspector of tariff, d Artigny 41,
Tél. 2-2214

Nettoyage Ideal Cleaning, Reg'd—J. E.
Charrier, St-Joseph 251

New Central House, Geo.-A. Dion, prop., du
Palais 24. Tél. 2-1001j

New Dominion Café, chinese café, Yoko
Sutre, prop. St-Paul 289

New Hampshire Fire Ins. Co., Arthur E.
Scott, agent, St. Peter 85. Tel.
2-0544

New Haven Underwriters Agency, Dechêne
& Dechêne, Enr., agents, St-Jean 104.
Tél. 2-5495

New Headquarters Caf , Oscar Julien, prop.,
St-Pierre 86, T 1. 2-8310

New St-George School, St-Cyrille 289
Newton S. G., insp. Dom. Arsenal, Chemin
St-Louis 80

New World Café, Buade 31

New-York garage, Alfred Beaulieu, prop.,
du Pont 34 ¾, rés. Richardson 74 ¾

New York Life Ins. Co., P. F. Mullinax,
agency Director; J. A. Brady, cashier,
St. Peter 81, 2d floor, Tel. 2-0747

New York Valet Service, Oct. Thivierge,
prop., St-Joseph 457

Nichol Miss Ivy, Lockwell 137

Nick Charles, prop. J. C. Parlor Olympie,
Ire Ave 283

Nicholls Maurice, emp. Anglo C. Pulp
St-Eustache 1

Nichols Joseph, rentier, Turgeon 48

☛ Nicole voir Venière dit Nicole

Nicol Jacob, Honorable, président Cie le
Soleil Ltée, Château Frontenac

Nicole Alph., emp. Palais de Justice, St-Ama-
ble 12 ½

Nicole Edm., chef-cuisinier, St-Vallier 1133
J. A., rentier, St-Valier 400 ½

J.-Antonio, commis B. de Poste, St-
Amable 12 ½

Mlle Céline, des Franciscains 105

Mme veuve Edmond, St-Vallier 1133

Wilfrid, emp. C.N.R., St-Benoit 95

Nicolls Maurice, emp. Ang. Can. Pulp, Ste-
Julie 4

Nicouleau Bonnet, Mme Alice, prop. La Mo-
de Parisienne, Ltée., St-Jean 322 (2e
plancher)

Niel L. M., emp. Ang. Can. Pulp., 2e Ave 165

Nikita B. cement finisher, Ramsay 29

Nisbit Robert, emp. Price Bros, Ave Lau-
rier 291

Nward Revd Frère, visiteur des Frères des
Ecoles Chrésiennes, Chemin Ste-Foy

Noel Achille, journalier, Carillon 32

Adélar, journalier, Kirouac 222

Adélar journalier, Richelieu 105

Adélar, emp. Eastern Can. Steel, St-
Vallier 1237 ½

Adélar, cordonnier, Bagot 86

Adélar, voy. de commerce, 10e Rue
60 ¾

Adjutor, marchand de charbon, Caril-
lon 155

Adolphe, sr, typographe, Avenue Fran-
çois Ier 51

Adolphe, jr, typographe, La Canardière
67

Albéric, plombier, Ave des Oblats 119

Albert, menuisier, St-Olivier 181

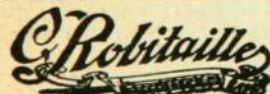
Alphonse, plâtrier, Morin 60

Antonio, charron, 17e Rue 20

Charles, menuisier, Franklin 319

Claude, menuisier, Napoléon 113

de Tilly Mlles Almérias et Julie, St-
Jean 253



Le piano C. ROBITAILLE SPECIAL est fabriqué
par la plus grande manufacture canadienne

320, rue St-Joseph, - - - QUEBEC

Brûleurs d'huile silencieux

"QUIET MAY"

J.A.Y. BOUCHARD, Ltée

Tél. 2-8541 - 27, rue St-Jean

Noël Dorilas, mécanicien, Lavigueur 78½
 Edgar, emp. C.N.R., Ave Cartier 35½
 Edouard, plombier, Châteauguay 131
 Elie, sr, voy. de commerce, Scott 6½
 Elie, jr, voyageur P.-T. Legaré, Scott 6½
 Elzéar, journalier, Lachevrotière 27
 Ernest, comptable, 10e Rue 32½
 Fabien, journalier, St-Vallier 205
 Félix, rentier, Napoléon 116
 Félix, épiciier, La Canardière 161, rés. 159
 Frs., emp. C.N.R., Couillard 50
 Frs-Paul, notaire et emp. s. civil, Côte d'Abraham 55
 Henri, barbier, Richelieu 208
 Honoré, boulanger, St-Germain 137½
 Honoré, cordonnier, Aqueduc 17
 J.-A., emp. Canadian Express, Lasarre 77
 Joseph, plombier, Lavigueur 9
 Joseph A., emp. B. de Poste, du Roi 86
 Joseph, menuisier, Napoléon 112½
 Joseph, serviteur, du Parloir 4
 Joseph, contremaitre, Bagot 86
 Joseph, menuisier, St-Vallier 1243
 J. H., épiciier et rés. 1re Ave 305-307
 Josephat, emp. C.P.R., 4e Avenue 196
 Jules, comptable, Crémazie 119
 Léon, mécanicien, C.N.R., 2e Rue 152½
 Leon M., plombier, Morin 60
 Louis, couvreur, Carillon 155
 L.-J.-A., agent de manufacturier, Crémazie (rés.) 98
 Mile Eugnie, Donnacona 6
 Mlle Irma, modiste, St-Joseph 289½
 Mme veuve A., St-Joseph 39½
 Mme veuve Célestin, Morin 60
 Mme veuve François, Parc des Champs de Bataille Nationaux
 Mme veuve Ignace, 8e Ave 21
 Mme veuve Joseph, Richelieu 105
 Mme veuve J.-M., Crâteau St-Louis, appt. 404, Grande-Allée 305
 Mme veuve Louis, Garnier 190
 Mme veuve Napoléon, Colomb 165

Noël Mme veuve Odilon, Bagot 187
 Mme veuve Wenceslas, Richardson 298
 Omer, couturier, 13e Rue 71
 Omer, chauff. de camion, 3e Ave 151
 Québec-Ouest
 Ovila, entr.-menuisier, Boisseau 77
 Philéas, emp. Cie Marbre et pierres Ltée St-Vallier 1007
 Philippe Auguste, avocat, St-Pierre 80, rés. des Franciscains 89d
 Pierre, distributeur d'annonces, Avenue Lamontagne 44
 Pierre Joseph, plombier, des Franciscains 41
 Pierre, plombier, des Jardins 26¼
 Rosaire, commis, des Franciscains 63
 Wilfrid, ing.-locomotive, 2e Avenue 80
 Nokeley John S., clerk, St. Julia 18
 Nolan H. H., accountant Bk of Montreal, Fraser 90
 Misses (The), St-Cyrille 247
 Mrs John, Little Champlain 106
 Mrs widow Patrick, St-Cyrille 247
 Patrick, foreman, Ave Monk 80
 Nolet Adolphe, commis, des Fossés 86
 Albert, commis, des Fossés 86
 Amable, emp. Ang. C. Pulp, de la Martinière 9
 Eusèbe, homme de cour, Ch. St-Louis
 Gaudias, journalier, Père Arnaud 12
 Georges, emp. bureau Shérif, Chénier 25
 Henri, Paul, commis, des Fossés 86
 Jean, journalier, Ave Taschereau 79
 Jean-G., ex-emp, des Postes des Fossés 86
 Joseph, cordonnier, Colomb 307
 Lucien, commis, des Fossés 86
 Louis, platrier, Ste-Agnès 49
 Mme veuve Lauréat, Caron 73
 Ph., commis, Des Fossés 86
 Philbert, journalier, Père Arnaud 12
 Philbert, journalier, Ave Lesage 20
 Nolin Adélard, emp. C.N.R., 8e Rue 115
 Aimé, peintre, St-Germain 120
 Antonio, serre-frein C.N.R., 6e Rue 113

PHONE 2-6636 **T. HETHRINGTON Ltd**

for **BREAD - BISCUITS - CAKES - PASTRY**

358-364

St John St

Drink FORTIER'S Beverage

VICHY LIMONADE—DRY GINGER ALE—CREAM SODA—GRAPE JUICE, etc.

Nolin Arthur, cordonnier, boutique et rés.

Morin 8

Charles, cond. camion, 2e Avenue 128½

Cyrille, emp. C.N.R., 7e Rue 94

Emile, peintre 3e Ave 61, Québec-Ouest

Eugène, pianiste, 7e Rue 54

François, snr, rentier, 7e Rue 9

Nolin François, jr, de Archer Coal Co. Reg'-
et la Cie Nolin, Enr, 7e Rue 7. Tél.
2-4717

Gaudias, armurier, Marie-Louise 24

Joseph, Bayard 16

Joseph, menuisier, 4e Avenue 277

Joseph, peintre, Kirouac 264½

Joseph, inspecteur Quebec Ry, Colomb
495

NOLIN, ENR., LA CIE—François Nolin
propriétaire. Marchand de sa-
ble et de charbon, aussi transport
de matériaux de construction,
Pont Drouin, Tél. 3-3475. Garage,
7e Rue 7, Tél. 2-4717.—rés., Tél.
2-4717.

Lucien, peintre, 4e Ave 178 Québec-
Ouest

Mlle Marguerite, couturière, 4e Ave 178
Québec-Ouest

Mme veuve Louis, St-Léon 120

Mmeveuve Ludger, de Beaujeu 197

Odina, entr. menuisier, des François-
cains 185

Ovila, emp. Boswell Brewery, Daulac 10

Ovila, tailleur de fourrures, de la
Reine 162

Pierre, contremaître shed Q. Ry., Dol-
lard 140

Vital, pompier, St-Jean 487

Noonan John, agent C.N.R., rés. St-Ga-
briel 42¾

John H., clerk, Lachevrotière 6½

Mrs widow John P., Lachevrotière 6½

W., taverne, du Fort 8, rés. Artillerie 83

Noreau Albéric, échevin, plombier-entrep.

Jeanne-Mance 87

Alfred, charretier, Latourelle 78

Edmond, commis pharmacien, St-Val-
lier 239

Eugène, emp. C.N.R., Richelieu 100½

Félix, agt d'assurances, Crémazie 58

Hector, barbier et insp. d'accessoires
pour barbier, St-Joseph 8

J.-C., de J. B. Thibaudeau & Cie, Fra-
ser 55

J. Omer, commis-pharmacien, Laliber-
té 27

Joseph, garde-magasin, Marie de l'In-
carnation 94½

Lauréat, commis, de l'Eglise 131-133-135

L.-H., barbier, St-Jean 354

Louis, emp. Com. du Port, Ste-Claire 41

Maurice, arpenteur, Crémazie 58

Mme veuve Charles, Crémazie 58

Mme veuve J. Ulric, 3e Rue 135

Octave, laitier, Lafayette 17

Paul, comptable, Crémazie 58

Pierre, peintre, 5e Rue 121

Roch, voy. de commerce, Ave. Hamil-
ton 31

Norman Pedvis Enr., confection pour dames
St-Joseph 107

Normand A., W. P., économe, O.M.I., Ave
nue des Oblats 15

Alexandre, conducteur, Q. Ry. 2ème
Avenue 23

Armand, cuisinier, Blvd Langelier 21

Charles, emp. Théâtre Auditorium
Jean 361

Normand Emilio, marchand-épicer, gros
et détail. Licencié pour la vente des
Bières et Porters, St-Joseph 351, Tél.
8188. Succ. Beauport, Ave Royale
rés. Montmorency 105

François, commis-marchand, des Fran-
cisains 140

Frs, couvreur, Demers 48

Georges, de Georges Normand & Cie,
Enr., Prince-Edouard 259

Pharmacie JOLICOEUR--The Rexall Drug Stores

Agents for "Boots" Medecines of Nottingham England and Rexall Remedies and Toilet Articles

383 St. John Street, Phone 2-5151 - - 17 Garden Street, Phone 2-0109

LEFEBVRE

The oldest firm in the city.

NATURAL FLOWERS OF ALL KINDS

54 Palace Hill

TEL. OFFICE 2-0472

TEL. RES. 2-7188

Normand Georges & Cie., Enr., Magasin des
Jobs de St-Roch—St-Joseph 90. Tél.
2-2179

Henri, corroyeur, Blvd Langelier 21

Joseph, commis, Bayard 85

Jules, menuisier, 2e Avenue 185

Louis, débardeur, St-Paul 121

Mlle Anna, magasin de modes, Chateau-
guay 30-32

Mlle Hélène, Richelieu 294 1/2

Mlle R. B., St-Jean 361

Mme veuve Hubert, St Michel 9 1/2

Napoléon, steward, 8e Rue 123

Robert, steward, 8e Rue 123

Rod, chauffeur d'auto, St-Olivier 316a

Normand Stan., emp. C. N. R., 9e Rue 100 1/2

William, agent de billets Q. Ry., Ave-
nue Turnbull 4

Willie, commis, Prince-Edouard 259

Normandeau Emile-D., dept. des Mines,
d'Artigny 55

Normandin A.-B., ingénieur civil, dept. Ter-
res & Forêts, Fraser 164

Normile Denis, capt. Station No 2, Berthelot 3

J. Denis, jr, fireman, Berthelot 3

Normount Realty Co., Ltd.—Hon. Adé-
lard Turgeon, président. Dr. M.-J.,
Mooney, vice-président; Frank Byrne,
Chs Delagrave, N.P., J.-H. Boisvert,
N.P., directeurs, Alphonse Turgeon,
sec.-trés. St-Joseph 229. Tél. 9033

Norris Chas V., of J. Burstall & Co., Grande-
Allée 144. Tél. 2-0424

Misses (The) L. & H., Ave Laurier 303

Mrs widow Thos H., Maple Avenue 202

Sam, comptable, 2e Rue 8 1/2

North American Life Ass. Co.—(The),
Julien Chouinard, gérant, Paul Fu-
gère, ass.-gérant, Paul Tanguay, insp.
St-Pierre 126. Tél. 2-5411

North American Accident Ins. Co. (The)
Randoin René, représentant. Edi-
fice Guillemette, De la Couronne 39.
Tél. 2-5970

North British and Mercantile Ins. Co.
Ltd., (The), Arthur E Scott, agent, St
Peter 85. Phone 2-0544

North German Lloyd's S.S. Line, Robert
Reford Co., Ltd., agents, St-Peter 67

North Shipping Co., Ltd—Clarke Steam-
ship Co., Ltd, agents, St. Peter 56.
Phone 2-5984

Northern Logging & Contracting Ltd, Audet
Eugène G., managing director, St.
Paul 160

Northern Electric Co., Grant 20-30, des
Prairies 91, G. A. Brown, représent.

Northern Construction Co., Ltd., J. W.
Stewart, engineers & contractors
C. H. Leighton, pay-master, Cham-
plain 860.

Northern Finance Corporation, Ltd,—
Financial Bdg—Cote de la Monta-
gne 105-107

Northern Life Assce Co., (The), de la Cou-
ronne 37. Tél. 9453

Northern Rubber Co., Ltd, J. A. Legaré,
gérant, de l'Eglise 138

Norwich Union Fire Ins. Society, Ltd.,
of Norwich, Eng.—(The), Eug.
Leclerc, Ltée., agents généraux, St-
Pierre 81. Tél. 2-8426

Noseworthy A. G., emp. Anglo C. Pulp, St-
Cyrille 184

Nother William, laborer, St-Stanislas 31

Notre-Dame de la Garde, Champlain, 763.
Tél. 3204

Notre-Dame du Cénacle, maison des retraites
fermées pour dames et jeunes
filles, Sr. St-Ignace, supérieure, Che-
min St-Louis

Nova Scotia Steel & Coal Co. Ltd., Dalhou-
sie 83. Phone 2-7600

Novelty Shop, J. J. Brophy, prop., Buade
29

Noviciat des Rev. Frères des Ecoles Chré-
tiennes, chemin Ste Foy. Tél. 58 32

Représentant exclusif du fameux

REFRIGERATEUR "KELVINATOR"
ELECTRIQUE



Noviciat et Pensionnat des RR. SS. de St Joseph et de St Valier, Chemin Ste Foy 96

Noviciat des RR. SS. de l'Espérance, Chemin Ste-Foy 2

Noviciat du Bon Pasteur, St Amable 78

Noviciat des Sœurs de la Charité, des Glacis 28. Révde Mère St-Jean du Désert, Maitresse des Novices.

Nonell, Frank, Alfred, foreman C.N.R., 4e Avenue 267

O

Oblats M. I., R. P. Médéric Magnan, curé, supérieur et directeur des Missions. Ave des Oblats 15. Tél. 3-0421, bibliothèque, de Mazenod 2—Conseil de la Maison des Missionnaires, Oblats de St-Sauveur: RR. P.P. Magnan, J.-O. Pleletier et A. Faure. A Normand, économe

O'Brien F.-X., emp. S. J. Shaw & Ltd, St-Cyrille 287

G. telegraphist, Champlain 424

Jack, fireman, Champlain 406

James, telegraph oper., Dan. Press, de la Ronde 216

John, gentleman, 3e Rue 119

J. J., asst-treasurer Quebec Power Co., Grande-Allée, 263. Tél. 2-4884

Miss Mary, shop, d'Artigny 75

Mrs widow S., St-Cyrille 400

Paul, clerk city hall, 3e Rue 119

Richard, fireman, Conroy 14

Observatoire de Québec, Arthur Smith, surintendant, Parc des Champs de Bataille

O'Byrne Frank, night watchman, St. Michael 33

Michael, boarding house, Hamel 9

Ocean Acc. & Guarantee Corp., Budden & Strang, agents, St Peter 101. Tél. 2-0750

O'Connell Arthur, machinist, Avenue Cartier 34

C., accountant, Ste-Anne 91

J., emp. Quebec Power, Aberdeen 152

E. John, St-Cyrille 29

O'Connel Fred., City district passenger agent. Q. C. Ry Co., Fraser 81. Tel. 4594

O'Connell Misses (The), Ste. Anne 91

Mrs widow Thomas, Champlain 348-350

William, store clerk, Champlain 348-350

W., machiniste, Richelieu 142

O'Connor A. stat. engineer, Champlain 465

D., Reg'd.—Richard O'Connor—fruit dealers, Finlay Market Place 23

Edward, jnr, painter, Champlain 421

Edward, snr, watchman, Champlain 421

Gerald, carter, St Simon 13

John, provincial police, Ferland 17

J. M., foreman Hethrington's, Lato urelle 217

Michael, emp. Immigration bldg, St. Michael 53

Michael, printer, Champlain 445

Miss Mary, Lockwell 117

Miss May, Ste Anne 135

Mrs. widow Daniel, Lockwell 117

Richard. of D. O'Connor, Regd., St-Stanislas 9

Stephen agent, St-Michael 21

Octeau L.-A., insp., Globe Indemnity Co., St-Pierre 132, rés. Ave Holland 194

Odd Fellows Lodge, Garden 51

O'Doherty Joseph, steam fitter, Crémazie 218

Mrs widow W. J., de Mazenod 33

Patrick, laborer, St-Jean 249

O'Donnell D., insp. agent, Saunders 22

John, carter, Drolet 8

John G., civil engineer, Couillard 48

Joseph, food and drug inspector, Saunders 22

W. M., professeur, des Grisons 14

Mrs widow Hugh, Couillard 48

S'il vous faut PEINTURER ou TAPISER votre maison, VOYEZ

Marier & Tremblay
LIMITÉE
"Peintres-Décorateurs-Vitriers"
RUE DU PONT
886

Tels.

Magasin 3-3881
Bureau 3-3751
3-3631

Une assurance de \$25,000.00 protège contre le feu les marchandises de nos clients

BUANDERIE LEVIS LTEE -- Tel. 3-3088

O'Donnell Thos., emp. Q. Power, N.-D. des Anges 162. Phone 2-5723

W. M., professeur, St-Cyrille 29

O'Donohue T. B., gentleman, Château Frontenac, Claire Fontaine 103

O'Dowd Frank, jr, emp. signal service, Garnier 152

Frank, emp. Dept. Marine, Ste-Angèle 9
Frank, clerk, Ave Bourlamaque 85

George J., City and district Freight Agent C.P.R., Palais Station, res. Avenue Bourlamaque 85

J. A., emp. Dept. Marine, Ste-Angèle 9

Jos. H., Commercial traveller, Avenue Bourlamaque 81½

Mrs widow Frank, Lockwell 106

O'Dowd Mrs widow Frank H., Avenue Bourlamaque 81½

Wilbrod, rep. Tuckett Bros, Lockwell 106

OEuvre de la Crèche—Hospice St-Vincent de Paul—Révde Sr St-Thomas, directrice, abbé Edgar Lemay, aumônier. Chemin Ste-Foy 680

Oeuvre de l'Assistance Maternelle, prés. Mme Geo. Parent, Grande-Allée 310

Oeuvre de l'Entretien des Cimetières Catholiques—Messieurs les Curés des paroisses Catholiques de Québec.

Oeuvre du Patronage, révd A. Calmein supérieur, Côte d'Abraham 58-64
Tél 2-6730

Oeuvre de Protection des jeunes filles, Mlle Clotilde Rivard, directrice, Ste-Ursule 19 et St-Angèle 42

Oeuvre N.-D. du Bon Conseil—Bureau de placements et de renseignements catholiques pour les jeunes filles—St-François 196, Tel. 8630

O'Farrell J. O., Révd, Richelieu 2

Office Quebecois de Publicité, agence de publicité—Raoul Renault, directeur, 1re Avenue 552-4. Tél. 2-6538

Office Specialty Mfg Co. Ltd., J. E. Vézina, rep., de la Couronne 43

Officers Mess, R. C. A. the Citadel

Officers Quarters, St-Louis 87

Ogilvie Flour Mills Co., Ltd, (The) Montreal—R.S. Larue, agent, St-Paul 40-42—Tél. 2-0897

N., emp. C. N. Telegraph, Ste-Anne 34

O'Gallagher Dermott J., Quebec Land surveyer, St-Augustin 112

O'Halloran James, emp. Can. Pulp & Paper, Mill Co., Château St-Louis app. 15, Grande-Allée 305

O'Hara Brian L., rep. D.I.O., St-Augustin 120

O'Hearn Lau, journalier, De Courcelles 39 Th., St-Luc 291

Ohlson John, engineer, St-Augustin 68

O'Hurley Daniel, Blvd Benoit XV 7

O'Keefe John, carpenter, Stuart 26

Old Cape House Apartments, Mont-Carmel 12

Old City Rooming, Petit Mme E.-C., prop., Ave Ste-Geneviève 33

Old City Mfg. Co., Reg'd, Grant 2-4

Old Colony Club, Arthur Harrison, mgr, St-Louis 25

Old Curiosity Shop, St Louis 68½

Oliver G. S., insurance agent. Mountain Hill 147. Tél. 2-3211—Res. Learmonth Avenue 25, Phone 6247

Stephen, machinist, St-Patrice, 10

Stuart, civil engineer, St-Stanislas 1

Olivier Arthur, expéditeur, 1e Avenue 243

Arthur, emp. Queb. Ry, Hermine 284

Louis, cord. machiniste, de la Reine 267

Joseph, chauff. de bouilloire, Latourrelle 169

Napoléon, cond. taxi, Lavigreur 59

Wilfrid-E., emp. C.N.R., St-Jean 527

Olsen Christie, plumber, O'Connell 43

Olympia Ice Cream Parlor, P. Demètre, prop. St-Jean 74

O'Mally J. T., secretary correspondent, M. Pollack, Artillerie 83½

Martin, fireman, des Prairies 107

A. DESLAURIERS, Ltée

BUREAU ET ATELIERS: 68, LALEMANT, QUEBEC—TEL. 8157

Constructions de toutes sortes exécutées sous la surveillance de l'ingénieur civil M. C. V. Johnson.

Réfrigérateurs électriques GENERAL ELECTRIC

J.A.Y. BOUCHARD, Ltée

Tél. 2-8541 - 27, rue St-Jean

O'Meara D. D., St. Bridget's Home, Grande-Allée

O'Meara J. S., Lt.-Col., of Dunn, O'Meara Co Ltd., Grande-Allée 117, Tel 2-0713

Oneil Albert, voy. de commerce Blvd Wilson 12

Chas. H., band master R. C. A., Cove Field Barracks, Officer Quarters, Block D No. 37

Georges, emp. Dept. Voirie, Aberdeen 124

Georges, watchman, Lavigueur 99

Henri, garde-moteur, Signai 37

Honoré, jr., journalier, Champlain 587

James, farmer, 1e Rue 10, Quebec-West

James, jr., commis, Champlain 695

John, journalier, 1e Rue 10, Quebec-West

Joseph, journalier, Champlain 583

Miss Emely, Champlain 780

Miss L. A., millinery, designer, d'Auteuil 61

Miss Lysia, Blvd Langelier 191

Miss M., d'Youville 18

Miss M. A., St-John 249

Miss Sarah, d'Auteuil 61

Mrs widow John, rentière, 1e Rue 10, Québec-Ouest

Mrs widow, Patrick, d'Aiguillon 198

Patrick, ship laborer, Sous-le-Fort 53

T. B., lumber merchant, Mountain Hill 159, rés. Avenue des Braves 85

T. H., bookseller, St John 247

Ths. J., de Drolet & O'Neil, Avenue Renaud 22

Ontario Café, du Pont 83

Ontario Paper Co., Ltd, Georges Boisvert, manager, St-Pierre 71. Tél. 2-5305

Orange Juice Reg'd & Souvenirs Shop, Dufferin Terrace

Orchestre Carbonneau, Jos Carbonneau, directeur, St Olivier 81

Ordinance Dept. M. D. File. Tél. 4422, Avenue Taché

Ordre des Forestiers Canadiens cour Charest No 494, Jos. Moisan, sec., St.-Joseph 384½

Ordre des Forestiers Indépendants, Haut chef, Dr V. Martin, Haut Sec. Rodolphe Guay, avocat, Cour Renaud 3053, St-Joseph 133

Ordre des Forestiers Catholiques Cour Charest 474, Jos. Moisan, secrétaire, 384½ St-Joseph, Tél. 2-3024

O'Regan James B., asst. auditeur Proximinal Grande Allée 144

O'Regan Mrs C. J., Fraser 257

Mrs widow Michael, Artillerie 32

W. R., pattern maker, Dolbeau 112

O'Reilly Joseph, emp. Bell Tel. Co., Latourelle 163

Michael, gentleman, Champlain 470

Misses (the) F. & M., Richelieu 92

Mlle Mary, St-Olivier 216

Mrs widow M. J., Sault-au-Matelot 23

Organ Claude, tinsmith, St-Cyrille 145½

William, carpenter, Ste-Julie 66

Orkin J. M. Co., Ltd., Montreal, Wholesale Milinery. Modes en gros. Goods. Brousseau & Ruelland, reps. St-Joseph 59, Tel. 2-4775

O'Rourke, Mrs T., Champlain 58

Orphelinat des garçons, RR SS de la Charité, Giffard

Orphelinat du Sacré-Cœur, Colomb 182 et Signai 50

Orphelinat d'Youville, Rvde Mère St-Onésiphore, directrice, Giffard

Ortemberg David, res. St-Dominique 81

Osborne Thomas, emp. C. N. R. Avenue Lesage 72

Oscar Light Lunch, Oscar Julien, prop, Sault-au-Matelot 67

O'Shea Georges J., fireman, Champlain 694

Henry, laborer, Bon-Pasteur 10

Mrs Joseph, St-Gabriel 35

O'Sullivan D., Reg'd, horse shoeing establishment, Elgin 16

LE
MEILLEUR
PAIN

T. Hethrington Ltd

358-364, St. John St. Tel. 2-6636

THE
BEST
BREAD

Les Automobiles
OAKLAND



**Une valeur insurpassable
pour le prix**

Tous les DERNIERS MODELES

Venez les voir avant d'acheter

SAM. FLEURY

1200-1202, St-Vallier

TEL. 6301

1891 — 1930

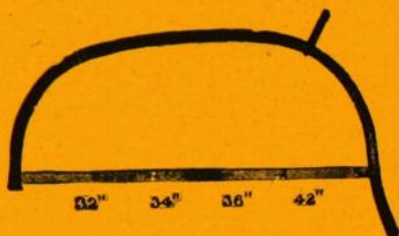
**Dents de
Scies**



**Courroie
Cuir**

\$0.80 chaque si pris à la Manufacture, [ou] \$1.00 par malle.

**Pierre Emery
Crochets à
Courroie**



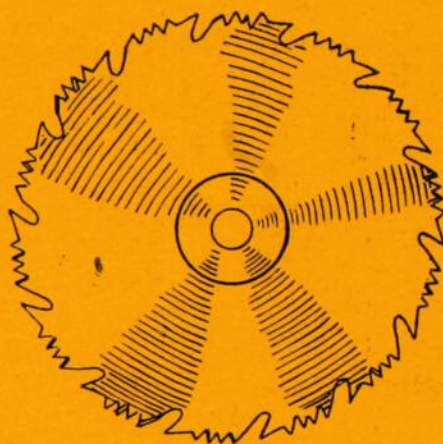
**Meules Emery
Limes de toutes
sortes**

Nous fabriquons toutes espèces de Lames et Montants de Scies.

**Couteaux de
Planeur**

**Couteaux à
Ecorser**

**Couteaux à
Moulures**



**Perçois à
Courroie**

**Scies à
Fer**

**Cuir à
Lacet**

Scies à coupe polie fonctionnant sans chemin

Nous manufacturons toutes espèces de Scies circulaires, à dents solides et rapportées aussi Scies à Ruban de "3/8" à 10" de largeur, Couteaux de Planeur, d'Ecorseur et à Moulures. Spécialité: Lames de Scies pour Bois de Pulpe et Montants de Scies en tuyau oval à extension, automatiques et solides. Demandez nos prix, ils vous intéresseront.

LA MANUFACTURE DE SCIES DE LEVIS, LIMITEE

ALP.-O. MERCIER, Prés.-Gérant, Tél. 219

LEVIS, QUEBEC

O'Sullivan Harry M., advocate, St-Peter
92, Tel. 2-3228—res. Loretteville, Tel.
2-3280 ring 3

Misses (the), Ste Angèle 4

Mrs widow David, Elgin 18

Owen, emp. Com. du Havre, St-Cy-
rille 456

Othot Albert, g. de la paix, Ste Claire 19

Alexandre, emp. civil, Ste-Thérèse 124B

Elzéar, gardien de la paix, Ste Claire 19

Otis Fenson Elevator Co., Ltd, M. A. T.
Johnston, repr., de l'Eglise 134. T 1-
3-0501

Pierre, professeur, St-Réal 25½

Ouellet Adélard, emp. Q. Power, Arago 335
A., emp. Services des Signaux C.N.R.,
10e Rue 70

Adj., peintre, Signal 114

Adrien, fermier, Chemin Ste-Foy 1035

A.-E., voy. de commerce, Ave Turn-
bull 1

Albert-E., commerçant, St-Cyrille 535

Alexandre, cord.-mach., Caron 104½

Alfred, emp. Th être Auditorium, Châ-
teauquay 121

Alphonse, électricien, 13e Rue 60

Antonio, emp. s. civil, 2e Avenue 216

Auguste, journalier, Ste-Ursule 10½

Charles, emp. de bureau, Vitre 188

Chs-F., contremaître Dom. Corset, Bou-
levard Langelier 198

Cyrias, chimiste, Ste-Famille 28

Edouard, chauff.-méc., Napoléon 71r

Elie, journalier, Lalemant 11

Elzéar, emp. Anglo C. Pulp, Ste-Angè-
le 27

Emile, ouv. en fer, Victoria 92

Emilien, expéditeur, 11e Rue 48

Ernest, journalier 2e Avenue 131½

Eugène, charron, Ste Hélène 130

Eugène, St-François 190

Fernando, emp. C. N. R., Ste-Anne 38-
40

François, ingénieur forestier, St Réal
21½

Ouellet F., ing. forestier, St-Jean 119

F.-Emile, emp. Usines St-Malo, Mont-
magny 45

F.-X., emp. C. du P., Père Arnaud 56

F.-X., rentier, Hôtel-Dieu du Sacré-
Cœur, Avenue du Sacré-Cœur 72

Georges, emp. s. civil, Arago 260

Georges-Nap., commis, Ozanam 85

Georges, aviateur, St-Vallier 642a

Gérard, emp. Quebec Sporting Good,
Ste-Famille 2

Henri, maison de pension, du Roi 118

H., journalier, 1e Avenue 786

Isaie, électricien, Dorchester 618

J.-David, contremaître machiniste, La
Sarre 88

J. Herménégilde, emp. C.N.R., Mont-
magny 146

J.-Léo, gérant des ventes Eureka Va-
cuum Cleaner, St-Jean 541¾

J. R., télégraphiste, St-Vallier 723

J. P., journalier, 2e Avenue 131

J.-T., constable, Turgeon 60

Jean-Ths, ingénieur, Richardson 51

Jos., barbier, St-Germain 71

Joseph, boulanger, de Villiers 28

Joseph, m. de bois Blv'd Langeueir 150

Joseph, journalier, Montmagny 110

Joseph, journalier, du Pont 172

Joseph, mécanicien, de Gaspé 27

Joseph, cond camion, 9e Rue 38

Joseph, plombier, 4e Rue 132

Joseph, rentier, Ferland 2A

Ouellet Joseph P., architecte et évalua-
teur. Architect and valuator. Bureau
et rés., Ste-Famille 28. Tél. 2-0177

L., com. boucher, Arago 250½

L.-A., emp. C.P.R., des Franciscains 115

Laberge, ing.-mécanicien, Colomb 96

Léo, voy. de commerce, St-Jean 541¾

Maurice, emp. C.N.R., Ste-Anne 38-40

Maurice, emp. Us. St-Malo, Montma-
gny 45

Mlle, Ferland 2A

*Essayez la Pharmacie d'abord.—Nous vous donnons le service le plus parfait.— Nous
avons un messenger en cas d'urgence.—Service avant tout.*

Pharmacie JOLICOEUR - The Rexall Stores

338, Rue St-Jean - Tel. 2-5151

17, Rue Des Jardins • Tel. 2-0169

Ouellet Mlle A., emp. s civil, 8e Ave 95 ½
Mlle Bernadette, Mont-Carmel 18
Mlle Eliza, St-Joachim 60r
Mlle Florence, sténographe, Montmagny 45
Mlle Maria, St-Louis 67
Mlle Marie, Ste-Angèle 27
Mlle Renée, McMahon 5
Mlles M.-L. et V., Ste-Ursule 0 ½
Mlles, initiatrices, Laviguer 99
Mme R., Fraser 50
Mme veuve Arthur, Durocher 99
Mme veuve Arthur, St-Mathias 119
Mme veuve C.-A., des Commissaires 182
Mme veuve Damase, St-Cyrille 7
Mme veuve David, Chemin Ste-Foye 27
Mme veuve E.-C., St-Jean 359
Mme veuve J.-A., St-Cyrille 263
Mme veuve J.-Henri, de Villiers 17
Mme veuve Louis, Richelieu 131
Mme veuve Ludger, Morin 248
Mme vve Nazaire, Côte Ste-Geneviève 6
Mme veuve Napoléon, Vauban 5
Mme veuve Olivier, St-Luc 178
Mme veuve Pantaléon, Ste-Famille 2
Mme veuve T., Laviguer 99
Nazaire, voy. de comm., Artillerie 24 ½
Napoléon, électricien, Colomb 149
Napoléon, fermier, Ch. Ste-Foy 1035
Olivier, emp. Corporation, des Commissaires 63 ½
Philippe, professeur, St-Cyrille 256
Pierre, électricien, 8e Rue 102 ½
Pierre, voy. de commerce, de Tracy 11
Pierre, com., Bibliothèque Parlement, Richelieu 248
Pierre, commis, d'Aiguillon 97
Roland, sec. Usines St-Malo, Montmagny 45
Roméo, mécanicien, Ste-Thérèse 68
Sélim, journaliste, Morin 257
Séverin, emp. C.N.R., 1Ce Rue 70
Théodore, gardien, Champfleury 320
Victor, peintre, de la Reine 354
Wilfrid, machiniste, St Sauveur 50

Oughtred Cecil M., emp. Treasury dépt, Avenue Brown 208
Ouimet Achille, emp. s. civil, Blv'd Benoit XV 55
Alph., cord.-monteur, St-Vallier 355
David E., cordonnier, Ste-Hélène 254
R., courtier débentures, St-Pierre 81 rés. Grande Allée 51
Ouvrard Georges, aumônier, Blvd Lange-lier 191
Mlle Antonine, garde-malade, St-Jean
Mlles Anne-Marie et Sarah, Vitré 186 ½
Paul, vicaire, Ave François 1er, 66
Ouvroirs pour les Missions, Simard 4
Owen Harry, fireman, St-Patrice 145
Henry, caretaker, Aberdeen 85
Miss Emely, Richardson 145
Paul G., sec.-treas, Quebec Forest Industries Ass. Co., appt 506, Chateau St-Louis, Grande Allée 305

P

Pabke Wm Hugo, traffic manager Price Bros, Co., Ltd, Grande Allée 144
Pacaud E.-L., emp. Proc. Général, Avenue Marguerite-Bourgeoys 244
Joseph, dépt Proc. Général, Avenue Marguerite-Bourgeoys 244
Mme vve L.-Edouard, Ave Marguerite-Bourgeoys 244
P., emp. s. civil, 4e Avenue 58
P., messenger Lt.-gouverneur, 4e Ave 58 Québec-Ouest
Pacôme Rev. Père, de l'Alverne 33
Packenham John., ass't supd't C. N. R., 3e Avenue 269
Pagé Albert, cord.-machiniste, Bayard 94
Alexandre, cordonnier, Franklin 71
Antonio, agent "Le Soleil" du Pont 25
Arthur, cord.-machiniste, Morin 302
Arthur, machiniste, St Valier 1238
Charles, motorman Q. Ry, Kitchen 154
Edouard, com.-marchand, St Olivier 305



Radios DE FOREST CROSLEY et VICTOR
320, rue St-Joseph, - QUEBEC

Pagé Edouard, tonnelier, Latourelle 119½
 Emile, bijoutier, Latourelle 119½
 Hector, voy. de com., 2e Avenue 209
 Henri, peintre, Morin 162
 Herménégilde, expéditeur, Lavigueur 122
 Joseph A., voy. de commerce, Victoria 116
 Josaphat, mécanicien, Franklin 106
 L.-O., insp. d'école, de Salaberry 6
 Léonidas, voy. de comm., Dollard 61
 Louis Phil., com. de banque, Victoria 116
 Mme veuve Joseph, Ave Lesage 47
 Mme veuve Joseph, Latourelle 119½
 Nil., ouv. en bouilloires, St-Cyrille 214
 Omer, mécanicien C.N.R., Ste-Thérèse 230
 Omer menuisier, Chateauguay 105
 Paul-Emile, professeur, Lasarre 19
 Pierre, menuisier, St Bonaventure 71
 Pierre C., cord.-machiniste, Napoléon 102
 Raoul, peintre, St-Mathias 95
 Roméo, typographe, St-Mathias 93
 Rosaire, emp. "Le Soleil", Dollard 149
 Rosario, emp. s. civil, Avenue des Oblats 265
 Pagé Théophile, cord.-machiniste, Ste Hélène 132
 Wilfrid, cordonnier, Bagot 77
 Pageau (voir aussi Pageot)
 Pageau Adélard, charretier, St-Anselme 122
 Adélard, cond. camion, de Mazenod 147
 Albert, journalier, Dorchester 108
 Albert, charretier, 13e Rue 137
 Alexandre, ing.-mécan., Signai 26
 Alexandre, journalier, 10e Rue 61
 Alfred, charretier, 13e Rue 137
 Alfred, étal de boucher, St-Germain 173, rés. Hermine 309
 Antonio, charretier, Aqueduc 128
 Antonio, ent.-maçon, Bédard 35
 Arthur, journalier, St-Germain 110
 Arthur, charretier, St-Sauveur 135
 & Auclair, Enr., garage, Avenue Taschereau 33
 Charles, boulanger, St Bernard 100

Pageau Edouard, chauffeur-méc., St-Bernard 100
 Eugène, menuisier, 3e Avenue 249
 Fortunat, cord.-machin., Marie de l'Incarnation 26
 Georges, menuisier, Richardson 337
 Georges-Henri, journalier, 3e Ave 249
 Henri, électricien, Ste-Marguerite 125½
 J.-A., cond. Q. Ry, Chevière 20
 J. B., commis, d'Argenson 102
 Jean, emp. Sucrerie Canadienne, Dorchester 185½
 J. F., commis de malles, Napoléon 80
 Joachim, emp. J.-B. Renaud, Bayard 114
 Joseph, emp. Club Garnison, St-Sauveur 8
 Joseph, corroyeur, de la Reine 376
 Joseph, menuisier, Claire-Fontaine 17
 Joseph-Aimé, menuisier, Prévost 11
 Joseph, salon de barbier et rés., La Canardière 595
 Joseph, boucher, Papineau 71
 Jules, cordonnier, O'Connell 1
 Louis, journalier, St Crepin 12
 Pageau L., abbé, maître d'étude, Chemin Ste-Foy 14
 Mlle Céline, restaurant, Turgeon 21
 Mlle Henriette, du Roi 398
 Mlle Marguerite, Artillerie 36
 Mme Hector, perruquière, rés. St-François 261
 Mme veuve, —Chenier 52½
 Mme veuve Albert, du Roi 160
 Mme veuve Arthur, Colomb 154
 Mme veuve Elzéar, St-Olivier 121
 Mme veuve Pierre, Turgeon 21
 Mme veuve Pierre, Chateauguay 71
 Mme veuve Victor, St Valier 544
 Philéas, garde-moteur, de Mazenod 114
 Rémi, charretier, Marie-Louise 18
 Roméo, électricien, 3e Ave 248
 Roméo, emp. Q. Power, de Mazenod 114
 Roméo, contremaltre, de la Reine 355
 Wilfrid, voy. de com., Ave Hamilton 19

S'il vous faut PEINTURER ou TAPISER votre maison, VOYEZ

Marier & Tremblay
 LIMITEE
 "Peintres-Décorateurs-Vitriers"
 RUE DU PONT
 891

Téls.
 Magasin 3-3881
 Bureau { 3-3751
 3-3631

Une assurance de \$25,000.00 protège contre le feu les marchandises de nos clients

BUANDERIE LEVIS LTEE -- Tel. 3-3088

Pageau William, journalier, du Roi 160

Wm, journalier, de la Couronne 223

Pageot Aurèle, peintre décorateur et d'enseignes, Richelieu 180

Aurélien, peintre, Richelieu 180

Fortunat, cord.-machiniste, Charest 100

H.-Théophile, notaire, Richardson 384

Mlle Marguerite, Richardson 384

Théodore, charretier, Arago 304

Paie Mlle Blanche, Latourelle 48

Painchaud C. François, voy. de comm., Garneau 33

J. A., épiciier, La Canardière, 93 1/2-95

Maurice, E.E.M., St-Eustache 112

Mme veuve Ant., J., St-Eustache 112

Mme veuve J. L., Richelieu 133 1/2

Paul, médecin, St-Jean 192

Paint River Oxide Co., St-Paul 39

Pakenham A. W., emp. C.N.R., 1re Avenue 256 1/2, épicerie, 2e Avenue 83

Alexandre, mécanicien, 10e Rue 94

Michael, foreman C.N.R., 11e Rue 169

Palace Building, Reg'd St. John 27

Palace Café, café chinois, Yang lee, prop. St-Paul 373

Palace Hill Souvenirs Shop Reg'd, B. T. Bigman prop., du Palais 22

Palace Roll-away Reg'd, Chs A. Vézina, prop. St. John 25

Palais Archiépisopal, Port Dauphin

Palais de Justice, St Louis 12

Palais des huîtres, Mme C. Vézina, prop., St-Joseph 48

Palmer Fred, militaire, Latourelle 252

Pampalon A., abbé, aumônier, Hôpital St-Michel-Archange, La Canardière

Mlle Corinne, St-Olivier 92

Omer, manchoinier, St Olivier 92

W. J., voy. de commerce, des Franciscains 43

Wilbrod T., peintre au Parlement, St-Olivier 92

Panichelli A. P., Avenue Laurier 20

Papillon Alexandre, commis pharmacien, St-Olivier 166

Papillon Alfred, charcutier, St-Jean 308

Alphonse, facteur, Prévost 17

Alphonse, tailleur de cuir, Verdun 33

A.-P. emp. s. civil St-Jean 404

Arthur, cond. Q. Ry, St-Olivier 245

E. A., agent d'assurances, Ste-Hélène 10

Ed., prop. Papillon Enr., rés. Franklin 24

Emile, tailleur en cuir, Franklin 24

Enr., peinture & lavage d'autos, d'Aiguillon 154

Georges Henri, confiseur, de Tracy 28

H.-P., commis, Bureau des Pilotages, St-Jean 404

J. Eudore, commis, Bon Pasteur 12

J. Fernand, commis, Berthelot 29

J. Moise, barbier et perruquier, Lavigueur 56

Maurice, gardien de la paix, 1re Rue 157

Mendoza, emp. C.N.R., 8e Rue 148

Mlle G., Ste-Ursule 19

Mme veuve Isidore, Latourelle 92

Mme veuve Ludger, St-Olivier 234

Papillon N.-E., mercerie, chapeller, confection et chaussures pour hommes, St-Jean 406, Tél. 2-1742—rés. St-Jean 404.

Noel L., courtier en obligations, La Canardière 68 1/2

N. Samuel, agent d'assurances, St-Olivier 156

Odilon, emp. Q. Ry., Châteauguay 181

Philippe, voyageur de commerce, Ave-Désy 166 1/2

Papineau D. B., Lt.-Col. A.D.C., Fraser 104
Tél. 4005

L. J., sec.-trésorier The B. Houde & Co., Ltd, Fraser 133

Pappas, Gustave, prop. Alexandre Café, St. John 162, res. St-Augustin 37

Paput Mme veuve Ferdinand, 3e Avenue 116

Paquet Achille, médecin-chirurgien, de Paquet, Paquet & Poliquin, bureau, Ste-Anne 69-71, Tél. 2-1501—rés. Ste-Anne 81, Tél. 2-2309

A. DESLAURIERS, Ltée

BUREAU ET ATELIERS: 68, LALEMANT, QUEBEC—TEL. 8157

Constructions de toutes sortes, exécutées sous la surveillance de l'ingénieur civil M. C. V. Johnson.

Lumières électriques
IMPORTES pour résidences,
Eglises, Etc.

J.A.Y. BOUCHARD, Ltée

Tél. 2-8541 - 27, rue St-Jean

Paquet Adélaré, couvreur, Richardson 44-46
 Adélaré, peintre-décorateur, St-Sauveur
 144½

Adjutor, tailleur en cuir, St Mathias 64
 Adolphe, comptable, Dollard 37

Paquet Adrien, de Paquet & Gauvin,
 comptable. Dessane 105. Tél. 4278

Adrien, Latourelle 166½
 Adrien, emp. Laiterie, Franklin 141
 Aimé, mécanicien, Ste Thérèse 79

Paquet Albert, médecin-chirurgien, de Pa-
 quet, Paquet & Poliquin; bureau,
 Ste-Anne 69-71, Tél. 2-1501—rés.
 d'Auteuil 49, Tél. 2-6014

Albert, journalier, St-Bernard 103
 Albert, emp. Examining Warehouse, St-
 Patrice 82

Albert, journalier, St-Luc 116
 Albert, emp. C. W. Lindsay, Ltée, St-
 Eustache 40

Albert, cordonnier, Kirouac 197
 Albert, comptable, 14e Rue 34
 Albert, journalier, St-Luc 116
 Albert, journalier, Montcalm 5
 Alexandre, journalier, Marie de l'Incar-
 nation 266

Alexandre, commis, Richardson 34
 Alexandre, de La Cie Paquet, Ltée, 1ère
 Avenue 560

Alexis, barbier, Délicy 18 (rés.) St-
 Olivier 226

Alfred, concierge, Ave de Salaberry
 59-61

Alfred, boulanger, Bagot
 Alfred, cordonnier, Durocher 120
 Alfred, mécanicien, 7e Rue 116

Almanzor, charretier, Hermine 189
 Alp. Albert, mécanicien, Nelson 44

Alphonse, Ave Lévis 14, Tél. 9659
 Alphonse, débardeur, Kirouac 143

Alphonse, comptable, 9e Rue 65
 Alphonse, cordonnier, Kirouac 276

Alvida, pressier, Blv'd Benoit XV 15½

Paquet Amédée, cond. taxi, Colomb 93

André, emp. de banque, d'Argenson 168
 Antoine, tail. de fourrures, Corinne 1

Antoine, tailleur, Avenue des Oblats 91
 Antonio, hom. de livraison, Dollard 175

Antonio, journalier, Papineau 82

Aristide, emp. Com. du Port, 5e Rue 81
 Arthème, ouv. en matelas, St-Am-

broise 118

Arthur, étudiant en chimie, de l'Eglise
 126

Paquet Arthur, maître de poste du Parle-
 ment, Boulevard Benoit XV 177, St
 François d'Assise Tél. 2-3742

Arthur, commis bureau de Poste, La-
 fayette 33

Arthur, agent "Le Soleil", St Vallier 488

Arthur, agent d'assu, d'Argenson 168

Arthur, journalier, Champlain 654

Arthur, boucher, 8e Avenue 4, rés. 2e
 Rue 134

Arthur, commis, Arago 429

Arthur, cordonnier, St Alexis 52

Arthur, détect. des mœurs, St Léon 166

Augustin, jardinier, Latourelle 246

Avila, commis, La Cie Paquet, Ave des
 Erables 50

Babilas, gardien d'école, Hermine 67

C. Amédée, courtier en farine, rés. St
 Cyrille 13 1

C. H., courtier en assurances St-Joseph
 251, Tél. 9892—rés. 1e Avenue 221.
 Tél. 2-0025f

Charles, tourneur, Arago 77

Charles, journalier Corinne 28

Charles, emp. cartoucherie, Côte Ba-
 delard 2

Clovis, emp. Quebec Power,

David, comptable, Robitaille 11

David, emp. Hôpital du S.-C., St-Oli-
 vier 242

Donat A., directeur et séc.-trésorier,
 Germain Lépine, Ltée, 4e Rue 65

Donat, charretier, St-Sauveur 184

LE
MEILLEUR
PAIN

T. HETHRINGTON Ltd
 358-364, St. John St. Tel. 2-6636

THE
BEST
BREAD

Paquet Edgar, servant de table, St Olivier 150
Edgar, peintre, Latourelle 246
E., boucher, 2e Avenue 193 1/2
E., voy. de commerce, Ave de Salaberry 5
Edmond, électricien, St-Luc 234
Edmond, emp. Hôtel Moisan, Victoria 88
Edmond, abbé, aumônier, Hôpital St-Michel Archange, La Canardière
Edmond, directeur des ventes C. Robitaille Enr., Victoria 12, Tél. 8525
Edmond, chauff. de camion, Imp. Oil, Dollard 157
Edouard, concierge, St-Pierre
Edouard, pompier, Franklin 165
Edouard, journalier, St-Olivier 12

Paquet Elisé, Enr., ingénieur mécanicien,
Avila Morel, prop., Charest 108, Tél. 9330

Elzéar, emp. C.P.R., St-Olivier 186 1/2
Emérite, emp. C.P.R., St-Ambroise 118
Emile, emp. Cie Paquet, St-Vallier 328
rés. Colomb 146
Ernest, peintre, Aqueduc 166
Etienne, cordonnier, Vaudreuil 20
Etienne, marchand de grains, (rés.) St-Luc 200
Etienne, pompier, Marie-Louise 14
Etienne, charpentier, Franklin 28-30
Eugène, peintre, Prince Edouard 325
Eugène, chauff., Ls Morel, Ave Tasche-
reau 65
Eugène, commis, de la Reine 371
Eugène, bijoutier, St-Joseph 386-386 1/2
Eugène, sr, tailleur de cuir St Am-
broise 69
Evan, garage, Charest 66
Ferdinand, cordonnier, Hermine 103
Francis, journalier, St-Gabriel 61
François, cordonnier, St-Germain 115
François, cordonnier, Hermine 218
Frs-Xavier, sacristain, Hermine 103
F.-X., tailleur, atelier et résidence, Fleu-
rie 198

Paquet F.-X., emp. Cie Paquet, St-Bernard
59 1/2
Gaudias, rentier, St-Bonaventure 38

Paquet & Gauvin, comptables et liquida-
teurs, audition et collection. Edifice
Sun Trust, St-Pierre 132, Tél. 2-5486

Gédéon bijoutier, du Pont 79—rés.
Roberval 18
Georges, charretier, St-Sauveur 190
Georges, emp. Compagnie Paquet Ltée,
des Franciscains 202
Georges, presseur, Arago 95

Paquet Georges, agent d'immeubles,—
Immeuble Florence—St-Joseph 59.
Tél. 2-2398, rés. Saunders 44, Tél. 6678

Georges, commis, Bagot 102
Georges, commis-épicier, St-Germain 73
Georges, asst gérant Prudential Ins. Co.
Fraser 78
Gérard, emp. Security Lightning, Du-
rocher 93
Gérard, navigateur, Montcalm 126 1/2
H. Désiré, emp. Jos. Côté, Ltée, Nel-
son 33
H., épicerie, Bagot 102-104
H., emp. Comm. des Liqueurs, Her-
mine 67
Harry, navigateur, Notre-Dame 27 3/4
Henri, contremaitre, Laiterie Frontenac,
St-Olivier 228
Henri, cordonnier, Hermine 89
Henri, gérant, National Foundry, St-
Cyrille 187
Henri, gardien, Collins 8
Henri, jr, emp. Comm. du Port, Fran-
klin 181
Henri, Avenue des Erables 50
Henri, emp. C. Robitaille, Enr., Ave
Parent 13
Herbert, club steward, St-Michel 43
Hilaire, agent d'assurances, de la Rei-
ne 214

PASTILLES A-D (anti-douleur)

**Souverain ce Montraux de tete, Nevralgie, Grippe
Lumbago et toutes douleurs**

Pharmacie JOLICOEUR

The Rexall Drug Store

338, Rue St-Jean

Tel. 2-5151

QUEBEC

Paquet Horace, bijoutier, Colomb 144
 H. Théo., Col., St-Cyrille 324
 Joseph Albert, boucher, Etal Halle
 Montcalm, rés. Nelson 44-46
 J. A., gérant de La Sauvegarde, app. Ri-
 ta 7 Ave Turnbull 2
 J. Arthur, président La Corporation
 Fédérée de Québec, Ave des Braves 94
 J.-Arthur, chauffeur-mécanicien, St-Val-
 lier 562
 J.-Arthur, emp. Cie B. Houde, Ltée,
 Ave Maisonneuve 10
 J.-Bte, marchand de grains, St-Luc 99
 J.-Bte, journalier, Montcalm 178
 J.-Bte, rentier, Latourle 68½
 J.-E., emp. Dom. Textile Co', Marchand
 9
 J. E., marchand de grains, bois et
 chauffage, St-Vallier 1089
 J. Ed., gérant de la Cie d'Imprime-
 rie Commerciale, Ltée, St-Germain 29.
 Tél. 2-1140
 J. Emile, cordonnier, Hermine 38
 J. Emile, emp. laiterie Laval, Ozanam 22
 J. F. A., facteur, Avenue Bougainville
 69
 J. H., Ave Manrèse 75
 J. Henri, gérant National Foundries Co.,
 rés. Aberdeen 25½
 John, marchand de glace, Avenue Pa-
 rent 42
 J.-Alfred, Avenue des Erables 50
 Joseph, Aimé, emp. dépt Instruction
 Publique, St-Cyrille 43

Paquet Joseph, horloger et bijoutier—Jew-
 eller and watchmaker, St-Joseph 43½.
 Tél. 2-2537, rés. Ave Leclerc 20,
 Tél. 2-3485j

Joseph, comptable, St-Joseph 406
 Jos.-Emile, cord., Hermine 38
 Joseph, tailleur, Fleurie 200
 Joseph, emp. Com. des Liqueurs, St-
 François 108

Paquet Joseph, agent d'ass., St-Luc 194
 Jo-eph, comptable, Boisseau 7
 Joseph, forgeron, Colomb 297
 Joseph, rentier et maison de pension,
 Côte d'Abraham 98
 Joseph, menuisier, St-Luc 120
 Joseph, charretier, Kirouac 143
 Joseph, laitier, Franklin 141
 Joseph, jr., menuisier, Père Arnaud 20
 Joseph Henri, journalier, Champlain 656
 Joseph, emp. Q. Ry., Bayard 59
 Joseph, plombier, Fleurie 104
 Joseph, tanneur, Durocher 121
 Joseph, chantre, 14e Ave 220 Québec-
 Ouest
 Joseph, journalier, Sagard 4

Paquet Joseph-O., directeur de la Cie
 Paquet, Ltée, de l'Eglise 126, Tél.
 2-2177

Paquet J.-Oscar, de l'Imprimerie Royale
 Enr., St-Vallier 797, Tél. 3-3852

Paquet & Juneau, horlogers et bijoutiers, du
 Pont 180, Tél. 2-0432
 L., cond. de taxi, Montcalm 122
 Léo, abbé, vicaire, St-Jean 448
 Léonidas, menuisier, Boisseau 139½
 Léopold, journalier, Prince-Edouard 325
 L. O., emp. Douane, St-Patrice 4
 Lorenzo, emp. s. civil, 2e Avenue 178
 Lorenzo, voy. de commerce, Côte d'A-
 braham 63
 Louis, messenger, Dépt. du Trésor, Cré-
 mazie 77
 Louis, emp. sectionnaire Q. Ry., St-
 Vallier 201
 Ls Adolphe, Mgr, P.A., V.G., Arche-
 vêché, Port Dauphin
 Louis-Philippe, télégraphiste, St-Jean 52
 Lucien, bijoutier, Ave Lamontagne 56
 Lucien, emp. de Douane, Ave de Ber-
 nières 72
 Lucien, emp. C.N.R., d'Argenson 168
 Lucien, homme de livraison, Marie de
 l'Incarnation 75

Le piano C. ROBITAILLE SPECIAL est fabriqué
 par la plus grande manufacture canadienne

320, rue St-Joseph, • • • QUEBEC



"SATISFACTION OU ARGENT REMIS"

Il n'y a pas de meilleure garantie pour les clients de la

Cie P.-T. LEGARE, Limitée

Paquet M., emp. P.-T. Legaré, Ste-Anne 93
Maurice, comptable, d'Argenson 168
Mlle Albertine, Richelieu 159 1/2
Mlle Anna, rentière, Boulevard Benoit
XV 173
Mlle Emilie, Blvd Langelier 191
Mlle M. A., Ave des Erables 50
Mlles Adine, Auréa et Adrienne, Dorchester 182
Mlles M-Anne et Bernadette, Lévis 14
Mme Jean, Ave des Oblats 161

Paquet Limitée, La Compagnie. — Division du Détail.

Magasins à Rayons, de 155 à 173 rue St-Joseph, St-Roch. Tél. 8131 échange privé en connection avec tous les rayons. — **Departmental Stores**, from 155 to 173, St Joseph Str, St. Roch, Phone 8131, private exchange in connection with all the Departments. — **Division du gros**, Pointe-aux-Lièvres. Dorchester 320. Tél. 5157, échange privée en connection avec tous les rayons. Pelletieries. Pointe-aux-Lièvres, Dorchester Phone 5157, private exchange in connection with all the Departments,

Mme Jos., St-François 21
Mme veuve Albert, Arago
Mme veuve A.-D., St-Jean 52
Mme veuve Alphonse, Fleurie 100
Mme veuve Edouard, Hermine 118
Mme veuve Eugène, Dollard 50
Mme veuve Eugène, Nelson 33
Mme veuve François, d'Argenson 23
Mme veuve Gédéon, St-Ambroise 118
Mme veuve Henri, Champlain 654
Mme veuve Henri, Montcalm 192
Mme veuve Jean-Bte, Colomb 144
Mme veuve J.-C., St-Vallier 1079
Mme veuve Johnny, Sagard 13
Mme veuve Joseph, Richelieu 159 1/2
Mme veuve Joseph, Signaï 112

Paquet Mme vve L. A., des Franciscains 81
Mme veuve Paul, Fleurie 137
Mme veuve Zéphirin, Ave des Erables 50
N., journalier, Franklin 73
Napoléon, cordonnier, St-Germain 166
Octave, comptable, St-Cyrille 501
Octave, bijoutier, rés.) Lévis 10
Odilon, tailleur en cuir, Montcalm 194
Omer, cond. de camion, d'Estimauville
Omer, plombier, de la Couronne 88
Omer, comptable, Victoria 83
Omer, tailleur, Artillerie 3
Omer, emp. C. N. R., 6e Avenue 100
Onésime, voy. de commerce, Bagot 102

Paquet, Paquet & Poliquin, médecins chirurgiens—Dr Albert Paquet, professeur d'anatomie pratique et de médecine opératoire à l'Université Laval, chirurgien aux hôpitaux St-Frs d'Assise, St-Luc et de l'Enfant Jésus. Bureaux, Ste-Anne 71. Tél. 2-1501—rés. d'Auteuil 49. Tél. 2-6014—Dr Achille Paquet, médecin chirurgien, chirurgien à l'Hôpital St-François d'Assise, à l'hôpital St-Luc et de l'Enfant Jésus. Bureaux 71 rue Ste-Anne, Tél. 2-1501, rés. Ste-Anne 81, Tél. 2-2309—Dr Paul A. Poliquin, médecin-chirurgien, radiologiste; bureau: Ste-Anne 71, Tél. 2-1501, rés. Buade 57, Tél. 2-6651

Paquet P., Gérard, photgraveur, St-Olivier 276 1/2
Paul, commis, Aberdeen 75
P. L., rév. prêtre retiré, Blvd Langelier 191
Philippe, voy. de comm., 4e Ave 336
Philippe, journalier, St-Bernard 179 1/2
Philippe, plombier, de la Couronne 88
Pierre, charretier, St-Luc 388
P. & Fils, marchand de glace, Ramsay 17
Rédempti, emp. de la Cité, de Bernières 123
Rédempti, commis-épiciier, d'Argenson 168
Raoul, emp. C.N.R., St-Ambroise 118

CALENDRIERS
D'ANNONCES
et ARTICLES DE
RECLAME

Marier & Tremblay
LIMITÉE

"Peintres-Décorateurs-Vitriers":
RUE DU PONT

896

Tels.

Magasin 3-3881
Bureau { 3-3751
 { 3-3631

Epargnez-vous les fatigues du lavage.—Confiez nous le
BUANDERIE LEVIS LTEE -- Tel. 3-3088

Paquet René, journalier, Beauharnois 3
 Randolphe, commis, de l'Eglise 128
 Roland, voy. de commerce, St-Vallier 900
 Roland, commis de l'Eglise 126
 Roland, vendeur, 3e Avenue 526
 Rodolphe, bijoutier, Durocher 40
 Roméo, bijoutier, Ste-Marguerite 215½
 Roméo, comptable, Morin 142
 Rosaire, menuisier, 1ère Rue 171
 Rosaire, peintre, Boisseau 5
 Rosario, cord.-machiniste, St-Luc 57
 Samuel, emp. Com. du Port, Napoléon 73
 Samuel, pressier, Lafayette 181
 Siméon, emp. Anglo Pulp, Ave Parenr 29
 Tancrède, abbé, Séminaire de Québec
 Théophile, de Paquet & Juneau, Dorchester 182
 Uuric, boucher, Montmartre 8 (étal)
 St-Léon 10
 W. Ths., emp. C.N.R., Place d'Orléans 3
 Wilbrod, armurier, Champlain 8
 Wilfrid, emp. C.N.R., St-Gabriel 50
 Wilfrid, journalier, Sour-le-Fort 50
 Wilfrid, charretier, St-Bonaventure 38
 Wilfrid, barbier, Dorchester 88
 Wilfrid, cordonnier, Franklin 246
 Wilfrid, emp. C.N.R., 6e Rue 174
 Wilfrid, journalier Joliette 15
 Wilfrid, charretier, St-Vallier 215
 William, garde-magasin, Champlain 191
 Willie, journalier, Papineau 82
 Yvon, garage, du Roi 228
 Zéphirin, jnr, asst-gérant de la Cie
 Paquet, Ltée, Avenue Turnbull 144
 Zotique, cord.-machiniste, Dollard 37
 Paquin Alphonse, de Paquin et Mathieu,
 Ave Cartier 98
 Alphonse, mécanicien, Latourelle 85
 Alphonse, emp. C.P.R., 4e Avenue 163
 C.-R., médecin et chirurgien,—Rés. et
 Bureau, Grande-Allée 159. Tél.
 2-0813
 Cyrille, commis, Vauban 6
 E. A., pilote, Ave Cartier 160
 Edgar, emp. Com. du Havre, Avenue
 Jacques-Cartier 36

Paquin Eugène, machiniste, 5e Rue 77
 J. Berchmans, facteur, Boisseau 211
 J.-C., agent, Grande Allée 279—Tél.
 2-4571
 Jean, étudiant, Garneau 20
 Jules, collecteur, des Commissaires 75

Paquin Ls-Joseph, avocat, de Esnouf, Can-
 tin & Paquin, Côte de la Montagne
 111. Tél. 2-1903—rés. Grande Allée
 279. Tél. 3-2609

Ls-Phil., commis, Richelieu 255
 Paquin & Mathieu, fournitures pour cordon-
 niers et selliers, St-Pierre 27-29. Tél.
 2-8439
 Mlle Rébecca, Montcalm 127
 Mme veuve Edmond, St-Patrice 37
 Mme veuve Misaël, des Commissaires 75
 Odile, gérant Fashion Craft, Avenue
 Jacques-Cartier 17
 P.-L., voy. de commerce et comptable,
 12e Rue 10
 Paquin Raoul, menuisier, Bagot 230
 Raymond, médecin spécialiste, St-Jean
 17-19
 Rodolphe, commis, St-Patrice 37
 Paradis Adélard, cordonnier (rés.), Demers 68
 Adj., tailleur en fourrures, Ste-Hélène
 60
 Albert, charretier, Latourelle 15
 Alex., emp. G. Lépine, Ltée, St-Val-
 lier 291
 Alfred, couvreur, Latourelle 206
 Alfred, journalier, Arago 135
 Alfred, emp. dépt Colonisation, d'Iber-
 ville 12
 Alphonse, ingénieur civil, dépt de la
 Voirie, Ave Marg.-Bourgeois 250
 Antonio, pharmacien, St-Joseph 243
 Antonio, dessinateur, Maufils 42
 Antonio, chaussures, Sous-le-Fort 44-46
 Aristide, opérateur, St Bernard 88
 Armand, expéditeur Gauvreau & Beau-
 dry, Garnier 182
 Arthur, emp. s. civil, Ste-Hélène 109½

A. DESLAURIERS, Ltée

BUREAU ET ATELIERS: 68, LALEMAN, QUEBEC—TEL 8157

Constructions de toutes sortes exé-
 cutées sous la surveillance de l'ingénieur
 civil M. C. V. Johnson

LEFEBVRE

*"Say it with
Flowers"*

Paradis Arthur, violoniste, d'Aiguillon 130
Arthur, cord.-monteur, Blvd Langelier 57
Arthur, charretier, Durocher 121
Art., emp Claire Fontaine, Fleurie 150\$
A. S., comptable, du Roi 153
Auguste, officier de douane, Caron 16
Basile, emp. Anglo Pulp, 6e Rue 17
Bernard, de B. Paradis & Frère, 'Enr.
Charest 56
B. & Frère, Enr. — Mme veuve B.,
plombiers, Dorchester 51. Tél. 3-3470,
Atelier, Charest 56
C.-A., agent général, St-Jacques 17,
(rés.), de l'Alverne 32
Chs-E., mécanicien, Arago 110
Chs-N., contracteur, Ste-Thérèse 159.
Tél. 5811
Charles, cordonnier, Richardson 213
Cyrille, de Langlois & Paradis, Ltée.,
St-Cyrille 305
Delphis, mécanicien, St-Benoit 96
Delphis, emp. Sacré-Cœur, St-Alexis 63
Edouard, militaire, Bon Pasteur 20
Edouard, rentier, Blv'd Langelier 57
Emile, emp. s. civil, Scott 10
Eugène, du Roi 54

Paradis Etienne, Commandeur de l'Ordre
de St-Grégoire le Grand; de Langlois
& Paradis, Ltée, St-Cyrille 303

Eugène, électricien, St-Sauveur 10 ½
Ferdinand, journalier, Dumont 23
Ferdinand, menuisier, Signai 110
Ferdinand Alfred, couvreur, Latourelle
206
François, ing.-station., 5e Rue 98 ½r

Paradis G. A., notaire, agent d'immeubles
et de placements; notary, real estate,
bureau et rés. St-Jean 449, Tél. 2-0991

Gabriel, emp. C.N.R., du Roi 437
Gaudias, emp. P. Ferland, Victoria 126
Gaudias, charretier, d'Aiguillon 163
Georges, épicerie et restaurant, St-Oli-
vier 59-61

Paradis Georg, restaurant et rés., Ste-Claire
41-41 ½
Georges, menuisier, 5e Rue 27
Georges, charretier, Colomb 280

Paradis G. Eug., notaire, notary, St-Jean
449. Tél. 2-0991 — rés. d'Aiguillon 1 52,
Tél. 2-4265w

Gérard, salon de barbier, rés. St-Fran-
çois 156
Gérard, emp. dépt Colonisation, Bois-
seau 73
Gérard, agt Viau & Frère, Garnier 182
Gustave, commis de malles, Jeanne
d'Arc 58
Henri, commis, Avenue des Erables 120
Henri, comptable, Avenue Cartier 38
Hilarion, commis, de la Reine 374
Isidore, journalier, 6e Avenue 174
J. Antonio, gérant, 3e Avenue 144
J.-Bte. prop, taverne, rés. Finlay Market
Place 13 ½, rés. de Mazenod 81
Jean-Baptiste, gardien de nuit, St-Jo-
seph 21 ½
J.-C.-N., comptable, Ste-Thérèse 157,
Tél. 5967

Paradis Jean-Bap, barbier, Claire-Fontai-
ne 5 ¾

J. Edouard, de Alex. Bastien, Ltée, St-
Cyrille 322
J. J. P., emp. B. de Poste, d'Iberville 2
Joseph, Alphonse, inspecteur en chef
d'assurances, St-François 416. Tél.
2-3987w
Jos., voy. de comm., 2e Ave 215 ½
Joseph, détective, B. du Revenu pro-
vincial, St Patrice 156
Joseph, emp. C. du Port, Laviolette 42
Joseph, emp. C. du Port, de l'Espinay 12
Joseph, ancien cordonnier, Châteaur
guay 173
Joseph, électricien, Montmartre 104
Joseph, emp. Lalemant Yeast, Nelson
37
Joseph-A., emp. C.-N. Paradis, Ltée,
St-Ignace 61 ½



Toujours en mains **PIANOS D'OCCASION** à très bon marché
pour la pratique. Voyez notre assortiment avant d'acheter

320, rue St-Joseph, - - - QUEBEC

Paradis Jos., maitre-boulangier, (r) Arago 183
 Joseph, soll. d'assurances, Latourelle 122
 Joseph-Chs, emp. Métropolitain, Riche-
 lieu 320
 Joseph E., de Langlois & Paradis, Ltée,
 Avenue de Salaberry 48
 Jos. Gabriel, presseur, Dollard 112
 Jos.-P., 1e Ave 122, Tél. 2-6413
 Jude, commis - expéditeur, Marie de
 l'Incarnation 83a
 Jules, charretier, d'Aiguillon 165
 Jules, jardinier, de la Reine 171
 Jules, emp. G.-E. Paradis, d'Aiguillon
 152
 Lazare, plombier, Joliette 9
 Léandre, fermier, 1e Rue 900, Québec-
 Ouest
 Léo, mécanicien, d'Aiguillon 165
 Léonidas, com. d'hôtel, Ste-Hélène 29
 & Létourneau, (bureau), de Varennes 23
 Lorenzo, voy. de commerce, Ave Bour-
 lamaque 23
 Louis, contremaître C.N.R., Napoléon
 244-250
 Louis, agt d'assurance, de Mazenod 28
 Lucien, vendeur d'autos, 5e Rue 65
 Lucien, chauff. de taxis, St-Vallier 189
 Maurice, soll. d'assur., Latourelle 122
 Mlle Simonne, St-Jean 192
 Mlles B., G. & A., des Prairies 106
 Mme C.-B., St-Cyrille 87
 Mme veuve B., Charest 54
 Mme veuve Chs, Richardson 213
 Mme veuve Charles, Drolet 16
 Mme veuve Charles, de l'Eglise 2R
 Mme veuve C.-B., St-Cyrille 87 1/2
 Mme veuve F.-X., St-François 403
 Mme veuve J., garde malade, St-Sau-
 veur 10 1/2
 Mme veuve J.-G., Chemin Ste-Foy 91
 Mme veuve Jules, Garnier 190
 Mme veuve Joseph, de la Reine 326
 Mme veuve J.-B., St-Cyrille 87
 Mme veuve Olivier, de la Couronne 199
 Mme veuve T.-Edmond, St-Vallier 238

Paradis Mme veuve Ulric, des Prairies 106
 Mme veuve Xavier, Ave Tachereau 70
 Moise, emp. Verret & Cie, Richardson
 133
 Napoléon, contremaître, p. Ste-Thé-
 rèse 224
 Napoléon, journalier, Boisseau 102
 Napoléon, fils, menuisier, Pr.-Edouard
 203
 Narcisse, journalier, 2e Rue 172
 Octave, journalier, St-Vallier 227
 P., emp. Anglo Pulp, d'Auteuil 41a
 Paul, mécanicien, Carillon 102
 Paul, barbier, Latourelle 43
 Paul Emile, cord.machiniste, du Por-
 che 15
 Philéas, cordonnier, Arago 377 1/2

Paradis Ph. J., Honorable Sénateur, prés.
 Asbestos Mfg Co., Ltd., St.James 17,
 Tél. 2-4082—rés. Laporte 33, Tél.
 2-1525

Pierre, plombier, d'Aiguillon 236, rés.,
 236b, Tél. 6667, rés. Tél. 6668
 Pierre, charretier, Ave. Tachereau 72
 Pierre, gardien, Lalemant 25 1/2
 Redempci, imprimeur du Roi, Lauren-
 tide Ave 9
 Stanislas, plombier, Dorchester 175 1/2
 T., comptable, Chemin Ste-Foy 86
 Ulric, emp. Brasserie Champlain, de la
 Reine 250 1/2
 Vilbon, de Langlois & Paradis, Enr.,
 St-Cyrille 298
 Wilbrod, boulanger, Morin 59
 Wilfrid, plombier, de la Reine 336

 Parant voir aussi Parent

Parant François-Xavier, commis marchand,
 Grande-Allée 126
 Hector, ingénieur civil, Grande Allée 126
 Mme veuve Louis, des Remparts 51
 Parc Domaine Laitet, du Roi 276
 Parc Jacques-Cartier (La Cie), Dalhousie 99

PHONE
 2-6636

T. HETHRINGTON Ltd

358-364

St. John St.

for **BREAD - BISCUITS - CAKES - PASTRY**

Drink FORTIER'S Beverage

VICHY LIMONADE—DRY GINGER ALE—CREAM SODA—GRAPE JUICE, Etc.

Parc Maufils, (La Cie), J. Arthur Villeneuve, gérant, St-Joseph 124½, Tél. 2-1887

Parc Québec, du Roi 276

Parc Richelieu, Ltée, du Roi 276

Parc St-Charles, Ltée, Jules Lessard, N.P., 3e Avenue 214

Parc Ste Claire, (La Cie), J. Arthur Villeneuve, gérant, St-Joseph 124½. Tél. 2-1887

Parc St-Malo, Limitée, du Roi 276

Parc St-Roch Nord, Eudore Caron, prop., Blvd des Alliés 41

Parc St-Vallier, du Roi 276

Paré Adélar, gardien de la paix, St-Patrice 149

Adélar, emp. C.N.R., 5e Rue 169

Adjutor, boucher, Victoria 52-54

Albert, emp. St. Lawrence Vinegar, du Roi 353

Albert, mécanicien, La Canardière 134

Albert, boulanger, Napoléon 198

Alexandre, cordonnier, Franklin 71

Alfred, journalier, Turgeon 59

Alphonse, emp. A. Deslauriers, Ltée, d'Argenson 94

Armand, menuisier, Laliberté 9

Arthur, cond. de camion, de Bernières 29

Paré Arthur, emp. Ang. C. Pulp 6e Avenue 35

Arthur, emp. C.N.R., 5e Rue 27r

Charles, menuisier, St-Valier 370

Charles-A., comptable, Dom. Corset, Latourelle 151

Cléophas, menuisier, Latourelle 242

Clovis, emp. Emond & Côté, Napoléon 39

Clovis, épicerie et rés., Victoria 19

Cyrias, cocher, Chemin Ste-Foy 91r

David, march. de meubles, du Roi 187

David, commis, 11e Rue 88

Edmond, com. épiciier, de l'Alverne 10

Edmond, relieur, Richelieu 133

Emile, chauff. de taxis, St-Ambroise 157

Paré Ernest, emp. Claire Fontaine, Ltée, St-Olivier 256

Fernando, secrétaire-trés. de Herm. Paré, Ltée, des Franciscains 36, Tél. 5588

F. Delivas, menuisier, 3e Avenue 207
France, chef mécanicien aerodrome, Ch. St-Louis, rés. Crémazie 33½

F.-X., maçon, Richelieu 86

Francis, chauff. locomotive, 11e Rue 164

Francis, journalier, 2e Rue 95

Francis, sr, chauffeur de bouilloires, 10e Rue 142

François, rentier, de Beaujeu 175½

Frs., charretier 1ere Avenue 828½

Gaudias, journalier, Franklin 144

Gaudias, menuisier, Laliberté 7

Gaudiose, pompier, Lachevrotière 24

Gédéon, menuisier, Scott 29

Georges-E., commis, des Commissaires 189½

Georges, pompier, St Paul 39

Gérard, emp. C. N. R., Olier 147

H., Ltée, moutarde, boutique et bureau, Montmagny 162

Hector, charretier, Richardson 300

Herménégilde, de Herm. Paré, Ltée, des Franciscains 36

Herménégilde, Ltée. — Manufacturiers de produits alimentaires. Colomb 185½, Tél. 3-3780

Herménégilde, jardinier, Chemin Ste Foy 888

Paré J. A., agent général d'assurances. Représentant spécialement The Great West Life Ass. Co. Edifice Quebec Ry St-Joseph 229. Tél. 3-3514—Rés. St-Cyrille 185. Tél. 7818

J.-A., voy. de commerce, Chemin Ste-Foy 859

J. Albert, voy. de comm., Hébert 26

J.-C., marchand de tôle, Garnier 9

J.-Emile, manufacturier, de la Reine 389

Pharmacie JOLICOEUR--The Rexall Drug Stores

Agents for "Boot's" Medicines of Nottingham England and Rexall Remedies and Toilet Articles

338, St. John Street, Phone 2-5161 - 17, Garden Street, Phone 2-0109

Paré J.-H., C.R., avocat, Côte de la Montagne 105, rés. Ave de Salaberry 92

Joseph, tailleur, Richelieu 86

Joseph, prop Empire Rooming House, Couillard 34-40

Joseph, gérant Jos. Côté, Arago 185

Joseph, gardien, du Roi 136

Joseph, journalier, 3e Avenue 199

Joseph ing.-stationnaire, Maufiles 250

Joseph, emp. C.N.R., Maufiles 27

Joseph, guide historique, Hébert 26

Joseph, journalier, N.-D. des Anges 112

Joseph, marchand de chaussures, St-Jean 380, Tél. 2-1340, rés. St-Jean 378

Joseph-F., mouleur, Ste-Hélène 11

Jules, voy. de commerce, 7e Rue 56

Jules C., manuf. de tôle, St-Roch 87

Léon, rentier, St-Olivier 224

Léonidas-J., cond. d'auto. Grande-Allée 45

Léonidas, cord.-machin., 4e Ave 47

Lorenzo, comptable, Laliberté 7 1/2

Louis, emp. C. du Port, 13e Rue 22

Lucien, peintre-tapissier, 3e Ave 337

Lucien, peintre, 9e Rue 38

Lucien, peintre, Hébert 26

Mlle commis, St-Olivier 185 1/2

Mlle Céline, femme de peine, des Zouaves 21

Mlle Eugénie, conférencière pour le dépt Agriculture, Avenue de Salaberry 72

Mlle Georgiana, représente l'œuvre de la Goutte de Lait, Richelieu 306

Mlle Lucienne, Hébert 26

Mlle, Marguerite, Dauphine 15

Mlle Zunilda, institutrice et directrice de l'Ecole St-Luc, Richelieu 306 et Montcalm 127

Mme veuve Adolphe, 12e Rue 14 1/2

Mme veuve Alfred, des Franciscains 155

Mme veuve Augustin, Richardson 214

Paré Mme veuve Ernest, St-Ignace 9

Mme veuve Honoré, Dolbeau 69

Mme veuve Joseph-D., Ave Cartier 32

Mme veuve J.-P., Racine 35

Mme veuve Joseph, Richelieu 228 1/4

Mme veuve Joseph, du Roi 336

Napoléon, comptable, Du Roi 185

Napoléon, maltre-charretier, Bibaud 40

Octave, journalier, Ste-Madeleine 2

Odilon, boucher, de Villiers 24

Olivier, gard. de la paix, 4e Rue 66

Omer, messenger, Papineau 173

Omer, voy. de commerce, Carignan-Salères 33 1/2

Paul-Emile, relieur, Richelieu 238

P. Henri, emp. Livernois photo, St-Olivier 182a

Paul, emp. Parlement, 4e Rue 68 1/2

Paul, menuisier, Richelieu 354

Philias, dessinateur, Avenue Parent 39

Philémon, tailleur en fourrures, Richelieu 246 1/2

Philibert, charretier, Ste Hélène 19

Philéas, journalier, Pr.-Edouard 241 1/2

Paré Philorum, journalier, des Commissaires 68

Roméo, emp. Arsenal, Richelieu 86

Rosaire, Maufiles 307

Roméo, voy. de commerce, Richelieu 308

Roméo, plombier, Ozanam 152

Roméo, garçon de tables, St-Vallier 178

Siméon, emp. C.N.R., de Meulles 50

Tancrède, commis, Ste-Thérèse 133

Thomas, plombier, de Beaujeu 175 1/2

Ulric, commis de malles, Bégin 99

Victor, rentier, 4e Avenue 76

Wilfrid, emp. C.N.R., Franklin 104

Wilfrid, emp. dépt Travaux Publics, St-Patrick 128 1/2

Willie, taverne, St-Paul 375

 Parent voir aussi Parant

Parent Achille, emp. Brookside Dairy, St-Bernard 32

PIANOS, GRAMOPHONES, RADIOS et
REFRIGERATEURS ELECTRIQUES

320, rue St-Joseph, - QUEBEC

VOUS ETES TOUJOURS BIENVENU A VISITER LE GRAND MAGASIN DE
MEUBLES ET GARNITURES DE MAISON DE LA

Cie P.-T. LEGARE, Limitée

142, RUE ST-JOSEPH,

QUEBEC

Parent Adéland, contracteur, Scott 33

Adéland, charretier, Arago 79

Albéric, charretier, Côte d'Abraham 114

Alexandre, de Chs A. Parent, Enr.,
Grande Allée 219

Alexandre, journalier, St-Olivier 327

Parent Arthur, surintendant et sec.-trésorier de la Cie du cimetière St Charles, St-Valier 1376. Tél. 2-5928

Arthur, ingénieur, C. N. R., Gamelin 59-61

Arthur, comptable, du Roi 368

Benjamin, emp. s. civil, d'Aiguillon 75

Camille, mécanicien d'auto, Blvd Langelier 70

Parent Charles, L.L. B., avocat, de Dupré, Gagnon, Parent & Meighen, Côte de la Montagne 111, rés. Chât. St-Louis, app. 903, Grande-Allée 305. Tél. 6624

Charles-A., Enr. — Marchands de quincaillerie, St-Joseph 106, (bureau) 108, et du Pont 91, Tél. 2-2226

Chs-Adrien, emp. C.N.R., 4e Ave 255½
E.-A., sec.-trés., Gale Bros, Ltd, de la Reine 345

Edmond, ferblan., Châteauguay 189½

Elphège, comp, des Commissaires 118

Elphège, emp. s. civil, Côte Ste-Genève 116

Elzéar, révd aumônier, Ch. Ste-Foy 444

Elzéar, journalier, Robitaille 2

Emile, peintre de voitures, 3e Rue 99

Emile, commis, Bagot 221

Emile, peintre, Champfleury 338

Eugène, facteur, Richelieu 64

Félix, commis, Lafayette 76

Ferd., contremaltre, St-Olivier 185

Ferdinand, emp. Comm. des Liqueurs, d'Aiguillon 23

Ferdinand, emp. dépt de la Marine de Lanaudière 105

Parent François, journalier, de Tracy 30

Frs-Edouard, comptable, Ste-Marie 18

F.-X., commis marchand, Grande Allée 126

F.-X., journalier, Turgeon 63

Gaudiose, jr., comptable, St Germain 70

Gaudiose, commis, 4e Avenue 450

Gaudias, emp. Fluet & Cie, Champfleury 195

Parent Georges, C.R., M.P. pour Québec-Ouest; de Taschereau, Parent, Taschereau & Cannon, Grande Allée 310. Tél. 2-5034

Georges, repasseur de peaux, Bayard 197
Gérard-M., emp. ch. de fer, St-Cyrille 188

Hector, journalier, Marie de l'Incarnation 260

Hector, ing. civil, Grande Allée 126

Henri, de Chas-A. Parent, Enr., Grande-Allée 219. Tél. 2-0129

Hilaire, emp. Com. du Port, Avenue Lesage 20

Honoré, journalier, Morin 104

Jacques, contracteur en ciment, St-Charles 7

J.-Arthur, machiniste, St-Vallier 1056½

J. B., plombier, Morin 112

J.-B., peintre, 6e Avenue 84

Parent J.-Eudore, échevin quartier St-Sauveur, médecin-chirurgien, physicien and surgeon. Spécialité: maladies nerveuses et mentales, St-Vallier 115, rés. Déléigny 16

J.-E., boucher, de la Couronne 115

Jos. Arthur, charron, 3ème Rue 101

J.-Ernest, commis, Richardson 48

Joseph, chauffeur, du Parloir 4

Joseph, journalier, du Roi 145

Joseph, commis B. de Poste, Ste-Famille 14

Joseph, de O. & J. Parent, Fleurie 69

PLATE-GLASS
MIROIRS,
VITRES de toutes
sortes

Marier & Tremblay

LIMITÉE

"Peintres-Décorateurs-Vitriers"

RUE DU PONT

902

Tels.

Magasin 3-3881

Bureau { 3-3751

{ 3-3631

BUANDERIE LEVIS LTEE -- Tel. 3-3088

Parent Joseph, journalier, Colomb 239
Joseph, peintre, d'Iberville 28
Joseph, emp. C.N.R., 15e Rue 110
Joseph, tailleur, 10e Rue 60½
Joseph, emp. dépt des Postes, St-Val-
lier 320
Jos. Nap., restaurateur, Ste-Thérèse 181
Jos. Nap., comptable, Lafayette 90
J.-O., agent d'immeubles, d'Youville 44
J. P., march. de cuir, Ave Parent 35½
J. Wilfrid, électricien, Ozanam 25
Jules, cordonnier, Plessis 4
Jules, insp. électrique, St-Gabriel 49
L., sec.-trésorier, La Canardière 107½
Lauréat, menuisier, 18e Rue 23
Lauréat, menuisier, St-Olivier 294
Léon, journalier, 9e Ave 146, Québec-
Ouest
Léon, emp. s. civil, et magasin, 4e Ave-
nue 345
Léonidas, rentier, Gamelin 59-61
Louis, menuisier, Flynn 160
Louis, journalier, St-Bernard 30
Louis, comptable, Ste-Marie 7
Ls-Emile, C.R., avocat, St-Pierre 81,
Tél. 2-3065—rés. Grande Allée 251,
Tél. 2-3152w
Ls-E., maçon, St-Ambroise 50
Ls-Phil., emp. Ang. C. Pulp, 4e Ave 2 53
Maurice, comptable, Grande Allée 219
Médéric, électricien, Avenue Fran-
çois 1er 57
Mlle Alice, commis, Ave Taschereau 30
Mlle Anna-Paule, St-François 98
Mlle Apolline, Dorchester 182
Mlle G. A., tabac, journaux, etc., Ave.
Turnbull 8½
Mlle Marie Anne, Ave. Murray 88
Mme Charles A., Grande Allée 251
Mme Ferdinand, Grande Allée 57
Mme veuve Albert, 9e Rue 51
Mme veuve Albert, 8e Rue 48
Mme veuve Alexandre, Grande Allée 219
Mme veuve Alexis, de la Couronne 112
Mme veuve Arthur, St-Bonaventure 20

Parent Mme veuve Cléophas, St-Luc 23
Mme veuve E., St-Jean 345
Mme veuve François, Laviguer 107
Mme veuve Herménégilde, Garneau 36
Mme veuve Joseph-L., La Canardière
107½
Mme veuve N., St-Cyrille 188
Mme veuve Napoléon, épicerie, La-
tourielle 2 et Côte Ste-Geneviève 16
Mme veuve Pierre, Ave Taschereau 30
Napoléon, plâtrier, Prince Edouard 250
Nazaïre, agronome, Claire-Fontaine 105
Odilon, épicier et rés. Dorchester 27
Olivier, emp. Ang. C. Pulp, 8e Rue 48
Parent O. & J.—Olivier & Joseph—charrons,
Grant 98-102
Olivier, de O. & J. Parent, 3e Avenue 66
Omer, charron, St-Ambroise 10-12. Tél.
2-4373w et St-Ambroise 39½. rés.
d'Argenson 149-151
Omer, commis B. de Poste, des Com-
missaires 118
Omer, garage d'autos, Ave Tasche-
reau 21-27
Ovide, mécanicien, du Palais 6
Paul, de Chas-A. Parent, Enr., Grande-
Allée 219, Tél. 2-0129
Paul, plombier, Lévis 11
Paul-Emile, boucher, Déigny 16
Philippe, boucher, rés. du Roi 278
Philippe, mécanicien, des Prairies 122
Pierre entr.-plombier, boutique, Cook
18, Tél. 2-5996, rés. Arago 267½
Pierre, emp. de banque, Grande Allée
219
Pierre, concierge, St-Paul 269
Polycarpe, gantier, de la Reine 277
Roméo, menuisier, Daulac 23
R.-S., comptable, Avenue Parent 35½
Siméon, cigarier, de la Couronne 112
Théodule, agt d'immeubles, Aberdeen 25
Thomas, voy. de commerce, Lockwell 98-
Ulric, voyageur de comm., Avenue Turn-
bull 8½
Victor, emp. dépt Travaux Publics,
Avenue Parent 35½

A. DESLAURIERS, Ltée

Constructions d'édifices, entrepôts e
maisons d'habitations suivant les pro-
cédés les plus nouveaux.

BUREAU ET ATELIERS: 68, LALEMANT, QUEBEC—TEL. 8157

Parent Victorien, march. de charbon, St-François 257

Villemont, srm maçon, St-François 449

Villemont, jr, maçon, Laviolette 51

Wilfrid P., commis des Postes, des Commissaires 161

Parent Square Station, St André 160

Paris Adrien, cond. de taxi, Sherbrooke 4

Paris Café, H. Tom., prop. N.-D. des Anges 13-15

Emile, emp. Comm. Acc. du Travail, de la Reine 389

Parish Hall, (Anglican) 12e Rue 40

Parisian Corset Manufacturing Co. Ltd., (The)—Ernest E. Ross, president and manager, Colomb 110, St-Vallier 599. Tels 2-6275, 6-7-8. Turgeon 2-20

Parisian Cleaners Reg'd, Laundry & Dry Cleaning, McMahon 4, Tel. 2-0522

Parke Herbert, carter, Avenue Lamontagne 116

Mrs widow B. S., 1st Avenue 419r

Parker Henry, emp. Anglo C. Pulp, Avenue Bougainville 8

John, school inspector, Boulevard de l'Entente 143

John, emp. Can. National Ry., St-Bernard 35

Miss, Fraser 50

Parkin Miss Hilda, St-Louis 44

Parloir des révédes Sœurs Dominicaines, 51 St-Joachim

Parmelee Geo. W., english secretary, Dept. of Public Instruction, Ste. Ann 106,

Parot Edgar, emp. Dom. Textile, Ste-Ursule 40

Parr J. H., general agent Canadian National Express Co., St. Peter 99, Tél. 2-0047, rés. Brown Avenue 144, Tél. 5083

Parrot Mlle A., professeur, Ste-Ursule 53

Mlle Edith, garde-malade, Richelieu 212

Paul, médecin, Fraser 298

Parry Fred, janitor, Appt. 10, Grande-Allée 305

Patenaude Xavier, contracteur (chantier), St-Vallier 646

Paterson see also Petersen

Paterson Geo., emp. C.P.R., 10e Rue 37

Patoine Alphée, peintre, Marie de l'Incarnation 90A

Alphonse, peintre, Sherbrooke 40

Antonelli, emp. Quebec Tire & Vulcanizing Co., St-François 257

Arthur, commis-emballeur, Morin 91

Ernest, journalier, Pr.-Edouard 251

Mastai, plombier, St Joseph 250

Mme veuve Alfred, Hôpital Général

Mme veuve Jean, St-Joseph 250

Patronage, Oeuvre du—Révd P. A. Calmein, supérieur, Côte d'Abraham 58-64, Tél. 2-1476w

Patronage Laval, R. P., Plamondon, supérieur, Avenue Bigaouette 40, Tél. 8481

Patronage Ste-Geneviève, Rév. Sœur Ste-Blandine, directrice, Scott 97-105, St-Amable 90

Patry Adélard, emp. C. N. R., 2e Rue 7

Adj., électricien, 4e Ave 303

Albert, emp. s. civil, 1e Avenue 248

Alexandre, emp. Can. Import, St-Léon 8-10

Alexandre, emp. Com. des Liqueurs, Bédard 32

Alphonse, cond. taxi, de Mazenod 128

Alphonse, commis, St-Vallier 739

Alphonse, rep. manufacturiers, d'Argenson 46

Alphonse, cordonnier, St-Sauveur 128

Antonio, cord.-machiniste, Arago 1 09

Arthur, commis, St-Jean 97

Cléophas, dessinateur, Dept. des terres, St-Germain 30

Edgar, cordonnier, Napoléon 240

Edmond, desinateur, Rameau 8

**THE
BEST
BISCUITS**

T. HETHRINGTON Ltd

358-364, St. John St.

Tel. 2-6636

**LES
MEILLEURS
BISCUITS?**

Patry Edmond, emp. Comm. du Port, des Fossés 22

Emmanuel, cordonnier, Bouffard 144

Emmanuel, snr, cordonnier, St-Olivier 332

G.-H., constable, Ste-Hélène 182

Georges, cord.-monteur, de la Reine 424

Ferdinand, magasin d'occasions, St-Nicolas 14

J.-H., inspecteur, S. W. Power Co., Richelieu 340

J. Od, cord.-machiniste, Montcalm 107

Jos., commis, St-Amable 16½

Jos.-Adjutor, emp. Com. des Liqueurs, Jeanne d'Arc 41

Joseph, com. pharmacien, 11e Rue 18½

Joseph, emp. Q Ry, Morin 315½

Joseph, cordonnier, Hermine 175

Joseph, machiniste, Bagot 168½

Jules, avocat, Greffier des comités, Assemblée Législative, Richelieu 100

Léo, plombier, 10e Rue 136

Léonidas, jardinier, Latourrelle 20

Mlle M., coiffeuse, Ste-Anne 138

Mme G., St-Joseph 250

Mme veuve, Hermine 190

Mme veuve Albert, Avenue Cartier 45½

Mme veuve Charles, Chenier 14

Mme veuve Edmond, Avenue Turnbull 94

Mme veuve Elzébert, 2e Avenue 265½

Mme veuve F., Bagot 14

Mme veuve Georges, Château St-Louis, app. 204, Grande-Allée 305

Mme veuve J Hilarion, St Valier 739

Mme veuve Joseph, St-Flavien 14

Mme veuve Philippe, Pr. Edouard 322

Nap., garde de prison, d'Aiguillon 257

Odilon, cord.-monteur, Déléigny 2¾ et Lavigneur 38

Omer, barbier, 3e Avenue 305

Paul, emp. dépt Terres et Forêts, St-Patrice 15e

Paul-Emile, mécanicien, 12e Rue 65

Philéas, Capitaine Station du Feu No 3, Prince-Edouard 285

Patry René, tailleur, St-Jean 97

Réné, gardien prison, 9e Rue 96

Roméo, voy. de comm., 1ère Avenue 182

Uldéric, cordonnier, Boisseau 190

Wilfrid, navigateur, Boisseau 131

Willie, journalier, 4e Avenue 103½

Patterson Georges, emp. C.P.R., 10e Rue 37

Harry, journalist, Ave Ste. Geneviève 28

T. T., salesman, Ave Laurentide 99

Patton Misses (The), Hébert 12

Paul Irwin C., foreman John Perkins, Ave Bougainville 36

Ovide, ing. stationnaire, C.P.R., Ave Lamontagne 72

Patrel Jean, emp. Ch. Frontenac, du Palais 6

Paul Joseph, vice-président Cloutier Shoe Mfg Co., Ltd, Ave Brown 67

Paul's Cigar Store, Adj. Pouliot, prop., St-Jean 563

Paulin A. médecin, rés. La Canardière 399

Pavillon des Facultés, Université Laval, Hébert 27

Paxman W. E., of Picard Furs Ltd, Blvd de l'Entente 147, Tél. 6424

Payette Adrien, commis, Marie-Louise 85

Payette E.-J., actuaire, Cie d assurance L Industrielle, Marie-Louise 85, Tél. 5850

Mme veuve Adélar, St-Ignace 102

Payeur Ludger, emp. Dept. Voirie, 11e Rue 65

Ludger, emp. dépt Voirie, 7e Rue 68

Mme veuve Hilaire, Jeanne d'Arc 24

Payment Emile, emp. de la Cité, La Canardière 79

J.-Emilien, cond. Q. Ry, Hermine 75

Mme veuve Eugène, Hébert 9

Télesphore, emp. Anglo C. Pulp, 5e Rue 156

Payne voir Paine

Payne Edouard, commissaire, Mauvils 44

Percy, emp. C.N.R., Champfleury 217

William, waiter, St-Louis 38

Prenez l'habitude! Allez à la PHARMACIE JOLICOEUR

Pour vos Parfums et Articles de Toilette, Grand choix des plus grandes Maisons Européennes et Américaines. Essayez nos CHOCOLATS fin de semaine à 29, 49 et 59cts la livre. Aussi en boîtes

338, rue St-Jean - Tél. 2-5151 The Rexall Store 17, Des Jardins - Tel. 2-0109

LEFEBVRE

La plus ancienne maison
de Québec.

FLEURS NATURELLES

En toutes saisons, en toutes occasions, la maison LEFEBVRE est à votre disposition pour l'envoi de fleurs naturelles de toutes sortes.

54, COTE DU PALAIS -

TEL. BUREAU 2-0472
TEL. RES. 2-7188J

Peachey John, concierge, St-Jean 473
Peacock Thomas Reid, architect, St Peter 81,
res. Avenue de Salaberry 76
Wm. R., Capt., chief inspector, Q. H
Com., Avenue Maisonneuve 98
Pearl Maxime, confection pour dames, St-
Joseph 287
Pearson Arthur, sr, mécanicien, Papineau 32
E. G., Treasury dept, Ave Murray 17
Fred, laborer, Drolet 21
Georges, chauff. station., Papineau 30r
Joseph, journalier, Papineau 32
Pêche François, peintre, St-Joseph 6
Pedersen George, chaîoupiier, St-Antoine 12
Pedlar People, Ltd., (Branche de Québec)
La Cie G.-I. Lachance, repr. Manu-
facturiers de tôles à plafond et à cou-
verture, et armatures pour béton de
tous genres. Edifices Lachance, St-
Paul 263-265. Tél. 2-6403
Ped naud François, cordonnier, St-Vallier 446
Joseph, contremaître, 4e Ave 338
L.-A., St-Cyrille 466, Tél. 3-1286
Ph., menuisier, des Franciscains 112-114
Pedvis R. Willie, prop. La Canadienne Enr.
S., prop. Au Bon Gôût, Enr., St-Joseph
73, Tél. 2-5972, (rés.) Avenue Brown
220, Appt. 5
M., merchant, St-Joseph 107, rés. Fra-
ser 90
Peking Oriental Café, Fong Harry, prop.,
St. John 99
Pelchat Adélard, emp. Bishop Consetru-
tion, La Capriceuse 31
Alexandre, charpentier, Champlain 687
Alexandre, comptable, Bayard 180
Alfred, peintre, Hermine 12
Edouard, ouv. en patrons, 9e Rue 80
J., abbé, vicaire, St-Joseph 158
Joseph, charretier, Arago 248
Joseph, laitier, Morin 209
Ls.-Philippe, comp. Ste-Marguerite 82
Mme veuve Napoléon, Bayard 182-184
Napoléon, menuisier, Morin 96
Napoléon, journalier, Berthelot 4

Pelchat Nérée, journalier, St-François 401
Philippe, épiciier, Bayard rés 88-90
Pélissier Roch, voy. de comm., Pont-Gravé 3
Mme veuve Emile, Crémazie 139½
Pelisson Alfred, de la Cie de Savon Domes-
A., commis, 1e Avenue 193
Pellan A.-N., emp. des Postes, St-Patrice 98r
Pelland A. J., prop. Hôtel Montcalm, et
Manoir Montmorency, St-Jean 163.
Tél. 2-5027
Alfred, ing. mécanicien, 3e Avenue 211
B., menuisier, 5e Rue 121½
Hermas, chef de trains, C.P.R., Côte
d'Abraham 104
Pelland Léo, Licencié en droit, avocat,
de Guérard & Pelland, Immeuble Flo-
rence, St-Joseph 59, Tél. 2-8282, rés.
Ste-Famille 21, Tél. 2-2539
Wilfrid, emp. Q. Ry, Marie de l'Incar-
nation 3
Yves-C., gér. Manoir Montmorency, St-
Jean 410
Pelletier A., emp. Commission des Liqueurs,
Notre-Dame 3
Adjutor, cordonnier, Papineau 117R
Albert, cordonnier-machiniste, Arago
223½
Albert, sellier, boutique et (rés.), Co-
lomb 247
Alfred, mesureur de bois, Jeanne d'Aro
68
Alfred, voy. de commerce et chambres
à louer, du Palais 30
Alexandre, journalier, du Roi 105
Alphée, menuisier, des Commissaires 86
Alphonse, instituteur, Dolbeau 128
Alphonse, emp. Brown Corporation,
Garneau 29
André, briqueteur, Victoria 154
Andre, briqueteur, Arago 281
Armand, emp. s. civil, Avenue Bour-
lamaque 101
Arthur, électricien-licencié et plom-
bier, Côte d'Abraham 53



PIANOS, GRAMOPHONES, RADIOS et
REFRIGERATEURS ELECTRIQUES

320, rue St-Joseph, - QUEBEC

"SATISFACTION OU ARGENT REMIS"

Il n'y a pas de meilleure garantie pour les clients de la

Cie P.-T. LEGARE, Limitée

Pelletier Arthur, emp. Comm. des Liqueurs,
Place Marché Champlain 42
Arthur, tailleur de hardes, Morin 88 1/2
Arthur, de Arthur Pelletier & Cie, Her-
mine 271
Arthur, journalier, 14e Ave 550, Québec-
Ouest
Auguste, pompier, St-Vallier 394
Benjamin, garde-moteur, St-Patrice
80 1/2
Benoît, avocat, de Pelletier & Coote,
Richelieu 282
Charles, journalier, Montmagny 63
Charles-Eugène, jour. Ave Lesage 66
David, cordonnier, 3e Ave 410
Edgar, ent.-menuisier, Bougainville 84
Edouard, charpentier, 2e Ave 35
E. Joseph, employé s. civil, Crémazie 56
Elzéar, emp. Quebec Fish & Fruit,
Alfred 15
Emile, ouvrier en tabac, Smith 46
Emile, emp. s. civil, Collins 8
Emile, journalier, Marie-Louise 49
Ernest, contremaître, Hermine 297
Ernest, emp. Q. Ry., Morin 226
Eugène, agent d'assurances, 10e Rue 60
François, commis, la Canardière 36
F. X., journalier, Châteauguay 268
F.-X., journalier, St-Luc 67

Pelletier Francois, Mgr, Séminaire de Québec

Gaudias, restaurateur, Carillon 42
Georges, mécanicien, Morin 154
Gustave, électricien, St-Jean 571 1/2
Henri, emp. Price Bros., Avenue Bou-
gainville 12
Pelletier H, débardeur, Châteauguay 15
Isidore, charretier, Laberge 19
J.-Alfred, sellier, Morin 114
J.-Bte, ancien forgeron, Richelieu 289
J.-Bte, emp. Us. St-Malo, 3e Ave 50,
Québec-Ouest
J.-Edmond, charpentier en fer, Bur-
ton 12

Pelletier J.-Ernest, emp. Q. Ry, des Francis-
cains 199
J.-H., emp. Com. du Port, Christie 2
J.-N., cond. C.N.R., Champfleury 4 41
J. O., commis de malles, de l'Alverne 28
J.-O., Rev. Père, économiste, Avenue des
Oblats 15
Jos., emp. Dom. Arsenal, St-Gabriel 18
Jos., voyageur de com., de l'Alverne 12
Jos.-A., commis St-François 366
Joseph, tailleur en cuir, N.-D. des An-
ges 124
Joseph, tail. en cuir, Durocher 187
Joseph, journalier, St-Vallier 221
Joseph, tailleur de cuir, Colbert 31
Joseph, journalier, Marie-Louise 165
Joseph, cordonnier monteur, Château-
guay 224
Joseph, journalier, Ste-Thérèse 132
Joseph, maçon, p, Arago 283
Joseph, briqueteur, Colomb 413
Joseph, tailleur de cuir, M.-Louise 155
Joseph, com.-voyageur, St-Vallier 683
Joseph, ramoneur, Morin 114
Joseph, journalier, Père Arnaud 33
Joseph, journalier, 3e Ave 65, Québec-
Ouest
Joseph-H., emp. Com. du Port, Smith 40
J.-R., chanoine, chapelain, des Rem-
parts 43
Lauréat, restaurateur, St-Sauveur 146
Léopold, commis de taverne, d'Argen-
son 156
Louis, pompier, Sherbrooke 1 1/2
Louis C., commis de malles, Jeanne
d'Arc 10
Louis-G., voy. de comm., Scott 4
Ls-Ph., contremaître de la Cité, St-
Vallier 1321
L.-Tho., menuisier, 1e Avenue 826
Louis, emp. C.N.R., Ferland 18
Louis, cord.-machiniste, St-Ignace 100
Louis, mécanicien, Marie-Louise 158

**VITRES de toutes
sortes pour AUTOS**

Marier & Tremblay

LIMITÉE

"Peintres-Décorateurs-Vitriers"

RUE DU PONT

907

Tels.

Magasin 3-3881

Bureau { 3-3751
3-3631

BUANDERIE LEVIS LTEE -- Tel. 3-3088

Pelletier Luc, journalier, Turgeon 26
Luc, prop. de la Vulcanisation, de la
Couronne 124, (rés.), 3e Ave 410
Luc, rentier, Ste-Agnès 21
Luc P., menuisier, du Pont 100
Ludger, maçon, Montcalm 187

Pelletier Maurice, L.L., avocat, de Gelly,
Pelletier & Gelly, rue Commerciale,
Lauzon ouest. Tél. 655j

Michel, voy. de comm., St-Joseph 349
Mlle Adrienne, inst., Colomb 474-476
Mlle Clara, St-Patrick 88½
Mlle Ernestine, St Patrick 88½
Mlle Gabrielle, du Porche 13
Milles E. et M. A., Scott 6
Mme Arthur, St-Roch 31-33
Mme Arthur, St-Vallier 396
Mme L.-P., Château Frontenac
Mme S., Henderson 48
Mme veuve, Napoléon 52
Mme veuve Abdon, Champlain 578
Mme veuve Albert, Morin 288
Mme veuve Arthur, St-Joseph 380½
Mme veuve Arthur, Arago 393
Mme veuve Cyrias, du Parloir 5
Mme veuve E. H., Grande Allée 53
Mme veuve Emile, Chevreière 30
Mme veuve J.-B. T., d'Argenson 156
Mme veuve J.-H., Marie l'Incarnation 132
Mme veuve Joseph, Arago 81
Mme veuve Maxime, Avenue Bourlamaque 101
Mme veuve Napoléon, Ave des Oblats 204½
Mme veuve Ovil, St-Germain 101
Mme veuve Pierre, Boisseau 218
Mme veuve Pierre, St-Vallier 1143½
Mme veuve S., Ave Bourlamaque 71
Mme vve Téléphore, Richelieu 282
Mme veuve Téléphore, Sutherland 37
Mme veuve Théodore, Bayard 129
Napoléon, boucher, St-Vallier 868
Napoléon, maçon, Kirouac 110

Pelletier Narcisse, emp. C.N.R., shop, Dol-lard 180

Noel, charctier, Jérôme 30
Noel, machiniste, Richelieu, 282
Octave-E., emp. bureau de Poste, Richelieu 356
Olivier, emp. C.P.R., d'Argenson 156
Oscar, Colonel, d'Auteuil 63, Tél. 2-1337
Oscar, agt Standard, de la Paix 13
Oscar, barbier, Montmagny 133
Oscar, répr. Laporte, Martin, Ltée, St-Vallier 1239

Paul, tailleur, d'Argenson 74
Paul, commis, Ave Maisonneuve 122
P.-A. Jules, emp. B. de Poste, Jeanne d'Arc 18
P. Antonin, emp. C.N.R., St-Flavien 20
Philippe, voy. de commerce, Aberdeen 66

Pierre, journalier, 3e Ave 169, Québec-Ouest

Raoul, emp. s. civil, Candiac 12
Séraphin, journalier, Hermine 6
Théophile, emp. Q. Ry., St-Ignace 34-36
Uldérie, journalier, St-Sauveur 254
Wilbrod, emp. Can. Import, Ave des Pins 4

Wilfrid, menuisier, Montmorency 153
Wilfrid, journalier, Napoléon 252½
Wilfrid, journalier, Montcalm 193

Pembroke F., wigmaker, prop. Pembroke's
Hair Store, Garneau 33. Phone
2-4862W

Pembroke's Hair Store, F. Pembroke
prop., Fabrique 54-56 Tél 2-4058

Penney David J., St. John 181, rés. Spencer
Wood

Miss R. H., Belvédère 92
Miss E. A., St-John 181
Misses M. et S. Belvédère 92
S., florist, St. John 181
Wm., emp. Q. Power, Aberdeen 100

A. DESLAURIERS, Ltée

BUREAU ET ATELIERS: 68, LALEMANT, QUEBEC—TEL. 8157

Constructions d'édifices, entrepôts et
maisons d'habitation suivant les pro-
cédés les plus nouveaux.

"HOT POINT"

Réparations d'appareils de tous genres

Penny William, snr, supt'd, Ch. St. Louis
Wm., jr., gardener, St. Louis Road, St.
Peter 71

Pennington D.-H., of Pennington D.-H. &
Co., Ltd, St-Cyrille 63. Tél. 2-0550
D.-H., & Co., Ltd, St-Pierre 71
W. F., culler, St-Amable 98

Penny A. G., Knight of the Order of Danilo
I., Editor and managing Director
"Chronicle-Telegraph", Fraser 255,
Phone 7517

Peno Peter, annuitant, Hermine 155
Pension Notre-Dame, Mlle H. Ayotte, prop.,
1ère Avenue 456-458

Pension Ursula, Mlle Vitaline Boutet, prop.,
Ste-Ursule 40

Pensionnat de l'Université Laval. Ste-Fa-
mille 23 r

Pensionnat St-Louis de Gonzague (pour les
garçons pensionnaires) par les Rvdes
SS. de la Charité, Richelieu 2

Pensyl Oil Co., Reg., C. E. Belzil, gérant,
Notre-Dame 15

Pentland, Gravel, Thomson & Hearn—
J.-P.-A. Gravel, K.C., A.C.M. Thom-
son, K.C. and J. J. Hearn, advocates,
solicitors—Price Building, St. Ann
65, Tél. 2-0641

People 5 to \$1.00 Store, St-Joseph 290 1/2
Peoples Credit Ltd, H. Furth, rep., St-
Joseph 64

 Pepin dit Lachance, voir Lachance
Pepin Alexandre, ch. d'auto, Lavigueur 8
Alfred, mécanicien, du Pont 53
Alfred, cordonnier, Carillon 183
Alfred, agent, Montmagny 95
Alfred, typographe, 4e Rue 128
Alphonse, emp. C.N.R., 3e Rue 105
Arthur, de Boucher & Pepin, mécani-
cien, 3e Avenue 257
Arthur, emp. C. N. R., Dorchester 63 1/2
Emery, abbé, vicaire, St-Jean 448
Emile, journalier, St-Vallier 1245

J.A.Y. BOUCHARD, Ltée

Tél. 2-8541 - 27, rue St-Jean

Pepin Emile G., comptable, Ave Murray 18
Emmanuel, cordonnier, Montcalm 47
F.-A., emp. Dom. Arsenal, St-Eugène 5
Hector, rentier, 3e Rue 105
Herménégilde, voy. de commerce, St-
Bonaventure 77
Jacques, anc. monteur, Ave Murray 18
J.-Albert, commis, de Mazenod 79
J.-E., mécanicien, Crémazie 33 1/2
Joseph, peintre, Jérôme 28
Jos. peintre, de la Reine 395
Joseph, charreter, duRoi 72
Joseph, pressier, Chenier 16
Joseph, mécanicien, N.-D. des Anges 200
Joseph-E., électricien, Grant 96
Léonidas, tailleur en cuir, Bagot 253
L., emp. Price Bros., Haldimand 13
Lucien, J., comptable, Ave Murray 18
Mlle, Latourelle 2 1/4
Mlle Blanche, modiste, Latourelle 146
Mlle Virginie, Ste-Marguerite 75 r
Mme veuve Narcisse, Arago 309
Mme veuve Odina, Colomb 264
Mme veuve Samuel, Laliberte 180
Omer, emp. Bell Tel., St-Olivier 120
Omer, peintre, Scott 12 1/2
Pierre, journalier, Rigauville 12
Roméo, charretier, St-Sauveur 23
Willie, journalier, St-Dominique 137
Zéphirin, voy. de commerce, 12e Rue 6 1/2

Perception Nationale, Enr., (La),—J.-
R.-U. Bédard, gérant, St-Joseph 229

Périgny Rosaire, plombier, 2e Rue 159
Pères Blancs, missionnaires d'Afrique, P.
Eugène Déry, supérieur, Chemin Ste-
Foy 653, Tél. 4761
Pères Eudistes, Rév. Père de la Cotardière,
Grande Allée 164
Pères du T. S. Sacrement, Chemin Ste Foy
Pères Missionnaires Notre-Dame du Sacré-
Cœur, Ste-Ursule 71
Perfection Corset Co., Ltd., Champlain 38-42
46—And Little Champlain 49-51-57
Pergantes P., prop. Belmont Café, rés. Côte
d'Abraham 63

PHONE 2-6636 **T. HETHRINGTON Ltd** 358-364
for BREAD - BISCUITS - CAKES - PASTRY St-John St.

Drink FORTIER'S Beverage

VICHY LIMONADE—DRY GINGER ALE—CREAM SODA—GRACE JUICE, Etc.

Périnet Mme vve François, Jeanne d'Arc 32
 Perkins Andéol, journalier, Latourelle 210
 Cyrille, emp. Ang. C. Pulp, McMahon 5
 Guillaume, journalier, Latourelle 210
 John, manuf. de chaussures, de la Couronne 195, Tél. 6115—rés. Grande Allée 358, Tél. 6810
 Léonidas, chauffeur C. N. R., Avenue Bergemont 131
 Lucien, chauff. station., du Parloir 4
 Ludger, chauffeur d'auto, 4e Ave 454
 Théodoric, journalier, Latourelle 220 3/4
 Willie, journalier, Latourelle 210
 William, garde-moteur, Latourelle 210
 Perreault Alphonse, cordonnier, d'Assise 85
 Armand, rep. McCall Frontenac, Ave Holland 122
 Adjutor, peintre, Boisseau 84
 Adjutor, emp. Bureau de la Prévention des Incendies, Châteauguay 179 1/4
 Alphonse, cord., Blv'd des Alliés 53
 C. O., emp. de banque, St-Cyrille 252
 Ernest, emp. L. Morency, Blv'd Lange-lier 5
 Ernest, cord.-monteur, Aqedue 128
 & Frère, fleuristes, Chemin Ste-Foy 890-892
 Gaston, chauff. du Mikula, St-Nicolas 10
 Henri, peintre, Bayard 172
 Henri, agent de publicité, Richardson 387
 J.-E. & Frère, directeurs de funérailles et fleuristes, Chemin Ste-Foy 890
 J.-R., commis, 6e Rue 23 1/2
 Joseph, menuisier, 7e Rue 101
 Jules, constable C.P.R., Lasarre 74
 Jules, voy. de commerce, Richelieu 52
 L., pharmacien, (rés.) 1e Avenue 456-458
 Léonce, mécan., d'auto, Sherbrooke 41
 Léonce, chauff. de taxi, St-Olivier 306
 Mlle Corinne, St-Patrice 37
 Mlle Yvette, Ste-Angèle 44
 Mme Ls-A., d'Youville 18
 Mme veuve Marie, Daniel 24r
 Mme veuve Francis, St-Vallier 1090c

Perreault Omer, Royal 22e, Papineau 179
 Sarto, emp. Coopérative Fédérée, St-Pierre 18
 Wilbrod, cond. de taxi, des Francis-cains 9
 Wilfrid, chauff. de taxis, St-Olivier 306
 Perrie Aimé, journalier, Chemin Ste-Foy 88
 Perrin Georges, jnr, cuisinier, Berthelot 16
 rés. Bayard 39
 Georges, sr, rentier, Ave de Salaberry A
 Georges, briquetier, St-Germain 90-49
 Henri, briqueteur, Ave de Salaberry D
 James, manager, Learmonth Ave 20
 J. V., manager, Brown Corp., Ave Learmonth 20
 L.-G., Dr, du Pont 24, Tél. 2-8496
 Perron Adélard, journalier, St-Germain 200
 Alfred, forgeron, Candiac 14
 André, emp. Imp Laundry, St-Joa-chim 33 1/2
 Arthur, menuisier, Carré Lépihe 10
 Charles-Eugène, emp. J.-B. Laliberté Ste-Marguerite 225
 Cyrille, emp. C.P.Ry., 9e Rue 11
 Ed, maison de pension, St-Joseph 43
 Ernest, chaussures et cordonnier, 5e Rue 145 1/2, rés. 9e Rue 129
 & Frères, taverne, Arthur Perron, prop., restaurant Bon Ton, St-Nicolas 36
 Georges, menuisier, du Parloir 4
 Gratien, cond. C.N.R., Champfleury 312
 Henri, cordonnier, Flynn 166
 Henri, cordonnier, St-Augustin 26 rés. Richelieu 62
 J.-E., médecin, d'Auteuil 5
 J.-Eloi, instituteur, 4e Avenue 135
 Joseph, restaurateur et (rés.), St-Jean 547 1/2
 Joseph, journalier, Colomb 424

Perron J. L., Honorable, C.R., Ministre de l'Agriculture, Québec. Pension, Château Frontenac. Bureau: Edifice-Thémis, Montréal. Résidence, 296 Avenue des Pins Ouest, Montréal.

Pharmacie JOLICOEUR - The Rexall Drug Store

Prescriptions remplies avec un grand soin par des experts et avec les drogues les plus pures. Nous envoyons chercher vos Prescriptions et les retournons.

338, RUE ST-JEAN

Tél. Echange privé 2-5151

LEFEBVRE

La plus ancienne maison
de Québec.

LE MAGASIN DES FLEURS

La qualité de nos Fleurs Naturelles ne peut être surpassée.

54, COTE DU PALAIS - -

TEL. BUREAU 2-0472
TEL. RES. 2-7188J

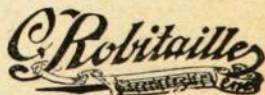
Perron Jos., cordonnier, Demers 40
Joseph, marchand et restaurateur, St-Paul 105, rés. St-Jean 147
J. Thomas, journaliste, Avenue Maisonneuve 28
Louis-Gérard, briqueteur, Hermine 152
M.-Joseph, tabac, cigares et cigarettes, St-Paul 109, rés. Sous-le-Cap 56
Mlle, restaurant, St-Vallier 886
Mlle Blanche, confèctions, St-Vallier 1106
Mlle Alice, Ste-Anne 38-40
Mme Leda, St-Gabriel 79, app. 1
Mme veuve Cyprien, Papineau 63
Mme veuve Ernest, modiste, de l'Eglise 11
Mme vve H., Ste-Anne 38-40
Octave Charles, voy. de commerce, La Canardière 118
Odilon, sr, briqueteur, Hermine 152
Ulric, chanoine, visiteur eccl. des communautés religieuses et des fabriques, Port Dauphin
Victor, teinturier, Ave Taschereau 86
Perry David, commis, 11e Rue 88
Henry Gordon, professor of music, Fraser 19
James, appraiser, évaluateur, Crémazie 79, Tél. 2-0519
Mrs widow J. A., St-Vallier 1397
Mrs widow Robert, Ave Cartier 153
Pérusse, J. A., voy. de commerce, St-François 49
Lucien, emp. Goulet & Bélanger, Ste-Thérèse 217
Mme J.-A., St-François 47
Pesant Onésime, emp. Com. des Liq. Champfleury 457
Posées publiques, Dorchester 304, Bassin Louise et Marché Montcalm
Peters Albert H., agent, St. Peter 92—res. Grande Allée 144
J. B., major, Grande Allée 144
L. G., Avenue Lévis 31, Tél. 6094. rés. d'été Loretteville

Peters I. C., Reg'd, J. C. Sunderland, prop.,
Entrepreneurs—Contractors & Builders. Factory & Office, Scott Avenue, Québec-West, Tel. 6155-6-7 Branch Office, St-Stanislas 29½, Tél. 3-3023
Mrs widow L. H., Avenue Brown 141
W. J. S. C., Fire adjuster and appraiser, Fraser 191
Peterson see also Paterson
Petillo Joseph, mécanicien, 14e Rue 134
Lucien, mécanicien, 13e Rue 151½
Petit Alexandre, charretier, St-Sauveur 211
Alfred, journalier, Latourelle 3
Arthur, charretier, Sutherland 16
E. C., St-Eustache 83½
Elzéar, journalier, Sutherland 3½
Eugène, emp. Boswell's Brewery, Arago 229½
J. J. W., comptable, Richelieu 125
L.-N., comptable et chambres à louer, Ave Ste-Geneviève 21-27
Mme E. C., chambres à louer, Couillard 28
Mme veuve Philémon, Joliette 13
Ovila Arthur, journalier, St-Olivier 345
P., emp. Q. Ry, St-Mathias 125
Philippe, constable spécial, 4e Avenue 249
Rodolphe, emp. Dom. Fish, Hermine 290
Wilbrod W., plombier, (boutique et rés), Sutherland 14½
Petitclerc Adéland, Quebec Coal, Franklin 240
Adéland, charretier, St-Mathias 50
Arthur, emp. dept Travaux Publics, Chenier 14
Arthur, charretier, Colomb 136
Ernest, garde-moteur, Côte Ste-Geneviève 20
Eugène, charretier, Boisseau 192
Petitclerc Eugène, gérant, La Caisse d'Economie de N.-D. de Québec, succ. Jacques-Cartier, rés. N.-D. des Anges 195, Tél. 3-3215

Gramophones & Disques

VICTOR ORTHOPHONIC

320, rue St-Joseph, - - - - QUEBEC



VOUS ETES TOUJOURS BIENVENU A VISITER LE GRAND MAGASIN DE
MEUBLES ET GARNITURES DE MAISON DE LA

Cie P.-T. LEGARE, Limitée

142, RUE ST-JOSEPH

**PetitClerc Frank-J., surintendant des
Impressions "le Soleil" Ltée, rés.
Ave du Moulin, Ville de Be auport
Tél. Bureau 7131, rés. 2-1221 s 12**

G.-M., emp. Dépt. Voirie, St-Eustache
62

Hector, mécanicien, Richardson 385

Hector, rentier, Déligry 11

Jean-Bte, anc. menuisier, Napoléon 62

Mlle Albertine, Jérôme 30

Mlle Antoinette, épicerie, Napoléon
140 et St Germain 99

Mme E.-C., chambres à louer, Couil-
lard 28

Mme veuve F.-X., Collins 9 Rés. d'été,
Au Ruisseau Ste-Foy"

Mme veuve Joseph, du Roi 186

Octave, tanneur, Châteauguay 117

Ovila, journalier, Marie-Louise 107

Philippe, forgeron, Kirouac 267

Philippe, forgeron, St-Luc 286

Pierre, emp. Q. Ry., Bouffard 135

Rosaire, emp. Elz. Fortier, St-Léon 26

Petite Epargne Nationale, Ltée (La)
Bureau 229, rue St-Joseph, édifice
Quebec Power, chambre 300. Tél.
7981

Petitpas, M.-E., commis de douane, Avenue
Cartier 24½

Philippe, journalier, de la Couronne 2

**Petrie Alex. & Son, Reg d., manufacturers
of awnings, tents, sails, aprons and
bags, etc. Manufacturiers d'auvents,
tentes, voiles, etc., St-Paul 177. Tel.
2-0448**

Petrie Alexander, sr, gentleman, Laporte 2,
Tel. 2-7428

Alexander, jr, of Alex. Petrie & Son,
Reg'd, Laporte 2, Tél. 2-7428

Gordon, emp. Royal Bank of Canada,
Laporte 2

Joseph, emp. Boswell Brew., St-Jo-
seph 410

Pétruci & Carli, statuaires, Adl. Prévost,
gérant, Sè-Dominique 55-57

Petry James, typographe, Champlain 382
Miss M., Place Montcalm 1

W.-H., Major, Ins. Agent and Vice
Consul, and Secretary Mount Her-
mon Cemetery. St. Peter 92, Phone
2-0639—res. Avenue Ste-Geneviève
42. Phone 2-0037

**Pettigrew Achille, avocat, de Pettigrew &
Bourget. Edifice Morin, Côte de la
Montagne 111. Tél. 2-5360—rés. Ste-
Ursule 11, Tél. 2-7514**

Pettigrew Aimé, détective provincial, 9e
Rue 75

**Pettigrew & Bourget—Achille Pettigrew
& Antoine Bourget—Avocats, advo-
cates. Edifice Morin, Côte de la Mon-
tagne 111, Tél. 2-5360**

Antonio, emp. Rioux & Pettigrew, Hé-
bert 6

Cyrille P., emp. s. civil, 1re Avenue 76

J.-B., voy. de commerce, Avenue Bou-
gainville 53

Lucien, secrétaire de Rioux & Pettigrew
Ave Bougainville 194

M. J., de Rioux & Pettigrew, Ltée, Ste-
Famille 5. Tél. 2-4129

Mme veuve Chs-Eugène, Montmartre 38

Mme veuve David, Ste Ursule 11

Réné, rep. Dental Company of Canada,
de la Couronne 37, rés. Aberdeen 109

Robert, vice-président Rioux & Petti-
grew, Ltée, St-Cyrille 377

**Pfeiffer Adolphus E., proprietor Parisian
Cleaners Reg'd, Laundry and Dry
Cleaning & Dyeing, My Valet, and
Parisian Toilet Supply Co., Me-
Mahon 4, rés. Avenue de la Tour 102,
Phone 3-1205—Summer res. Lake
Beauport**

ENSEIGNES
de toutes sortes

Marier & Tremblay
LIMITEE

"Peintres-Décorateurs-Vitriers"
RUE DU PONT

912

Tels.

Magasin 3-3881
Bureau { 3-3751
 { 3-3631

Epargnez-vous les fatigues du lavage.—Confiez nous le

BUANDERIE LEVIS LTEE -- Tel. 3-3088

Pfeiffer Gordon E., vice-president Parisian Cleaners Reg'd, Ave Bougainville 208

Pharmacie Bernier Hughes, St-Jean 394

Pharmacie Bissonnette, J.-H. Bissonnette
B.P.L. pharmacien-chimiste, prop.
Prescriptions, remèdes, parfums, articles
de toilette, St-Vallier 781, Tél.
3-0471, rés. Richardson 223. Tél.
3-2516

Pharmacie Couture, — Omer Couture,
propriétaire—Remèdes Français, An-
glais et Américains, parfums, articles
de toilette. Spécialité: Prescriptions
des médecins, St-Joseph 51, Tels
2-6161 et 2-8179, succursale Chemin
Ste-Foy, 29½, Tél. 7960

Pharmacie Jolicoeur,—Alf. L. Jolicoeur,
Pharmacien Chimiste Propriétaire.
Spécialité: Ordonnances des Méde-
cins. Agent pour les remèdes et les
articles de toilette "Rexall" et les
fameux Produits Anglais de la maison
"Boots" de Nottingham Angleterre.
338, rue St-Jean, Tél. 2-5151; Des-
jardins 17. Tél. 2-0109

Pharmacie Marquis—J.-Antonin Marquis,
prop.,—3e Avenue 171, (rés.), 173

Pharmacie Joseph Masson, St-Vallier
808. Tél. 9920

Pharmacie Nationale, Enrg., Remèdes
patentés, articles de toilette, parfums,
etc. Spécialité: Prescriptions, St-
Vallier 762, Tél. 3-0282

Pharmacie Perreault, 1ere Avenue 325

Pharmacie St-Sauveur, St-Vallier 808

Philibert François, journalier, St Laurent 44
Louis-Js., mécanicien, Richelieu 274
Mme veuve J.-Ed., des Fossés 86

Philippon Abraham, rentier, des François-
cains 124

J.-Horace, avocat, de Blanchet, Philip-
pon & St-Pierre, des Franciscains 122

Phillips Albert E., machinist, Avenue des
Pins 3

Collin T., chief clerk C.P.R., Saunders
60

Edmund, machinist, Côte Ste-Gene-
viève 75

Edwin, stable foreman, Collins 12

George, clerk, St-Flavien 26½

George, emp. Anglo C. Pulp, St-Joa-
chim 56

Martin, accountant, Aberdeen 119

Misses (The), Aberdeen 68

Mrs widow C., St-Patrice 39

Mrs widow E. C., Ave de Salaberry 58
W., laborer, d'Aiguillon 194

Philon Mme Louis, Jeanne d'Arc 47

Phoenix Insurance Co., of Hartford,
Conn., (The), Arthur Marcotte,
agent, St. Peter 84. Tels. 2-1290 et
2-1564

Phoenix Assurance Co. Ltd, of London
England (The), Budden & Strang,
general agents, St. Peter 101. Tel.
2-0750

 Picard dit Collet, voir Collet dit Picard
Picard Adélaïde, cordonnier, d'Argenson 172

Adrien, commis, St-Vallier 1120

Aimé, menuisier, Hermine 137

Albérie, tanneur, Marie de l'Incarna-
tion 99

Albert, chauff. stationnaire, Demers 40

Alfred, journalier, Papineau 51

Alfred, cord.-monteur, St-Germain 180

Alfred, ing. stationnaire, de la Colom-
bière 160

Alfred-Philéas, batelier, Chevreière 22

Antonio, commis, St-Ambroise 110r

Arthur, Colomb 182-186

Arthur, commis, Ste-Claire 53½

A. DESLAURIERS, Ltée

BUREAU ET ATELIERS: 68, LALEMANT, QUEBEC—TEL. 8157

Constructions de toutes sortes exé-
cutées sous la surveillance de l'ingénieur
civil M. C. V. Johnson.

LEFEBVRE

La plus ancienne maison
de Québec.

LE MAGASIN DES FLEURS

La qualité de nos Fleurs Naturelles ne peut être surpassée.

54, COTE DU PALAIS - -

TEL. BUREAU 2-0472
TEL. RES. 2-7188J

Picard Arthur, cordonnier, Ste-Thérèse 126
Arthur, cord.-machiniste, Arago 23
Arthur, journalier, Franklin 77
Arthur, garage, d'Aiguillon 33
Auguste C., comptable, du Roi 205
Baldo, comptable St Ambroise 98
Dominique, journalier, Bagot 150

Picard & Duquet, Enr.,—J. A. Pouliot et
R. L. Després—Horlogers, joailliers,
bijoutiers et graveurs; watchmakers,
jewellers and engravers. St-Jean 36.
Tél. 2-1460

Edgar, de Edgar Picard, Enr., Cha-
rest 31
Edgar, tailleur de cuir, Hermine 291
Edgar, Enr. — Marchand de poêles
St-Vallier 423. Tél. 2-2684
Edouard, journalier, Avenue Tasche-
reau 111
Edouard, chauffeur d'auto, 4e Avenue 52
Edouard Eddie, comptable, de l'Eglise 9
Emile, c.-voyageur, Ave. Lamontagne
52
Emile, emp. C.N.R., Franklin 241
Emile, chauff. stationnaire, 3e Rue 107
Emile, chauffeur d'auto, du Pont 34
Emilien, emp. P. Ferland, St-Luc 243
Eugène, Emp. Corporation, Tasche-
reau 46
Félix Jules, épiciier, St-Ambroise 108,
rés. 110
François, cordonnier, (boutique) Bagot
181, (rés.), 186
Frs-Xavier, menuisier, Ste-Thérèse 86

Picard Furs, Ltd, marchand & manufac-
turières de fourrures. Fourrures de
luxé. High class furs, St-Jean 49,
Tél. 2-3390

Gaudias, emp. s. civil, St-Félix 8
Gaudiose, manuf. de boîtes, St-Jean 318
Georges, tailleur en cuir, Arago 232
Georges, journalier, de Bernières 15
Georges, cordonnier, Kirouac 201

Picard Gold Mines Ltd St-Pierre 93. Tél.
2-6201

H., prop. auto-camions, St-Ambroise 32

Picard Henri, président de Picard Furs
Ltd., Ave des Laurentides 51, Tél.
3-2350

Henri, corroyeur, Ste-Hélène 250
Honoré, chauffeur, d Youville 2
Honoré, jr, tailleur de cuir, St-Ambroise
98
Honoré, sr, de Luc Routhier Ltée, St-
Ambroise 100
Honorius, facteur, 2e Avenue 289
J.-Bte, rentier, Avenue Tourangeau 6
J.-E., comptable, (bureau), St-Paul 267,
(rés.), 1e Avenue 168
J.-Edgar, bijoutier, Charest 35 rés. 10e
Rue 29
J.-Edgar, asst pharmacien, St-Stanis-
las 14
J. Emile, comptable, 1ère Avenue 168
J. Eugène, instituteur, Montmorency
182
J.-M., commis, St-Jean 318
J.-M., gardien de nuit, St-Vallier 335
J.-N., emp. Anglo C. Pulp, La Canar-
dière 120
Joseph, emp. Ang. C. Pulp, St-Eugène 7
Joseph, anc.-épiciier, Chemin St-Louis 84

Picard Joseph, de Rock City Tobacco Co.
Ltd, président Commission Scolaire,
St-François 218. Tél. 9576

Joseph, repasseur de fourrures, Arago 390
Joseph, tailleur de cuir, St-Ambroise 102
Joseph, charretier, d'Argenson 134
Joseph, emp. Quebec Power, Ste-Mar-
guerite 142
Joseph, journalier, Napoléon 24
Joseph, journalier, St-Vallier 1209
Joseph, cord.-machiniste, St-Sauveur
209



Pianos Knabe, Chickering, Mason & Risch, Willis, Pratte
C. ROBITAILLE SPECIAL

320, rue St-Joseph, - QUBEC

Lumières électriques
IMPORTES pour résidences,
Eglises, Etc.

J.A.Y. BOUCHARD, Ltée

Tél. 2-8541 - 27, rue St-Jean

Picard Joseph, rentier, Ave. de la Tour 16
 Joseph Oct., journalier d'Iberville 23
 J.-Thomas, journalier, des Commissaires 174
 Jules, épicerie et rés., Bayard 179
 Jules, boulanger, Colomb 315
 Juste, peintre, Avenue Taschereau 13

Picard Lauréat, comptable et huissier C.S.,
 St-Joseph 229 - rés. de la Normandie 70, Tél. 2-2023

Lauréat, cordonnier, d'Argenson 172
 Léandre, St-Nicholas 18
 Léo, boulanger, Bédard 44r
 Léonce, restaurateur, St-Nicholas 18
 Louis-V., peintre, Richardosn 43
 L., emp. Com du Port, St-Joseph 398-400
 Lucien, barbier, Charest 31
 Ludger, journalier, Place Marché Champlain 22½
 Mathias, journalier, Arago 377
 Maurice, épicier, Arago 178-180
 Mlle Clara et Lutitia, Bagot 188
 Mlle Alma et Adine, modistes, Latourrelle 90
 Mlle Claire, St-eAngèle 44
 Mlle Clothilda, maîtresse de Poste Sans Bruit, St-Vallier 1229½
 Mlle Léda, St-Ambroise 110
 Mlle Marie, modiste, 4e Rue 137
 Mlle Marie-Jeanne, professeur de piano Avenue Tourangeau 6
 Mlle Lumina et Valentine, Marie de l'Incarnation 99
 Mme veuve Adjutor, St-Bernard 59½
 Mme veuve Alphonse, Arago 77
 Mme veuve Arthur, Grande Allée 144
 Mme veuve Clovis B., St-Cyrille 265
 Mme veuve Edgar, St-Vallier 1120
 Mme veuve Edouard, d'Argenson 172
 Mme veuve Félix, St-Ambroise 110r
 Mme veuve Georges, 11e Rue 179½
 Mme veuve J.-Bte, St-Vallier 1211
 Mme veuve Joseph, Boisseau 187

Picard Mme veuve Louis, St-Léon 122
 Mme veuve L.-T., St-Vallier 1108
 Mme veuve L., 12e Rue 57½

Picard O. & Fils. Inc.—

P.-E. Larocque, Président et gérant:
 Eug. Barry, vice-président: J. Lepage, directeur, plombiers. Spécialité: pose d'appareils hygiéniques les plus perfectionnés et les plus modernes. Fournaise à eau chaude et à vapeur. Installations électriques.— Plumbers, gas and steam fitters. Hot water and steam heating a specialty, St-Jean 199, Tél. 2-1239, boutique, St-Eustache 39

Odilon, journalier, de Bernières 61
 Olivier, emp. dépt de la Voirie, 5e Rue 72
 Omer, cord.-machiniste, St-Vallier 1211
 Omer, mécanicien, St-Vallier 1222
 Omer, peintre, Arago 178
 Paul, peintre, St-Vallier 1130
 Philéas, plombier, Kirouac 80
 Philadelphe, cordonnier, St-Vallier 764
 Pierre, cordonnier, Montcalm 80
 Pierre, magasin, St-Bernard 182
 Pierre, emp. C.N.R., St-Bernard 182
 Pierre, cordonnier, Morin 61-63
 Proculus, emp. dépt du Port, Gamelin 14
 Prudent, épicier et (rés.), St-Luc 245-247
 Stanislas, étudiant, St-François 218
 Thomas, maçon, St-Vallier 1083
 Ulric, emp. Chs Gagnon, Richardson 43
 Wilfrid, cordonnier, d'Argenson 172
 Piché Arthur, contremaître, St-Jean 416
 Chs-Edouard, rep. Versailles, Vidricaire, Enr., d'Aiguillon 176
 Daniel Enr., O.D., Optometrist and Optician, Maritime Optical Service, St-Joseph 325½-325¼. Tél. 2-6835
 Dominique, vendeur d'auto, 6e Rue 130
 François, emp. Ang. C. Pulp, Olier 188
 Frs-Xavier, emp. J.-B. Renaud & Cie, St-Olivier 162
 Gérard, emp. s. civil, Rigauville 1

THE
 BEST
 BISCUITS

T. HETHRINGTON Ltd

354 358, St. John Street QUEBEC

LES
 MEILLEURS
 BISCUITS

Piché G.-C., chef du Service Forestier et Directeur de l'Ecole Forestière. Bureau, dépt. des Terres et Forêts. Tél. 2-8101, rés. Chemin Ste-Foy 43. Tél. 7566

Honoré, commis, St-Stanislas 31
J.-A. comptable, St-Germain 129
J.-Alfred, électricien, Fraser 77
J.-Cléophas, emp. dépt de la Voirie, Avenue Maisonneuve 42
Joseph, journalier, Marie de l'Incarnation 270
Joseph, journalier, Colbert 19a
Mme veuve Joseph, Dablon 10
Napoléon-Armand, emp. C. P. R., 7e Rue 127

Picher Alphonse, grains & charbon, Boisseau 221 (rés.) Aqueduc 77
Alphonse, relieur, 6e Rue 50
Alphonse, imprimeur, 9e Rue 117½

Picher Ed. Boisseau, notaire, bureau et rés. apt. Rita, Ave Turnbull 2A

Picher Edouard, de LaRue, Trudel & Picher, St-Pierre 71, Tél. 2-8705. Rés. Place Montcalm 5, Tél. 3-2459 rés. d'été Ste-Pétronille, I.O.

Eugène, menuisier, d'Argenson 11D
Eugène, journalier, Dablon 10
Eugène, Enr.—Eugène Picher, président—marchand à commission, Dalhousie 91, Tél. 2-3794, rés. St-Jean 55
Gustave, emp. s. civil, Avenue Maisonneuve 142

Honoré, tailleur de pierre, Laviguer 93
J.-Charles, notaire (bureau), St-Jean 473
L., Révd Père, économe, Ch. St-Foy 850
Mlle Mariette, St-Jean 185

O., cirage de chaussures et réparations debicycles, 3e Avenue 160½

O.-N., emp. Terres et Forêts, Avenue Turnbull 16

Roland, emp. C. N. R., Chamfleury 274.
Roméo, notaire, St-Joseph 337, Tél 5310, rés. 339½

Pichette Albert, emp. buanderie, Châteauguay 219

Albert, chauffeur-méc., Letellier 25

Albert, comptable, 2e Ave 226½

Albert, cordonnier, St-Vallier 396

Alfred, épiciier, Arago 322-324

Alphonse, voy. de commerce, N.-D. des Anges 109

A., épicerie et rés., St-Germain 112

Anatole, épiciier, Dorchester 156-158, rés. des Commissaires 130

Antonio, chauff. d'auto, Morin 73

Arthur, presseur, Blvd Langelier 157

Arthur, concierge, St-Jean 425

Arthur, emp. C.P.R., Prince-Edouard 249
Arthur, emp. C.P.R., Prince Edouard 249

Delphis, voy. de commerce, Ave Hamilton 20

Delphis, chauff. mécanicien, Prince-Edouard 279

Delphis, tailleur en cuir, Châteauguay 94
Edgar, pressier, 10e Ave 78, Québec-Ouest

E.-R., agent d'accessoires d'autos, Boulevard de l'Entente 173

Félix, infirmier, du Palais 11

Gaudias, journalier, Pr.-Edouard 244

Gérard, commis d'hôtel, N.-D. des Anges 109

Pichette Henri, médecin, physicien. Heures de consultation: 2 à 4 hrs et 7 à 8.30 hrs, bureau et résidence, St-Jean 425, appts 2 et 3

J.-Art., comptable, Notre-Dame des Anges 103

J.-B., chauff. de bouilloire, Morin 65

J.-Emile, épiciier, Bayard 143-145, rés. Hermine 164

J.-E., boulanger, St-Benoît 1 et Carillon 197, rés. 195

Joseph, plombier, Richardson 80, Tel. 3-3554

Jos.-L.-M., cord.-machiniste, Montmartre 59

Pharmacie JOLICOEUR - The Rexall Drug Store

Prescriptions remplies avec un grand soin par des experts et avec les drogues les plus pures. Nous envoyons chercher vos Prescriptions et les retournons.
338, RUE ST-JEAN - - - - - Tél. Echange privé 2-5151

LEFEBVRE

La plus ancienne maison
de Québec.

FLEURS NATURELLES En toutes saisons, en toutes oc-
casions, la maison LEFEBVRE
est à votre disposition pour l'envoi de fleurs naturelles de toutes sortes.

**54, COTE DU PALAIS - - TEL. BUREAU 2-0472
TEL. RES. 2-7188J**

Pichette Joseph, journalier, Jeanne-Mance 27
Joseph, sellier, Jeanne Mance 27
Joseph, plombier, 18e Rue 50
Joseph, sr, cordonnier machiniste, Si-
gnaï 109
Lauréat, commis, N.-D. des Anges 109
Louis, journalier, de la Couronne 103
Louis, maison de pension, du Roi 250
Louis, cordonnier, St-Germain 164
Lucien, commis St Olivier 196
Lucien, sténographe, Pr. Edouard 249
Ludger, emp. The Hethrington, St-Pa-
trice 152
Mlle Claire, Champfleury 308
Mme veuve Albert, des Commissaires
199
Mme vve A. Cléophas, Richelieu 40
Mme veuve Elzéar, Lockwell 92
Mme veuve John, 1ère Rue 157
Mme veuve Joseph, du Roi 464
Mme veuve Octave, Châteauguay 164-
166
Mme veuve Octave, Montcalm 197
Mme veuve Roméo, Christie 8
Ovide, épiciier, 2e Rue 141-143
Philéas, corroyeur, Morin 67
Pierre, typographe, Alfred 15
Pierre, télégraphiste, Artillerie 92
Prudent, charpentier, du Roi 348r
Roméo, agt d'assurances, Napoléon 87
Rosario, débardeur, Prince-Edouard
279
Téléspore, journalier, Franklin 305
Piekford Mrs. widow Charlie, Carillon 189
Walter, emp. Canada SS. Lines, Ca-
rillon 191
Picotte M., emp. Usine St-Malo, Champ-
fleury 403
Piddington Miss F. M., St Louis 83
Piedmont Fish & Packing Co., Ltd., St-
James 49, shed 7. Tél. 2-2976
Piégay J.-B., médecin, 1ère Rue 271, Qué-
bec-Ouest
Pierce Arrow Sales & Service, Sg-Vallier 491,
Tél. 8230
Pierrot Café, P. Carrier, prop., St-Pierre 30

Pigeon Arthur, C.R., Officier en loi, dépt. de
la Voirie, Ave de La Tour 54. tél. 6279

Liguori, journalier, 4e Avenue 179
P., comm's, Racine 1

Pigeon Ls-P., avocat de St-Laurent, Gagné,
Devlin, Taschereau & Pigeon, Ste-
Anne 65. Tél. 2-2762, rés. Avenue
de la Tour 54. Tél. 6279

Ls-Philippe, commis, Arago 37

Pigot C. J., civil engineer, The Q. Ry L. &
P. Co., Grande-Allée 144, Tl. 2-0069

Piko Hat Co. Ltd., Alex. Mercier, repr., St-
Joseph 64

Pilon, Mme veuve E., des Franciscains 257
Rodolphe, peintre, Boisseau 237

Pilots' Office (Quebec), Dalhousie 46, J.-A.
Bédard, comptable

Pilots' Office (the Montreal), Dalhousie 46

Pilote Adélar, cordonnier, Hermine 48

Edouard, mécanicien, 7e Rue 88 1/2

Charles, journalier, St-Luc 282

William E., ass't Sup't Dominion Stores.,
Ltd (rés.) Crémazie 108

Pinard Jos., emp., Château Frontenac, St-
Sauveur 103

Pinault A., voy. de commerce, St-Jean 192
Albert, menuisier, Ste-Thérèse 128 1/2

Emile, forgeron, Lafayette 100

James, emp. s. civil, 2e Rue 81

Jean, C.G.A., C.P.A., comptable licen-
cié, St-Pierre 126, Tél. 2-2581, rés.

Fraser 262, Tél. 7410

Mlle B., St-Louis 60

Pincott Georges, emp. Anglo Can, Pulp &
Paper Co., Ave Laurier 304

Pinsonnault A.-J., emp. Maurice Pollack Lte
Richelieu 49

Pinsonnault Honoré J., sec.-trés. Domi-
nion Corset Co., Quebec Paper Box
Co., et Canada Corset Steel & Wire
Co., Fraser 100. Tél. 4113

J. Léon, architecte, inspecteur de bâ-
tisses pour la Cité, St Augustin 59

Radios DE FOREST CROSLEY et VICTOR

320, rue St-Joseph, - QUEBEC

Robitaille

"SATISFACTION OU ARGENT REMIS"

Il n'y a pas de meilleure garantie pour les clients de la

Cie P.-T. LEGARE, Limitée

Pion A. & Cie, Auguste et Eugène Pion
Marchands de cuir, peaux et laine, St-
Vallier 415-419. Téléphone 2-2272
Auguste, de A. Pion & Cie, St-Cyrille 47
Eugène, de A. Pion & Cie, St-Cyrille
418 1/4

Mme veuve Auguste, St-Cyrille 47

Piper Roy, Sup. Anglo C. Pulp Co., St-
Cyrille 266

Pirieux Maurice, garçon de tables, Conroy
34 1/2

Pisins E., poseur de tuiles, St-Vallier 1062 1/2

Pitl Charles, agent à commission, Carignan-
Salières 17

Pitt John, journalier, Bédard 38-40

Piton Philippe, journalier, Kirouac 217

Pitfield & Co. W. C., Investment Bankers
R. N. Tweddell, mgr, Gaston Gour-
deau et E. L. Cannon, Philippe Roy
Price House, Ste Ann Street 65. Tel.
2-2959

Pitfield Scott & Co., members Montreal
Stock Exchange & Montreal Curb
Market. R. N. Tweddell, mgr, C. F.
Falkenberg, manager Price House,
Ste. Ann St 65. Tél. 2-2958

Pitre Arthur, journalier, Arago 13

Piuzé Azarie, agt d'assurances, Collins 8

Georges, navigateur, Deligny 11

Léonce, voy. à commission, Ozanam 14

Roland, instituteur, Ozanam 14

Plaine George, checker, Côte Ste-Geneviève 6

Mrs widow Joseph, Kitchener 163

W. A., laborer, Scott 31

Plamondon Achille, menuisier, Richardson 121

Achille, emp. Dept. du sec. Provincial,
Lavigne 93

Aimé, notaire, emp. s. civil, Claire-Fon-
taine 47

Albert, journalier, Arago 288

Albert, pompier, Lafayette 123

Alfred, commis exp., St-Crépin 8

Ambroise, commerçant de lard, Halle

St-Pierre, rés. Lorette

Plamondon André, chauffeur, Richardson 395
Antonio, mécanicien, Marie de l'In-
carnation 298

Apollinaire, négociant, Avenue des
Erables 143.

Arthur, emp. Com. des Liqueurs,

Arthur, emp. C.N.R., 5e Avenue 50

Arthur, mécanicien, Arago 372

Aurèle, maître-charretier, Arago 239

Aurélien, cond. de camion, Arago

Camille, jr, cordonnier, Boisseau 129

Camille, sr, cordonnier, Kirouac 116

Charles, charretier, St Luc 236

Charles agent d'assurance, St-Olivier
292 1/2

Chs-Auguste, comptable, Victoria 46

Chs-Ed., comptable, Claire-Fontaine 47

Clovis, contremaitre P.-T. Legaré, Ltée,
Richardson 123

C.-L., vendeur d'autos, Carignan-Sa-
lières 33

C.P., voy. de commerce, de Mazenod 79
et Morin

Cyrille, emp. C. N. R., 3e Avenue 318

David-V., médecin, Ave Moncton 51

E., emp. Château Frontenac, Avenue
Ste-Geneviève 5

E., agent d'assurances, Sherbrooke 8 1/2

Edmond, ing-mécanicien, Lafayette 16

Edouard, rentier, 2e Avenue 77

Edouard, menuisier, St-Benoit 118

Emile, machiniste, 5e Rue 9

Emile, chauff. de taxi, Lavigne 131

E.-P., agent à commission, de Maze-
nod 79

Ernest, emp. Cie Paquet Ltée, La Cz-
nardière 19

Ernest, voyageur, 5e Rue 9

Ernest, contremaitre, Q. Power shop,
Vitré 138-138 1/2

Gabriel, charpentier, menuisier, Co-
lomb 222

Gaudias, pompier, Marie de l'Incarna-
tion 212

Gaudias, ing.-mécanicien, Ste Claire 20

**CALENDRIERS
D'ANNONCES
et ARTICLES DE
RECLAME**

Marier & Tremblay

LIMITÉE

"Peintres-Décorateurs-Vitriers"

RUE DU PONT

918

Téls.

Magasin 3-3881

Bureau { 3-3751

{ 3-3631

BUANDERIE LEVIS LTEE -- Tel. 3-3088

Plamondon Gaudias, comptable, 2e Ave 217
Géd., emp. P.-T. Legaré, de la Ronde 181
Georges, comptable, Saunders 63
Georges, inspecteur bureau d'Hygiène,
St Valier 1254
Georges, pompier, Morin 318
Georges, emp. Q. Ry, St-Luc 240
Georges, cord.-machiniste, Père La-
combe 15
Hector, cord.-machiniste, Qqueduc 170
et Kirouac 207
Henri, tailleur de hardes, St-Germain 32
Honoré, épiciier, St-Vallier 190-194
Jos.-Aurèle, commis, 4e Rue 202
J. A., commis, St-Olivier 176
J.-Arthur, voy. de commerce, St-Vallier
729, Tél. 2011j
J.-B., sol. d'assurances, Latourelle 173
J. E., comptable, 1ère Avenue 573
Jean, journalier, Beauharnois 50
J. Ed., voy. de commerce, 13e Rue 126 1/2
J.-H.-E., huissier-audencier et mar-
chand de coffe-forts, Ave Bourla-
maque 105, entrepôt, Nelson 22
J.-J., révd Supérieur, Ave Bigaouette 40
J. Léon, menuisier, Lafayette 118

Plamondon Joseph, Entr.—Marchand de
chaussures, gros et détail. Boot and
shoe dealer, wholesale and retail, St-
Joseph 110, Tél. 2-2295

Joseph, chef de département, N.-D. des
Anges 131

Joseph, rentier, Montmagnu 45 1/4

Joseph, garde-moteur, Lafayette 64

Joseph, contremaltre, 4e Rue 29

Joseph, mécanicien, St-Olivier 93

Joseph, emp. Ang. C. Pulp 8e Ave 159

Joseph-A., rentier, Sr-Jean 546

Joseph-Eug., emp. dept. des Chemins,
St-Anselme 58

Jos. Léon, menuisier, Lafayette 118

J.-O., emp. Holt, Renfrew, des Francis-
cains 61

Plamondon Jules, emp. de banque, Claire-
Fontaine 47

Jules, comptable, 12e Rue 63

Jules, maçon, St-Vallier 1052 1/2

Lauréat, laitier, Montmagny 37 1/2

Louis, emp. Anglo C. Pulp, de la Colom-
bière 201

Louis, voy. de commerce, Bayard 191

Louis, contramaitre, St-Vallier 365

Louis, jardinier, Arago 255

Louis Alf., comptable, Claire-Fontai-
ne 47

Lorenzo, emp. C. N. R., Richelieu 71

Mathias, maitre-boulangier, Bayard 191

Max, emp. s. civil, Ste-Marie 40

Mlle Alice, de la Reine 188

Mlle Alice, 5e Rue 9

Mlle A. M., restaurant, Latourelle 171 1/2

Mlle C., de la Ronde 181

Mlle C., professeur de muquique St-
François 396

Mlle Marie-Anne, Garneau 18

Mlle Rebecca, Bayard 191

Mme Georges, prop. Epicerie Candiac,
Enr., Avenue Bourlamaque 110,

Mme René, Amyot, Avenue Murray 3B

Mme veuve Alfred, St François 396

Mme veuve Edmond, St-Olivier 176

Mme veuve Eugène, Lavigueur 93

Mme veuve Honoré, 95 St-Bernard

Mme veuve Isidore, des Franciscains
105

Mme veuve J. Bte, Latourelle 173

Mme veuve J.-P., St-Cyrille 15

Mme veuve Jos., St-Vallier 1246

Mme veuve Joseph, de la Ronde 181

Mme veuve Pierre 4e Ave 36, Québec-
Ouest

Mme veuve Samuel, Richardson 213

Odilon, mécanicien, St-Ambroise 43

Olivier, (succession) — boulangier — ba-
ker—Bayard 191-193. Tél. 2-s2405

Onésime, emp. Québec Rubber, de Ber-
nières 96

Oscar, emp. Cyrille Robitaille, St-Cy-
rille 456

A. DESLAURIERS, Ltée

BUREAU ET ATELIERS: 68, LALEMANT, QUEBEC—TEL. 8157

Constructions d'édifices, entrepôts et
maisons d'habitation suivant les pro-
cédés les plus nouveaux.

Plamondon P., comptable, au Bon Marché,
d'Aiguillon 144. Tél. 2-3253F
Paul, caissier, McCall & Shehyn, St-
Vallier 259
P. Emile, voy. de commerce, Claire-
Fontaine 47
Philéas L., commis-taverne, St-Jean 233
Pierre, tailleur en cuir, St-Bonaventure
56
Pierre Art., comptable, Frontenac Gas,
Marie de l'Incarnation 280
P.-Raoul, emp. s. civil, Avenue Cartier
129
Réné, medecin chirurgien, bureau La-
croix 15, Tél. 2-3052
Rosario, traffic manager Clarke Steam-
ship Co., Ltd, La Canardièrre 83
Samuel, contremaitre, Richardson 213
Victor, comptable, St-Vallier 1246
Viger, dentiste, bureau, St-Louis 52 et
rés. 79, appt 21
Wilbrod, charretier, Hermine 93
Plante Achille, pompier, 11e Rue 30
Achille, charretier, de Bernières 69
Adélar, pompier, Richelieu 164
Adélar, électricien, Boisseau I
Aimé, commis, Richardson 399
Albert, pompier, LaJayette 123
Albert, militaire, Hermine 47
Alfred, commis-boucher, St-François 418
Alfred, charretier, Chénier 29½
Alfred, journalier, 1e Avenue 218
Albert, cordonnier, St-Bonaventure 23
Alfred, cordonnier, Arago 334
Alfred, cord.-machiniste, Boisseau 263½
Alfred, cordonnier, Boisseau 214½
Alphonse, collecteur, St-Anselme r 74
Alphonse, menuisier, Vict oria 108
Antoine, charretier, Laviolette 31
Ant., voy. en bijouterie, Richardson
187½
Arthur, inspecteur électricien, St-Paul
231, rés. St-Vallier 669, Tél. 2-0976
Arthur, cord.-machiniste, épicerie et
(rés.), 2e Avenue 350-352

Plante Art., gardien de la paix, 10e Rue 116
Arthur, com. boucher, Durocher 165
Arthur, voy. de commerce, Garnier 31
Arthur, gard., Côte de la Montagne 105
Auguste, emp. J. B. Renaud, de la
Normandie 27
C. Arthur, instituteur, Champlain 884
Camille, tailleur en cuir, 4e Avenue 32,
Québec-Ouest
Camille, com.-pharmacien, Ozanam 93
David, confiseur, Arago 254
David, rentier, St-Vallier 956
Edmond, emp. Trav. de Lévis, du Roi
427
Edouard, cord.-machiniste, Franklin 53
Edouard, rentier, 2e Avenue 77
Edouard, tailleur de cuir, Boisseau I
Elzéar, charretier, Hermine 45
Elzéar, épiciier, Hermine 198 et St-
Germain 141
Emile, menuisier, Côte Ste-Geneviève
42½
Emile, comptable, St-Anselme 27
Emile, ent.-menuisier, St-François 346
Eugène, cond. camion, Colomb 175
Eugène, charretier, Hermine 47
Eugène, barbier, de la Couronne 29,
rés. Ste-Marguerite 80
Félix, commis, St-Ignace 23
Félix, menuisier, Signai 63
Félix, cordonnier, St Benoit 31
Gabriel, commis, Arago 333
Gaudias, cordonnier, St Bernard 169
Georges, de Marier & Trudel, Ltée, St
Félix 4
Georges, journalier, Anna 159
H., menuisier, Richelieu 76
Honoré, épiciier, Durocher 180-182, rés.
Châteauguay 130
J., menuisier, Kirouac 243
J.-A. secrétaire Sun Life Ass. Co.,
Ave Laurentide 91
J.-A., du Bureau des examinateurs élec-
triciens, St-Vallier 671

LE
MEILLEUR
PAIN

T. Hethrington Ltd

358-364, St. John St.

Tel. 2-6636

THE
BEST
BREAD

Plante J.-D., agt d'assurances, 4e Ave 222
J.-Ernest, comptable, d'Aiguillon 114
J.-Bte, aviculteur, Caron 73
Jean, cord.-machiniste, Aqueduc 210
Johnny, taverne, du Pont 81
Jos., chauff. stationnaire, Ste-Thérèse 70
Joseph, épicier et rés., St-Vallier 1313-1315
Joseph, journalier, de la Ronde 147
Joseph, mécanicien, 1ère Avenue 469
Joseph, chauffeur, Scott 95
Joseph, commis, de la Reine 426
Joseph, débardeur, St-André 125
Joseph, gardien, Chevière 9
Joseph, tailleur de cuir, Rigauville 6
Joseph, nouveautés, de la Couronne 37
Joseph-H., agt de buanderie, St-Léon 60
J. W., voy. de commerce, Ozanam 93
Lauréat, cordonnier, Arago 334
L. F., organisateur de l'Union St-Joseph, Montmartre 71
Lorenzo, emp. Corporation, Durocher 185
Louis, ing. stationnaire, Trudel 2
Lucien, commis, Arago, 333
Lucien, chauff. de camion, Châteauguay 82
Lucien, commis, de la Reine 265
Maurice, emp. Auditorium, Ozanam 93
Mlle Alma, épicerie et rés. St-Luc 164-166
Mlle Elise, modiste, Sagard 22
Mlle Georgiana, Petit Champlain 6
Mlle Marie-Anne, des Commissaires 213
Mme veuve, — St-François 45
Mme veuve A.-G., Jeanne d'Arc 54½
Mme veuve Adélar, Ave des Oblats 111
Mme veuve Alfred, Hermine 47
Mme veuve Cyprien, Déléigny 30
Mme veuve Edmond, Arago 334
Mme veuve Edm., de la Normandie 68
Mme veuve Félix, St-Germain 104
Mme veuve François, Châteauguay 91
Mme veuve J. B., de l'Eglise 49
Mme veuve Jean-Baptiste, Latourelle 72

Plante Mme vve Jos., Marie de l'Incarnation 86
Mme veuve Joseph, Corinne 24
Mme veuve Octave, Franklin 53
Mme veuve Samuel, St-Vallier 203
Napoléon, plâtrier, Colomb 187
Odilon, comptable, Richelieu 154
Odina, commis de banque, Latourelle 154
Olivier, menuisier, Arago 404
Omer, S. G., auxiliaire, Port Dauphin
Omer, pressier, Latourelle 63
Omer, cond. Que. Ry., Ave 49, Québec-Ouest
Oscar, menuisier, Latourelle 6
Paul, journalier, Châteauguay 37
Philéas, tanneur, Hermine 149
Pierre, employé C. P. R., de l'Eglise 141
Pierre, commis, Blv'd Langelier 45
Pierre, corroyeur, Charest 41
Pierre, tailleur, Ste-Hélène 182
Pierre, ing. traverse de Lévis, St-François 411
Pierre, concierge, de la Reine 429
Réal, menuisier, de la Normandie 63
Roch, corroyeur, d'Argenson 178
Roland, emp. Auditorium, Ozanam 93
Roméo, voy. de commerce, du Roi 88
Roméo, cordonnier, Arago 325
Simon, contremaitre, St Luc 366
Télesphore, commis, St-François 407
Théodore, agt d'assur., Richelieu 208
Théophile, emp. Ang. Can. Pulp, 4e Ave 48
T.-O., agt d'assurances, Richelieu 208
W., menuisier, Crémazie 7
Wilfrid, corroyeur, Arago 333
Wilfrid, gardien de nuit, du Roi 139
Pleau Albert, cordonnier, Boisseau 165
Alfred, cord.-machiniste, Rigauville 13
Arthur, chauff. de camion Victoria 96
Edouard, gardien, 6e Rue 50r
Edouard, cordonnier, Morin 67
Hubert, journalier, des Commissaires 120
J.-Bte, cuisinier, 3e Avenue 205½
J.-Ferd., commis, St-Mathias 121

Prenez l'habitude ! Allez à la PHARMACIE JOLICOEUR

Pour vos Parfums et Articles de Toilette,
Essayez nos CHOCOLATS fin de semaine à 29, 49 et 59cts la livre.

338, rue St-Jean - Tel. 2-5151 **The Rexall Stores** 29, des Jardins - Tel. 2-0109

LEFEBVRE *"Say it with Flowers"*

Pleau R., épicerie restaurant et rés. La Canardière 602

Raoul, tailleur de cuir, 5e Rue 45

Roméo, tail. en cuir, Châteauguay 106

Plourde Albert, voy. de commerce, St-Albert 29

Almanzor, commis, St-François 342

Alphonse, restaurant, Bayard 132

Antoine, mécanicien, Ste-Thérèse 124

Arthur, menuisier et magasin, Chenier 4

Elzéar, emp. C. N. R., Ozanam 165

Elzéar, cond. C.N.R., 10e Rue 177

F.-F., électricien, St-Olivier 182B

J.-B.-R.-F., Dauphine 14

Joseph, journalier, St-Vallier 1042½

Ludger, journalier, Chénier 2

Michael, ing.-stationnaire, St-Valier 1213½

Sylvio, mécanicien, Lafayette 120

Wilfrid, peintre, Latourelle 69½

Point Philippe, charpentier, St-François 426

Poiré A.-H., voy. de comm., Artillerie 57

A. J., conférencier, Ave Murray 10

Henri, menuisier, 8e Rue 100

Jos., 4e Avenue 36

Joseph, charpentier, La Canardière 130½

Louis-Phil., emp. P. T. Legaré, 9e Rue 63½

Mme veuve Alfred, St-Jean 504½

Mme veuve David, de Bernières 79

Mme veuve Louis, 3e Avenue 350½

Ovide, inspecteur, Bureau des Examineurs électriciens, St-Paul 231, Tél. 2-2948—rés. 18e Rue 21, Tél. 2-7536w

Poirier A., Capt. Royal 22e, St-Louis 63

Adelphus, emp. s.civil, 8e Rue 119½

Alb., cordonnier, 14e Ave 222 Québec-Ouest

Alfred, emp. Dépt. Voirie, Montcalm 30

Aquilas, militaire, Conroy 46

Arthur, cord.-monteur, St-Vallier 1070½

Charles, journalier, 5e Avenue 64

Emile, cordonnier-monteur, Ste-Catherine 56-58

Ernest, journalier, 2e Avenue 89¾

Gaudias, journalier, Papineau 117

Poirier Georges A., plombier, St-Laurent 44

Gérard, barbier, 3e Avenue 257½

Henri, comptable, 2e Ave 241

Hormidas, épicerie, 2e Ave 195 rés. 191 4e Rue 79

J.-Arthur, tail. de cuir, 8e Rue 10

J.-H.-Alcide, contremaitre J. Perkins, 1e Avenue 436

Jos., cond. Q. Ry., 12e Rue 26½

Joseph, journalier, 2e Ave 197½

Joseph, débardeur, Bibaud 34

Léopold, solliciteur d'assurances, St-François 457

Lucien, emp. Com. du Havre, Chevalière 42

Mlle J., d'autoeil 61

Mlle Simonne, salon de coif., 4e Rue 79

Mlle Yvonne, Dauphine 15

Mme veuve Alcide, St-Luc 67

Poirier M.-J., gérant Metropolitan Life Ins Co., St-Vallier 701. Tél. 9144—rés. Ave Bougainville 50

Napoléon, emp. Q. Preserving Ltd 2e Avenue 191

Napoléon, cordonnier, Boisseau 215

Sarto, cordonnier, 2e Ave 210½ (après 1er Septembre 4e Rue 79)

Poisson Emile, emp. Dept. Agriculture, St-Cyrille 69

Emile, étudiant, St-Louis 38

Robert, agt d'assurances, Côte d'Abraham 116

Roger, régleur, Prévost 15

Willie, journalier, Ste-Agnès 4

 Poitevin voir aussi Potvin

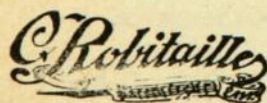
Poitevin Geo.-H., commis de Douane, Aberdeen 81

Poitras Adélard, journalier, des Commissaires 176

Adolphe, commis-emballeur, Napoléon 28

Adrien, journalier, Richeieu 78¾

Poitras Adrien, expéditeur Thibaudeau & Frère, Ave de Salaberry 24



Gramophones & Disques
VICTOR ORTHOPHONIC
 320, rue St-Joseph, - - - QUEBEC
 922

"SATISFACTION OU ARGENT REMIS"

Il n'y a pas de meilleure garantie pour les clients de la

Cie P.-T. LEGARE, Limitée

Poitras Albert & Frère, épiciers, La Canardière 131

Arthur, plombier, Richelieu 198

Arthur, charretier, Lavigueur 44 1/2

Arthur, gard. de l'Aqueduc, Aqueduc 54

Cyrille, typographe, St-Luc 207

Edgar, emp. Dom Arsenal, Latourelle 6

Edouard, menuisier, Lockwell 6

Edouard, commis, Ave de Salaberry 22

Edouard, pressier, Dolbeau 72

Elzéar, journalier, Richelieu 166 1/2

Elzéar, menuisier, Latourelle 76

Elzéar, sec.-trésorier, Jules Gauvin, Ltée

des Prairies 67, Tél 2-2378w

Elzéar, rentier, de la Reine 339

Emile, forgeron, Kirouac 178-180

Ernest, briquetier, Richardson 212

Ernest, emp. Dept. Marine, Ste-Agnès 5

Etienne, agent de manufacturier, Charest 11, rés. Charest 95

Etienne, voy. de commerce, Blvd Langelier 166

Eugène, menuisier, St Olivier 126

Eugène, cord.-machin., St-Vallier 957-959

Eugène, charretier, Latourelle 227

Ferdinand, journalier, des Commissaires 176

Frs.-Xavier, cordonnier, St Luc 160-162

G. A., architecte, St-Jean 140

Poitras Gaudias, imprimeur, relieur et règleur, fabricant de livres à feuillets mobiles, etc. Printer, book-binder, paper ruler, and loose leaf maker. St-François 27-31, Angle St-Dominique 90-92. Tél. 2-1735—rés. Ave de Salaberry 36, Tél. 5459

Hector J., typographe "Le Soleil", St-Luc 207

Henri, plombier, Richelieu 290

Henri, march. de fourrures, atelier et rés. Dolbeau 72

J.-A., marchand épicier, du Pont 152.

Tél. 2-8323—rés. Se Avenue 250—

Tél. 2-8323

Poitras J.-B., voy. de commerce, Richelieu 344

J.-E., de Quebec Insurance Service Reg., Avenue des Erables 124, Tél. 4303

J.-E., épicerie et rés. Dollard 53-55

J. Edmond, collecteur "Le Soleil" St-Olivier 310

Poitras J. O., gérant Royal Paper Box Co., Marie de l'Incarnation 178, Tél. 8528

Joachim, journalier, Jalobert 62

Joseph, relieur, Richelieu 161

Joseph, teneur de livres, Richelieu 78 1/2

Joseph, contremaitre relieur, Richelieu 198

Joseph, cireur, des Commissaires 176

Joseph, emp. P.-G. Bussière & Cie, Latourelle 239

J.-Théophile, voy. de commerce, Avenue Cartier 163

L.-A., journalier, Pr.-Edouard 294

L.-J., messager de banque, St-Jean 47A

Lauréat, opérateur monotype, Morin 301

Léo, typographe, du Roi 349

Léopold, comptable-auditeur, La Canardière 563

Lucide, emp. l'Événement, Clairfontaine 23

Maurice, typographe, Maufils 227

Mlle Léontine, Scott 61

Mlle Stella, institutrice, Kirouac 128-130

Mlles, Richelieu 198

Mme veuve Adélar, Richelieu 176

Mme veuve Arthur, des Franciscains 33

Mme veuve Arthur, Crémazie 2

Mme veuve Joseph, St-Ambroise 104 1/2

Mme veuve X., Demers 48

Nap., emp. Dépt Milice, d'Artigny 73

P. Henri, commis, Arago 222

Pierre, commis, Ste-Anne 32

Raoul, police prov., Richelieu 205

Roméo, peintre, Richelieu 344

Roméo, voy. de commerce, St-Jean 522

Roméo, peintre, Champfleury 312

Roméo, com.-boucher, 2e Avenue 92

Rosaire, épicerie et rés. Richardson 49r

ENSEIGNES
de toutes sortes

Marier & Tremblay

LIMITÉE

"Peintres-Décorateurs-Vitriers"

RUE DU PONT

923

Tels.

Magasin 3-3881

Bureau { 3-3751

{ 3-3631

*Une assurance de \$25,000.00 protégée contre le feu les marchandises de
nos clients*

BUANDERIE LEVIS LTEE - Tel. 3-3088

Poitras Tanerède, caissier, St-Vallier 756
Téléphone, sr, emp. B. de Poste, Bois-
seau 23
Victor, cordonnier, Franklin 100
Wilfrid, officier du revenu, St-Jean 522

Police Court, Mr. the Judge J. Hughes For-
tier and Arthur Fitzpatrick, St-Louis
12. Tél. 2-0907

Police Provinciale, sous le contrôle de
l'Assistant-Procureur-Général, Palais
Legislatif, Augustin McCarthy, chef,
Tél. 2-8101. —service du soir 2-0862

Poliquin Achille, plombier, Dorchester 200
Adélar, emp. Dépt de l'Orateur, St-
Vallier 334
Adjutor, vérificateur, C.P.R., St-Eu-
gène 1

Albert, plombier, de la Reine 49
Alexandre, mécanicien, 9e Rue 155½
Alexandre, barbier, Ste-Marguerite 51
Edmond, emp. C.N.R., 2e Avenue 199
Emile, costumier, St-Jean 455
Eudore, voy. de commerce, La Canardiè-
re 9

Eudore, tailleur en fourrure, 3e Rue 105
Horace, emp. C.P.R., de l'Eglise 127
J. B., gardien de la paix, St-Laurent 22
L. Napoléon, salon de barbier. Hande-
son 14 —rés.

Mme L. F., Ste-Ursule 15

Mme veuve Achille-L., lingerie et fan-
tasiaies, St-Jean 473 et épicerie et res-
taurant du Pont 140-142

Mme veuve Arthur, Grant 15½

Mme veuve Israel, St-Vallier 334

Napoléon, barbier, 4e Avenue 75

Paul H., emp. Emond & Côté, St-Sau-
veur 185

Poliquin Paul A., de Paquet, Paquet & Po-
liquin. Médecin chirurgien. Méde-
cine générale. Radiologiste, Bureau,
Ste-Anne 69-71, Tél. 2-1501, rés.
Buade 61, Tél. 2-6651

Pollack Maurice, Ltée, Confections pour
Dames, Messieurs et Enfants, St-
Joseph, 75-91, Tél. 2-5005

Pollack Maurice, de Maurice Pollack, Ltée,
Grande-Allée 346, Tél. 6076

Pollack Maurice Realty Co., Ltd, Immeuble
St-Joseph 75-91, Tél. 2-5055-06

Pomerleau Joseph, mouleur, 1re Avenue 434

Ponlot Arthur, de Demontigny & Ponlot,
2e Avenue 128

Pony Brand Essence & Syrup Co., Ltd,—
Wilfrid et Hervé Cantin, Ave Indus-
trielle 48-70. Tél. 2-5351

J.-I., emp. C. N. R., Ste-Thérèse 184

Pope Edwin, Treasurer Church Society of
the Diocese of Quebec, Retired Supt.
Government Service, Tel. 5880, rés.
St. John 552

Maurice, major, St-Louis 87

Miss Louisa F., boards, Lockwell 137

Popular Duco Painting, T. Dombrowski, pr.
Blvd Langelier 13

Poreupine Deloro Mines Ltd., E. S. Du-
moulin, manager, Côte de la Montagne
116 Tél. 2-6068

Portelance Adélar, prop. taverne, St-Val-
lier 910-912

Albert, journalier, St-Bernard 22

Gédéon, peintre, 4e Avenue 446

Jos.-Arthur, menuisier, Jeanne-Mance 62

Mme veuve Napoléon, Morin 248

Wilbrod, commis, St-Vallier 910

Porter F. W., toolmaker, d'Artigny 44

Mrs. J., Grande Allée 57

William, ing. stationnaire, Kirouac 112

William, emp. Ang. Can. Pulp, 11e
Rue 181

 Portugais voir aussi Dassylva dit Portu-
gais

Portugais Joseph, peintre, Latourelle 56

Jules, boulanger, Latourelle 237

Jules, porteur de pain, Vaudreuil 34

Lucien, emp. C.P.R., de Jumonville 17

Mme veuve Ferdinand, magasin, rés.
3e Avenue 347

A. DESLAURIERS, Ltée

BUREAU ET ATELIERS: 68, LALEMANT, QUEBEC—TEL. 8157

Constructions de toutes sortes exé-
cutes sous la surveillance de l'ingénieur
civil M. C. V. Johnson

Brûleurs d'huile silencieux

"QUIET MAY"

Portugais Pierre, tourneur, Fleurie 150
Ulric, cond. camion, Ste-Agnès 6
Port Warden, Alex Russell, St Peter 67.
Poste de Radio C.H.R.C., Hôtel-Victoria,
St-Jean 56
Postes des pompiers. (Voir Station du feu
informations)

Post Office—Bureau de Poste—E. A.
Verret, postmaster, Buade Street
(see *Information*)

Post Office District, Superintendents'
Office—Quebec Postal District—S.
Tanner Green, superintendent, Buade
Street. Tél. 2-0860 (see *Information*)

Poston Geo. E., gentleman, d'Artigny 72
Pothier Georges E., Ave Moncton 21
Jules, commis, Ave Moncton 21
Potts F., electrical-contractor, Grande-Allée
305
Pottle R. C., prop. Quebec Battery & Tire
Service, Côte d'Abraham 113—rés.
Lachevrotière 30

 Potvin voir aussi Poitevin

Potvin Adjutor, commis Champlain 587
Alphée, peintre, Marie de l'Incarna-
tion 86

Potvin Arthur, médecin et chirurgien, phy-
sician and surgeon, Sous-le-Fort 43.
Téléphone 2-1481

A. Rosario, médecin, Charlevoix 21
Charles, charpentier, menuisier, La Ca-
nardière 51½
Charles-Arthur, journ., de la Reine 262

Potvin Damase, journaliste et publiciste
Repr. de la Société des gens de Lettres
(Paris, France) et de la Société des
auteurs Dramatiques de France, repr.
de la Presse à Québec; directeur de la
Revue Le Voyageur de Commerce;
secrét. de la rédaction du "Terroir",
Avenue Désy 9. Tél. 6983

J.A.Y. BOUCHARD, Ltée

Tél. 2-8541 - 27, rue St-Jean

Potvin David, gardien, 14e Avenue 515,
Québec-Ouest
Edmond, charretier, St-Joseph 416
Elie, emp. Dept. Agriculture, Crémazie
12½
Ferdinand, sr, débardeur, Champlain
417
Ferdinand, jr, mécan. Champlain 417
G., emp. shoe shine, Smith 61r
Georges, journalier, Champlain 934
Hector, journalier, St-Bernard 157-159
Henri, mécanicien, Latourelle 252
Henri, voy. de commerce, Fleurie 214
Israel, journalier, Châteauguay 109½
J. Adélar, journalier, Champlain 398
Joseph, Colomb 182-186
Joseph, Emp. Quebec Harbour Co.m,
Champlain 358
Joseph, journalier, Champlain 417
Mme veuve Albert, St-Réal 55
Mme veuve Edmond, Scott 114
Mme veuve Léonard 13
Napoléon, menuisier, Caron 128½
Oscar, chauff. de camion, Arago 209
Oscar, peintre, St-Honoré 11
Paul-Emile, taverne, St-Paul 335 (rés.)
Philéas, menuisier, 1e Avenue 303
Pierre, jr., journalier, Champlain 942
Poudrette Alfred, mécanicien, le Soleil, 4e
Rue 64
Amédée, boucher, St-Ambroise 91½
(rés.) 95
Poulet Henri, journalier, Arago 330½
Robert, tailleur, St-Vallier 1092
Poulette Adélar, journalier, St-Mathias 32
Benjamin, emp. C.P.R., Ste-Marie 19
Henri, charretier, Arago 330½
Jules, électricien, 3e Avenue 316
Henri, charretier, Arago 330½
Ovila, emp. Bell Tel., Richardson 11½
Philippe, cord.-machiniste, 3e Ave 316½
Poulin Achille, contremaître, Châteauguay
174
Adalbert, voy. de commerce, d'Aiguil-
lon 526

Tel. 2-6636

Boulangerie Modèle

358-364 S -Jean

pour

T. HETHRINGTON, Ltée QUEBEC

PAIN - BISCUITS - GATEAUX - PATISseries

Drink FORTIER'S Beverage

VICHY LIMONADE—DRY GINGER ALE—CREAM SODA—GRAPE JUICE, etc.

Poulin Adélar, commerçant de fruits, Halle
St-Pierre, rés. Avenue Parent 5
Adjutor, jr, plâtrier, Latourelle 140
Adjutor, journalier, Arago 330
Albert, menuisier, Chevreière 27
Albert, journalier, Hremine 150
Alex., plombier, St-Bonaventure 33
Alfred, emp, Travaux Publics 14e Ave-
nue 305, Québec-Ouest
Alfred, rentier, Prince-Edouard 306
Alphonse, conducteur Q. Ry, Colomb 430
A., médecin, clinique St-Michel Ar-
change, La Canardièrre
Andréa, voy. de commerce, St-Cyrille
516
Arthur, échevin du quartier St-J.-Bte,
siège No 2, entr.-maçon, St-Olivier 249
Arthur, emp. Anglo C. Pulp, 10e Rue
102½
Arthur, serre-frein, La Canardièrre 165
Arthur, journalier, St Germain 121
Arthur, emp. s. civil, Pr.-Edouard 300
Camille, journalier, Octave 19
Charles, cordonnier, 8e Rue 48¾
Charles-Omer, médecin, bureau et (rés.)
3e Avenue 190
David, commis, 11e Rue 23
Edmond, commis quincaillier, Avenue
de Salaberry 74½
Edmond, emp. Anglo C. Pulp, 2e Ave-
nue 96½
Edouard, emp. s. civil, Fleurie 43

Poulin Edouard, prop., General Automobi-
le Supply, St-Joseph 93, Tél. 2-2533

Edouard, opérateur, du Roi 184
Edouard, charpentier, St Léon 166
Emile, journalier, Arago Z16
Emile, emp. de la Cité, Bédard 22
Emile, voy. de comm., Artillerie 6½
Emile, emp. Boswell, Arago 118
E. S., jeweller, Ste-Ursule 59
Ernest, sellier, d'Aiguillon 72
Ernest, sellier, St-Vallier 656
Eudore, emp. J. B. Renaud, Grant 96

Poulin F.-B., commis, Ave Bougainville 24½
F.-J., commis-marchand, St-Augustin
Ferd., menuisier, Prince Edouard 302
Fortunat, pompier, Daniel 2J
Gabriel-Rosaire, emp. de banque, Loek-
well 40
Gérard, chauff. de taxis, de la Reine 288
Gérard, gérant général Auto Supply Co.
4e Rue 84
Gérard, instituteur, 4e Rue 72½
Gérard, machiniste, 14e Avenue 305,
Québec-Ouest
Gaudias, journalier, 11e Rue 171
Irénee, voy. de commerce, Artillerie 6½
J.-Alphonse, garde-moteur, Bouffard 115
Jean, étudiant, 4e Rue 114
Jean-Thomas, facteur, Lockwell 40
J.-E.-Arthur, courtier d'assurances, d'Ar-
genson 62, Tél 8314
J. Edmond, de J.-B. Rousseau, Enr.,
rés, Richelieu 182, Tél. 9843
J.-Eudore, emp. B. Poste, St-Cyrille 527
J.-G., épicerie et rés., des Commissai-
res 197
J.-Rosaire, emp. civil, s. Richelieu 296
Jimmy Johm, emp. C.N.R., Sous-le-
Cap 84
Jimmy, journalier, du Porche 16
John, journalier, du Perche 16
Josaphat, emp. Anglo Can. Pulp, 4e-
Rue 163
Joseph, journalier, du Porche 16
Joseph, marbrier, du Porche 16
Joseph, gardien, Hôpital St-Michel-Ar-
change, 2e Avenue 69
Joseph, pressier, 4e Avenue 167
Joseph, corroyeur, Colomb 105
Joseph, voy. de commerce, La Canar-
dièrre 562
Joseph, rentier, 6e Rue 72
Joseph, menuisier, de Mazenod 72
Jos., gard. de la paix, St Mathias 94-96
Joseph, emp. Com. du Port, Riche-
lieu 103
Joseph, maison de pension "St-Vallier",
St-Vallier 193-195-197

Get The Habit!
Go To

JOLICOEUR'S - The Rexall Stores

Quebec Souvenirs - Pennants - Wonderful assortment of Moccasins - Remedies and Toilet Articles -
Kodaks - Films - Photo Supplies - Chocolates and Candies -

17, GARDEN STREET

Post Cards 10c doz.

PHONE 2-0109

VOUS ETES TOUJOURS BIENVENU A VISITER LE GRAND MAGASIN DE
MEUBLES ET GARNITURES DE MAISON DE LA

Cie P.-T. LEGARE, Limitée

142, RUE ST-JOSEPH,

QUEBEC

Poulin Joseph, cord.-monteur, Bagot 203
Joseph, cordonnier, 3e Avenue 248
Joseph, emp. C. N. R., 11e Rue 149 1/2
Joseph, journalier, Lafayette 14
Joseph, emp. Q. Ry, St-Alexis 55
Joseph, militaire, Scott 102
Jules, journalier, Kirouac 191
Jules, contremaître, Racine 24
Jules, mécanicien d'autos, 4e Rue 93
J.-Lauréat, journalier, Laviguer 103
L. A., repr Miner Rubber Co., Ltd.,
Avenue Maisonneuve 68. Tél. 2-3977j
Lauréat, plombier, 1e Avenue 307 1/2
L.-J., comptable à la douane, St-Cy-
rille 39
L. Maurice, commis, Artillerie 10
Ls-Phil., cond. Que. Ry, 3e Avenue 112,
Québec-Ouest
L.-T., emp. s. civil, Lockwell 40
Léon, menuisier, 4e Rue 84 1/2
Louis, mécanicien, 3e Avenue 142
Louis, journalier, Franklin 245B
Lucien, barbier, Richelieu 279
Lucien, comptable, 5e Rue 17
& Messely, mécaniciens, 5e Rue 6
Marcel emp. St-Lawrence Paper Box,
St-Vallier 814
Mlle Clarice, du Palais 24
Mlle E., ave des Oblats 219
Mlle J., emp. Perkins, Ave des Oblats
225
Mlle Marie, Avenue Renaud 48
Mlle Rosanne, couturière, Ste-Hélène 24
Mme R.-S., Charlevoix 1
Mme veuve Adjutor, Larourelle 200
Mme veuve François, Bibaud 31
Mme veuve D., St-Cyrille 291 3/4
Mme veuve F.-X. Alfred, 4e Rue 114
Mme veuve J. Albert, Artillerie 6 1/2
Mme veuve J.-P., St-Cyrille 195
Mme veuve Joseph, Richardson 307
Mme veuve Moise, d-Argenson 182
Mme veuve Wilfrid, Bagot 150
Moise, voy. de commerce, Boisseau 125
Napoléon, employé à l'Immigration, Ri-
chardson 303

Poulin Napoléon, journalier, des Prairies 62
N., menuisier, Sous-le-Cap 84
Omer, journalier, St-Paul 147 1/2
Omer, comptable, 11e Rue 171
Ovila, ch. de taxi, Avenue des Oblats
113 1/2
Paul, étudiant, 4e Rue 114
Paul, voyageur de commerce, Château
Frontenac, bureau, St-Joseph 229
Paul, charretier, d'Argenson 146
Paul-Emile, corroyeur, Morin 290
Philéas, emp. s. civil, Lasarre 3
Philippe, bijoutier, N.-D. des Anges 208
Réné, plombier, St-Léon 164
René, journalier, Fleurie 43
Robert, étudiant, 4e Rue 114
S.-D., rentier, Richelieu 99
Siméon, chauff. d'auto, Prince-Edouard
331
Siméon, chauff. d'auto, de la Reine 292
Stanislas, chauff. de camion, de la Rei-
ne 292
Télesphore, menuisier, des Commissaires
169
Télesphore, charretier, Arago 435
Poulin Téles., emp. Dom. Arsenal, d'Ar-
genson 115
Télesphore, contremaître, des Com-
missaires 169
Télesphore, emp. s. civil, St François 322
Thomas, rédacteur, "Action Catholi-
que", des Franciscains 44
Toussaint, tail. en cuir, Latourelle 160
Victor, typographe, du Roi 178
W., comptable, Richelieu 99
Wilfrid, menuisier, Ste-Madeleine 8
Wilfrid, chauff. de taxi, St-Germain 36
W.-G., emp. "Le Soleil", des Zouaves 23
Pouliot Adalbert, mécanicien, Charest 88
A., peintre, Franklin 18
Adélar, emp. P.-T. Legaré, Ste-Thé-
rèse 215
Adélar, emp. P.-T. Legaré, Ltée, Bagot
258

VITRES de toutes
sortes pour AUTOS

Marier & Tremblay

LIMITÉE

"Peintres-Décorateurs-Vitriers"

RUE DU PONT

927

Tels.

Magasin 3-3881

Bureau { 3-3751
3-3631

Pouliot Adjutor, prop. des appartements de Salaberry & St-Laurent, immeubles. Chemin Ste-Foy 39. Tél. 6771—rés. d'été, St-Laurent I, O.

Adjutor, presseur, Montcalm 106

Adrien, professeur, Garnier, 140

Albert, commis, Gamelin 27

Albert, tailleur en fourrures, Avenue des Oblats 250

Albert, journalier, Llier 146

Alexandre, emp. Hôtel Ste-Ursule, 6e Rue 52r

Alfred, commis, 13e Rue 122

Alfred, boulanger, 3e Avenue 265r

Alfred, dentiste, St-Joseph 315 1/4

Alfred, emp. Usines St-Malo, 11e Rue 183 1/2

Alphonse, avocat, advocate; greffier de la couronne et de la Cour d'Appel, professeur à l'Université Laval, Hal-dimand 12, Tél. 2-1723

Alphonse, emp. Château Frontenac, Sutherland 6

Alphonse, mécanicien, Côte Ste-Geneviève 78

Alphonse, cordonnier, St-Jean 78

Alphonse, plombier, Artillerie 125

Alphonse, plombier et électricien, du Roi 222

Alphonse, dentiste (rés.) St-Joseph 315 1/4

Alphonse, gérant Jos. Côté, Colomb 312

Alphonse, garde-magasin, St-Félix 18

Antoine-Elzéar, commis, Napoléon 25

Antoine, médecin, Ste-Ursule 20

Antoine, plombier, St-Germain 70

Antonio, prop. Boulangerie Canadienne, Charest 195

Apollinaire, emp. B. de P., Franklin 24

Pouliot Arthur, surintendant des édifices publics fédéraux, département des Travaux Publics du Canada, édifice des Douanes, Tél. 2-5569—rés. du Roi 222 1/2, Tél. 3-3293

Arthur, emp. Charcoal Supply,

Pouliot Arthur, emp. dept. Voirie, Ste-Agnès 39

Arthur, rentier, N.-Dame des Anges 141

Barthélémi, boulanger, Napoléon 54

Benoit, expéditeur, de l'Eglise 34

Pouliot Camille, hon., juge C. S., Ste Anne 128, Ste Ursule 21. Tél. 2-8565

Célestin, épicier, Victoria 64-66, rés. Hermine 86

Claude, charretier, Colomb 116

Pouliot D. I., Président et gérant général D.-I. Pouliot, Ltée, aussi Immeubles et Prêts. Dalhousie 44. Tél. 2-6103, rés. St-Cyrille 91, Tél. 3-1070

Pouliot D. I., Ltée,—D. I. Pouliot, prés. et gérant-général; Hon. juge Arthur Lachance, vice-prés.; M. L. Bédard, secrés. Courtiers en assurances. Feu, Vie, accident, garantie, resp. patronale, marine, ascenseurs, bris de glaces vol auto. Insurance broker Dalhousie 44, Tél. 2-6103, soir, Tél. 3 1070

Edmond, emp. Dept. Terres & Forêts, St-Patrice 15b

Elzéar, commis, St-Germain 131

Pouliot Emilien, arpenteur, ingénieur forestier de Joncas & Malouin, Avenue de Salaberry 74. Tél. 3-1038

Edouard, emp. C. N. R., La Canardière 21

Elphège, voy. de commerce, La Canardière 138B

Ernest, pilote, Avenue Brown 63

Eugène, com.-marchand, du Roi 370

Eugène, prop. de Hôtel Royal, Dorchester—rés. Ste-Hélène 131 1/2

Ferdinand, boulanger, de Mazenod 88

François, laitier, St-Vallier 651-653

François, commis, de la Reine 79

Essayez la Pharmacie d'abord.—Nous vous donnons le service le plus parfait.—Nous avons un messager en cas d'urgence.—Service avant tout.

Pharmacie JOLICOEUR - The Rexall Stores

338 Rue St-Jean - Tel. 2-5151

17, Rue Des Jardins - Tel. 2-0190

*Outillage moderne.—Ouvriers compétents.
Service prompt et courtois*

BUANDERIE LEVIS LTEE - Tel. 3-3088

Pouliot F.-X., cordonnier, Ste-Claire 24
Gaudias, emp. Ddpt. Travaux Publics,
Ave Marguerite Bourgeoys 55
Georges, emp. Le Soleil, Ave des Oblats
213
Georges, salon de barbier, rés. Avenue
des Oblats 101
Georges, emp. Pharmacie Brunet, Ste-
Hélène 77
Gilbert, cordonnier, Ave des Oblats 248
G. H., emp. Quebec Sport. Goods, Reg'd,
Arago 149. Tél. 3-0487
Hector, commerçant de chevaux, Ste-
Hélène 131½
Henri, notaire, Fraser 244
Henri, peintre, 6e Rue 9½
Herménégilde, emp. C.N.R., Jeanne
Mance 92

Pouliot J. Alfred, notaire, agent d'immeu-
bles. Bureau: Ave des Oblats 26, Tél.
3-0375, rés. Bayard 47, Tél. 9572

Pouliot J. Alph.—Agent d'assurances.
New Hampshire Fire Ins Co., Bu-
reau: Ave des Oblats 26, Tél. 3-0458,
rés. St-Cyrille 508. Tél. 3-0838

Pouliot J. A. inspecteur service postal, appa-
tements 408, Grande-Allée 305

J. A., de Picard & Duquet, Enr.,
Montcalm 171. Tél. 3-2620

J. Alexandre, épiciier, Sous-le-Fort 36,
Tél. 2-5753—rés. Notre-Dame 10-14

J. Arthur, peintre, St-Luc 210

J.-Bte, épiciier, St-Vallier 1289. Tél.
2-8056—rés. 1389. Tél. 4106

Pouliot J.-B., surinten. des lignes du Télég-
raphe d'alarmes, du Roi 378

J.-C., menuisier, Laviolette 53, rés. St-
François 449½

J. E., gérant, La Ban. Canadienne
Nationale, succ. St-Sauveur, St-Val-
lier 794.—rés. Chénier 60, Tél. 3-0631

J. Emile, voy. de commerce, des Com-
missaires 217

Pouliot J.-L., de Canadian Grain & Potato
Ltd, rés. St-Cyrille 448

J. P. H., épiciier et sec.-trésorier des Ar-
tisans de Jacques-Cartier et sacris-
tain Eglise Jacques-Cartier, du Roi
451

J.-W., pilote, Fraser 185

Joseph, conducteur Q. & L. St-Jean, 5e
Avenue 38

Joseph, sr, boulanger, Montmartre 19

Joseph, jr, boulanger, Montmartre 17

Joseph, marbrier, St-Vallier 1030½

Pouliot Joseph, président Myrand & Pou-
liot, Ltée, Château St-Louis, appt 107,
Grande Allée 305

Joseph, facteur, Arago 112

Joseph, tailleur en cuir, St Valier 1009

Joseph, de Eug. Falardeau, St-Cyrille
115. Tél. 9678

Joseph-A., comptable, des Francis-
cains 38

Lauréat, prop. la Cie Jacques-Cartier.

Enr., Dollard 178, rés. 184, Tél. 6359

Léandre, com.-marchand, du Roi 376

Léger, tanneur, St-Vallier 613

Léo, emp. C.N.R., Jeanne Mance 92

Léon, cord.-monteur, Hermine 222

Léonidas, homme de cour, 7e Ave 19

Léonidas, journalier, de Tracy 8

Leopold, voy. de commerce, St-Luc 53¼

Pouliot Louis A., C.R., LL.D., avocat de,
Pouliot C.R., Alfred Nadeau, C.R.
& Alex. Chouinard, avocats. Bar-
risters and solicitors, St-Pierre 93,
Tél. 2-1925

Louis, rep. Nesbitt & Auld, de la Cou-
ronne 37

Louis, collecteur, de la Reine 79

L. O., commis, St Cyrille 297

Le-Philippe, cond. camion, de Tracy 7

M.-A., insp. bureau d'hygiène, Fran-
klin 18

Pianos Knabe, Chickering, Mason & Risch, Willis, Pratte
C. ROBITAILLE SPECIAL
320, rue St-Joseph, - QUEBEC



Pouliot Marcel, emp. St-Lawrence Paper, St-Vallier 814

Maurice, agent Rawleigh, Chenier 27

Mlle Auxilia, modiste, St-Jean 503 1/2

Mlle A., Haldimand 13

Mlle Elise, magasin, Avenue des Oblats 235-237

Mlle Laure, Ste-Hélène 77

Mme Joseph, maison de pension St-Louis 66

Mme Joseph, Ste-Ursule 70

Mme veuve, —St-Cyrille 195

Mme veuve Alfred, Ave Parent 31

Mme veuve Aurélien, Dollard 39

Mme veuve Gaudias, 6e Rue 52r

Mme veuve F.-X. O., d'Auteuil 75

Mme veuve François, 11e Rue 177

Mme veuve Joseph, St-Vallier 814

Mme veuve J., Avenue des Oblats 250

Mme veuve Napoléon P., du Roi 222 1/2

Mme veuve Napoléon, Laliberté 33

Mme veuve M., Ste-Anne 18

Mme veuve Paul, St-Félix 18

Mme veuve Valère, restaurant, Chemin Ste-Foy 906

Pouliot, Nadeau & Chouinard — Louis-A.

Pouliot, C.R., LL. D., Alfred Nadeau, C.R., & Alex. Chouinard, avocats. Barristers and solicitors, St-Pierre 93, Tél. 2-1925

Napoléon, débardeur, Boisseau 154

Napoléon, peintre, Carillon 98

Nap., sr., conducteur Q. Ry, St-Luc 181

Nap., jr, asst gérant, Metropolitan, Montmagny 21

Omer, emp. C.N.R., 13e Rue 126

Omer, facteur, Arago 142

Oscar, commis, de la Reine, 79

Pouliot & Ouimet, greffiers des Appels, Palais de Justice, St-Louis 12

Paul, presseur d'haibts, de la Reine 224

Paul, menuisier, 11e Rue 118

Pouliot P., gardien de prison, St-Cyrille 253

Pierre, rentier, Arago 146

Pierre, de Pouliot & Roy, du Roi 222 1/2

P. A., abbé, chemin St-Louis 210

Philéas, journalier, Montmagny 15

Roch, peintre, Joliette 30

Pouliot Rodolphe épiciier licencié, secrétaire l'association des marchands détaillants de Québec, Fleurie 143-145

Romuald, débardeur, Petit Champlain 104

R., cond. d'auto, St-Augustin 67

& Roy—N. P. Pouliot & M. Roy—bouchers, Dalhousie 4

Pouliot Stanislas, comptable, Richardson 290

Télesphore, emp. Com. des Liqueurs, Ste-Marguerite 193

Wilfrid, épiciier, St-Vallier 340, rés. 344

Wilfrid, voy. de commerce, St-Cyrille 295

Wilfrid, charretier, Morin 254

Pourtier Mme veuve M., Ste-Anne 18

Wilfrid, journalier, Hermine 218

Powell Miss W., St-Louis 78

Mrs widow H. B., Grande Allée 144

Power Chs. G., Major M. C., M. P. for Quebec South, advocate, of Power & Lemieux, édifice Bloc Morin, Côte de la Montagne 111. Tél 2-6733, rés. Chateau St-Louis, app. 105, Grande-Allée 305, Tél. 9497, rés. d'été St-Pacôme

David, machinist, St-Michael 56

E. de Gaspé, manager Dredging Contractor Co., Marquette 154

Edward, sergeant of police, Scott 48

Power & Lemieux, avocats.—Major Charles G. Power, M.P., et Antoine Lemieux, B.A., LL.L., Edifice Morin, Côte de la Montagne 111, Tél. 2-6733

Fred., laborer, Stuart 16

James, laborer, St Michael 39

Pharmacie JOLICOEUR--The Rexall Drug Stores

Agents for "Boots" Medicines of Nottingham England and Rexall Remedies and Toilet Articles

338 St. John Street, Phone 2-5151 - - 17 Garden Street, Phone 2-0109

Réfrigérateurs électriques GENERAL ELECTRIC

J.A.Y. BOUCHARD, Ltée

Tél. 2-8541 - 27, rue St-Jean

Power James, laborer, Sous-le-Fort 50
John, emp. C.N.R., 1ère Avenue 466
John, store clerk, Champlain 279
John, provincial police, St Michael 39
Joseph, M.P.P., of Power Lumber Co.,
Fraser 251
Miss Julia, boarding house, Scott 48
Miss Joséphine, St-Michel 41
Miss Mary, Grande Allée 305
Miss S. & A., d'Aiguillon 102
Michael, emp. Garrison Club, Prévost 26
Mrs R. M., Lachevrotière 14½
Patrick laborer, Champlain 303
Patrick, accountant, Artillery 96
Richard, laborer, Lachevrotière 87½

Power W. Gerard, Honorable, prés. Power
Lumber Co., Ltd, president Quebec
Harbour Commission, Grande Allée
102. Phone 2-2867

Power Lumber Company, Limited —
Lumber merchants. Bank National
Bldg, St. Peter 71. Phones 2-0602 and
2-2950

Pownall C. H., secretary Lt-Governor, Grde-
Allée 144

Poser Miss, Ste. Ann 127

Pratte & Côté,—Gaston Pratte et J. M.
Côté—courtiers en assurances: feu-
vie, accidents, garanties, marine, etc.
Agents généraux British General Ass.
Co.: National Surety Company.—
Railway Passenger Ins. Co., et re-
présentants d'autres puissantes com-
pagnies. Edifice Dominion, St-Pierre
126. Tels 2-5772-2-0252

Pratte Garon, B.A., LL. L., avocat, de
Demers, Demers, Pratte & Germain,-
St-Pierre 97, Tél. 2-6782—rés. Che-
min Ste-Foy 107

Pratte Gaston, agent d'assurances, de
Pratte & Côté, Avenue Holland 164.
Tél. 6064

Pratte Joseph, gérant Banque Nationale,
St-Roch, Ave Brown 195, Tél. 2-5423
Précourt Jules, E., agent, Ave des Erables
208

Premier Vacuum Cleaner Co. Ltd, Gérard
Provost, rep., de la Couronne 37
ch. 503

Premium Mail Order, Julien Maurice repré-
santant St-Joseph 251

Alfred, journalier, Richardson 120

Prémont Edmond, commis, Morin 156

Emile, emp. Samson & Fillion, 6e Ave-
nue 88

Emile, comptable, 5e Rue 126

E., entr.-couvreur, 3e Avenue 315½

François, journalier, St-Olivier 96

F.-X., epicier, St-Ambroise 48, rés.
Avenue Taschereau 9

Jos., emp. Dom. Arsenal, Fleurie 100

Joseph, menuisier, Ozanam 117

Léopold, insp. Com. des Liqueurs, 4e
Rue 52

Mlle Lucile, Ste-Marguerite 159

Mme veuve François, St-Olivier 96

Paul, emp. C. P. R., Ave des Oblats 178

Pierre, emp. C.P.R., 2e Ave 257½

Robert, sec.-trésorier de la Brasserie
Champlain, Ave Moneton 40, Tél.
6896

R., agent, St-Olivier 96

Roméo, voy. de commerce, 12e Rue 4½

Wilbrod, plombier, de Mazenod 94

Prendergast Mme C., Blvd Langelier 191

Thomas, electrician, St-Eustache 101

Presbytères, (voir informations)

Presbyterian School Home, St-John 585

Prescott Mrs widow W. J., Ste-Julie 48

Prosho James, clerk, Lachevrotière 33

Preston Arthur, claim investigator, Travel-
lers' Ins. Co., St-Joseph 229, res.
Avenue des Bernières 10

Prévost voir aussi Provost

Prévost Albert, mouleur, Champfleury 395½
Albert, emp. Ch. Frontenac, St-Nico-
las 22

Tel. 2-6636

pour

Boulangerie Modèle

358-364, St-Jean

T. HETHRINGTON, Ltée

Québec

PAIN - BISCUITS - GATEAUX - PATISSERIES

LIMONADE FORTIER

VICHY

Le breuvage par excellence durant la saison des chaleurs

Prévost Alyre, sculpteur-modeleur, St-Stanislas 28½, tél. 6361j
Emile, boulanger, St-Luc 234
Eddie, comptable, Couillard 46
Georges, journalier, Sutherland 3
G., gérant district, Premier Vacuum Cleaner, Fraser 240

Prévost J.-A., C.R., avocatde Prévost & Taschereau, St-Pierre 81
rés. Beauport, Tél. 2-7758j

J., emp. C.P.R., Drolet 16
Joseph, journalier, St-Eustache 99
Joseph, industriel, Couillard 46
Jules, tabacs, gros & détail, du Roi 270
Léon, emp. Imperial To.b, St-Cyrille 752
Mlle Eva, Mont-Carmel 24
Mme vve Jos Eugène, sr, St-Luc 113
Philippe, sculpteur, Richelieu 251
Placide, mouleur, du Roi 83½
Réné commis, Couillard 46
St-Denis, emp. Dept. Terres & Forêts, Ave Laurier 271

Prévost & Taschereau, avocats - J.-A. Prévost, C.R. et J.-E. Taschereau, C.R., St-Pierre 81, Tél. 2-0850

V., commis, Couillard 46

Price A. C. of Price Bros. Co., Ltd, Wolfe's Field, Chemin St-Louis

A. J., of Price Brothers & Co., Ltd, Belvédère Road 131. Phone 6041

Price Brothers & Co, Ltd., lumber and paper merchants, marchands de bois et de papier. John H. Price, president Price House, St-Ann 65. Tél. 2-8250

Ernest, peintre, Q. Rubber Co., 4e Avenue 786

Henry E., of Price Brothers & Co., Ltd. Avenue St, Denis 16, Tel. 2-0762

John H., president of Price Brothers & Co., Ltd., Laurier Avenue 40, Tel. 2-5153

Price Lady Wm, Grande Allée 145

Miss Celina, St-Louis Road

Miss T., Grande Allée 144

N.-J., emp. C.N.R., Avenue Berge-
mont 104

Prince Augustin, electrician Avenue Désy 13
Mlle Jeanne, St-Cyrille 499

P.-J., inspecteur, Fraser 46

Prindezis James, Shoe Shine Parlor, Buade 9;
Prindezis John, confectioner, Buade II
rés.

Prison de Québec, J. B. Carbonneau, gouver-
neur, Parc des Champs de Bataille
Nationaux

Pritchard Mrs widow C., Conroy 37

Proctor Mrs J. P., Ste-Anne 127

William, accountant, Fraser 242

Procure des Frères des Ecoles Chrétiennes,
Révd Frère Renus, directeur, Cook 2

Pronovost Jean-B., emp. C.N.R., de la Nor-
mandie 31

Proteau Alphonse, agent C.N.R., St-Eu-
gène 3

Alphonse, gérant, de Lavoie & Lesage,
Enr., 7e Rue 58, Tél. 2-1297w

Auguste, cond. d'auto, Lockwell 144

Charles, emp. O. Chalifour, Inc., Na-
poléon 35

François, chauff. statio., 11e Rue 154

François, plâtrier, de la Reine 343

Gustave, courtier d'immeubles. Real
estate broker, St-Pierre 81. Tél. 2-0853

rés. Ave de Salaberry 12. Tél. 2-1767
Herménégilde, menuisier, 5e Ave. 46

Joseph, ing. C.N.R., la Canardière 137½

Jules, march. de bicycles, 2e Rue 97

Léon, emp. J.-B. Renaud, St-Ambroi-
se 141

Léonidas, menuisier, 4e Rue 159

Mlle Blanche, 3e Rue 129

Mme veuve Jean-Bte, Lockwell 144

Napoléon, cordonnier, des Commissai-
res 147

P. S., ancien épiciier, de la Reine 277

Pierre, emp. dépt Procureur Général,
Lockwell 144

PASTILLES A-D (anti-douleur)

Souverain contre Maux de tete, Neuralgie, Grippe,
Maux de dent, Lumbago et toutes douleurs

Pharmacie JOLICOEUR

The Rexall Drug Store

338, Rue St-Jean

Tel. 2-5151

QUEBEC

LEFEBVRE

*"Say it with
Flowers"*

Protestant Board of School Commissioners
(The), St Augustin 138. P.O. Box 82
(see information)

Prothonotary's Office, Wilfrid Edge, K.C
prothonotary, St-Louis 12. Tél. 2-1589
(see information)

Proulx Alfred, détective C.N.R., des Fran-
ciscains 15

Alphonse, électricien, Artillerie 90¼

Amable, contremaitre, du Roi 95

Arthur, voy. de comm., Ave Margue-
rite Bourgeois 129

Arthur, opérateur cinéma, St-Olivier 130

Charles, commis, Ozanam 97

Chs-Ed., emp. Bleu- & Blanc, Claire-
Fontaine 37

Elie, emp. Com. du Port, Laberge 16

Eugène, comptable, sténographe, 4e
Avenue 144

Eugène, charretier, St-Olivier 306½

Eugène, peintre, Latourelle 228½

F.-X.-E., prop' de taverne et (rés.), St
St-Joseph 281

Georges, comptable, Colomb 150

J. A. H., City Ticket agent C. N. Rys.,
Du Fort 5, Ste-Anne 10, rés. St-David
de l'Auberivière, Lévis

J.-Eugène, emp. dépt de la Voirie, Ri-
chardson 127

J.-Laurent, de W. Laframboise & Cie,
Enr., Côte de la Montagne 40

J.-O., expéditeur, 4e Avenue 144

Joseph, cond. C.N.R., 2e Avenue 130

John, chambres à louer, Ste-Famille 44

Joseph N., abbé, gérant de L'Action
Social, d'Aiguillon 59

Joseph, journalier, Côte de la Monta-
gne 40

Louis, chauff. de camion, 11e Rue 46

Lucien, commis, St-Joseph 281-283

Mlle Alida, Latourelle 229

Mlle Anne-Marie, Latourelle 228½

Mme veuve Alphonse, Arago 9

Mme veuve Joseph, épicerie, Victoria
134, rés Franklin 94

Mme veuve J. N., d'Aiguillon 59

Proulx Mme veuve Ls-Amable, Garneau 8
Mme veuve P. Charles, St Joachim 97
N.-J., abbé, gérant, Ste-Anne 103, (rés.)
d'Aiguillon 59

Proulx Odilon, gérant Robinson's Clothes,
Ltd, Richelieu 47, Tél. 2-7585f

Proulx Origène, commis, St-Joseph, 281-283

P. L., chef d'allée, Ave Lamontagne 45

Pierre, journalier, Léonard 20

Sylvio, gérant, G. Lajeunesse, Enr.,
St-François 504

Wilfrid, journalier, Ave des Oblats 315

Provencher Napoléon, menuisier, St-Sau-
veur 144½

Provincial Construction Coy, Ltd, Wm

T. A. Proctor, general manager,
Henri Bray, sec.-treas., St. Peter 71,
Tel. 2-8160

Provincial Finance Co. Reg., Sous-le-Fort 33

**Provincial Government Immigration
Office**, Capitaine Geo. Label, agent,
Louise Embankment

Provincial Police (The), under the Juris-
diction of the Assistant Attorney-
General, Parliament Buildings. Tel.
2-8101 (See Information)

Provincial Revenue Office, district of Que-
bec. Licenses and Automobiles, Com-
mercial Corporations. Office, Parlia-
ment Bldg, St. Julia 57

 Provost voir aussi Prevost

Provost Ant., gérant, The Manufacturers
Life Ins. Co., St-Pierre 126, Tél.
2-0703. rés. St-Cyrille 332, Tél. 5372

Georges, journalier, St-Roch 71r

Georges, journalier, Sutherland 3

Provost G., gérant de district, Premier Va-
cuum Cleaner, Fraser 240

J.-A., commis B. de Posté, O'Connell 40

Mme veuve F., Crémazie 25

Toujours en mains **PIANOS D'OCCASION** à très bon marché
pour la pratique Voyez notre assortiment avant d'acheter

320, rue St-Joseph, - - - QUEBEC



VOUS ETES TOUJOURS BIENVENU A VISITER LE GRAND MAGASIN DE
MEUBLES ET GARNITURES DE MAISON DE LA

Cie P.-T. LEGARE, Limitée

142, RUE ST-JOSEPH,

QUEBEC

Prudential Ins. Co. of America (The)—
Edmond Bourassa, surt. Edifice Que-
bec Power, St-Joseph 229, Tél. 3-3036;
H. Legendre, gérant, St-Jean 203
Tél. 2.7262

Prud'homme Harris, ign.-forestier, St-Pa-
trice 52½

Prud'hommeaux André, commis, St-Augus-
tin 39

Roger, emp. Bell Tel., St-Augustin 39

Pruneau A. cord. monteur, St-Benoit 21

Adélard, sr., emp. Dom Arsenal, Fa-
lardeau 14

Adélard, jr, cordonnier, Ave Renaud 137r
Alexandre, mécanicien, 1re Rue 21, Qué-
bec-Ouest

Alfred, débardeur, Champlain 882

Alfred, journalier, St-Olivier 185½

Alfred, journalier, Richelieu 177

Alfred, cond. camion, Bayard 61

Alfred, emp. Canac Marquis, 8e Ave 15,
Québec-Ouest

A.-R., marchand de bois, Côte de la
Montagne 147, rés. Ave Maisonneu-
ve 74

Arthur, jr, journalier, Panet 43

Arthur, sr, journalier, Père Arnaud 31

Arthur, peintre, Père Arnaud 31

Pruneau & Co., Ltd.

Matériaux de construction. Spécialis-
tes en papiers à couverture. Ciment.
Briques de toute sorte, Chaux, Plâtre,
Rockwall, Tuyaux de Grès, Briques à
feu, Terre à feu, Gyproc, Terra-Cotta
Alabastine, Tôle ondulée, etc. Build-
ing materials and contractors Supplies
Specialists in Roofing Materials. Art.
Fournier, managing Director, St Pe-
ter 142, corner St-André 37. Phones
2-1230; private exchange

Frédéric, concierge, St-Antoine 6

Gérard, journalier, 1re Rue 21 Qué-
bec-Ouest

Joseph, contremaître, Arago 393

Pruneau Joseph, peintre, Bayard 190

Léopold, tailleur en cuir, 1re Rue 21,
Québec-Ouest

Pruneau Librairie A.-O., Enr., St-Jean 60

Louis, emp. Usines St-Malo, St-Vallier
396

Mlle Georgianna, Morin 107

Mme veuve A.-O., Hamel 1

Ovila, pompier, Jeanne Mance 83

Philéas, emp. Usines St-Malo, Ave Lesa-
ge 49

Philippe, journalier, p. St-Germain 91

Théo., journalier, St-Bonaventure 57

Pucet Pierre, publiciste, Beauport

R.-M., publiciste, Berthelot 20

Pugh Hughes, emp. Q. Ry., St-Joachim 58

Mrs widow Stanley, Conroy 39

Pugs W. T., emp. C.P.R. S., Collins 8 App.11

Pugliano S.-A., journalier, St-Dominique 20

Punt, H. E., comm. traveller, Aberdeen 116

Puritas Ltée, Devarennas 23, Tél. 6151

Purcell A.-W., Major, Ste-Ursule 25

J.-E., accountant, Lockwell 119

Purefull R., emp. Ang. Can. Pulp, St-
Cyrille 440

Purdon W., janitor Y. M. C. A., St John 150

Pyke Chs. M., accountant, Cartier Avenue
156

Ruben, rigger, Champlain, 469

Q

Qivendell Fred, Piano Tuner, 6e Rue 83

Quaker Oats Co. (The), St-Julien Lé, repr.
St-James 17

Quart A., clerk Can. Express, St-Michel 47

Geo. snr, contractor, Ave de la Tour 36

George, jr, emp. "Chronicle-Telegraph"
Avenue de la Tour 36

Harry S., of Central Printing Co., St.
Julia 30

Herbert L., clerk, Avenue de la Tour 36

Quartier généraux de la Garde Champlain,
Octave 5

PLATE-GLASS
MIROIRS,
VITRES de toutes
sortes

Marier & Tremblay

LIMITÉE

"Peintres-Décorateurs-Vitriers"

RUE DU PONT

934

Tels.

Magasin 3-3881

Bureau 3-3751

3-363

Epargnez-vous les fatigues du lavage.—Confiez nous le

BUANDERIE LEVIS LTEE -- Tel. 3-3088

Quartiers généraux des Unions Internationales, des Fossés 272

Quartiers généraux District Militaire No. 5
Hôtel des Postes, rue Buade, 5e étage,
chambre 218 (voir page information)

Quebec Advertising Service, Advertising
agency, Raoul Renault, manager,
1st Avenue 552-554. Tél. 2-6538

Quebec Appraisal Co. Ltd, Paul Constanti-
neau, man.-director

Quebec Armoury, Drill Hall, Col. Ed. S.
Bois, caretaker, Grande-Allée 101

Quebec English Goods Shop, Quebec
Headquarters for everything military,
J. Charles Rondeau, prop., Fabrique
6. Phone 2-8090

Québec Art Association, Edouard Nado n
St-Joseph 5

Quebec Automobile Club (The)— Presi-
dent, Aug. Pion: sec.-treas., J. E. Re-
naud, Buade 69, Tél. 2-5798

Quebec Auto, laundry, St-Vallier 413
Quebec Auto & Radio Service, W. B. Ed-
wards prop. Alp. Perreault gérant,
Ave Maisonneuve 138

Quebec Auto Supply Co. (The) (J.-B. Martel
et rés. St-Joseph 32

Quebec Auxiliary Bible Society (The), St-
John 123. Rev. N. McLaren, secre-
tary. Tél. 2-8346

Quebec Board of Trade, (The)—See "La
Chambre de Commerce" St-Paul 39,
Tél. 2-4827

Quebec Business College, J. Bart, prop., St-
Jean 351

Quebec Butchers Supply Co. Reg'd—Ovide
Godin, prop. Richardson 2

Quebec Café Lunch, Hum Sing, St-Jean 171,
Tél. 2-0896

Quebec Carpet & Window Cleaning Co.
(The), John Thompson, Avenue Bour-
lamaque 34, office St-Jean 203, app. 30

Quebec Cartage & Transfer Co., Ltd.-
(The) K. L. Jess manager, St-Domi-
nique 145 Tél. 20386 Red Taxi
Service, 2-0505

Quebec Central Railway (The).. W. E.
A., Brooks, Ass't General Passenger
Agent; G. C. Brooks, ass't General
Freight Agent; A. H. Bradford,
General Accountant, J. T. Hawkins,
Freight Claims Agent, F. O'Connell,
District Passenger Agent, 30 St. John
Street, Tél. 2-0093. E. J. Flynn, City
Ticket Agent, 30 St. John Street, Tel.
2-0093. L. Breton, Local Freight
Agent, Palais Station, Tel. 2-6703;
J. E. Giguère, Ticket Agent, Palais
Station, Tél. 2-0663; P. Doyle, Agent,
Levis, Tel. 169

Quebec Chibougamou Co., Mountain Hill
105

Quebec Citadel, (The), Lt.-Col. J. P. Va-
nier, D.S.O., M.C., Commandant
Royal 22nd Regt. Tel. 2-8779

Quebec City, free camping grounds, St. Foy
Road 653

Quebec Clearing House Association, N. G.
Lee, chairman, H. W. Rathman
manager and sec.-treas., St. Peter 110

Quebec Credit Exchange, St-Pierre 132
Tél. 2-5486

Quebec Coal Co.—Wilbrod Jalbert, pro-
prietor, Jettée Louise—Office, St-
Paul 63, Tél. 2-0640

Quebec Coat & Apron Co., Reg'd, Gérard
Mathieu, prop., St-Albert 13

Quebec Crown Co., Reg'd, Manufacturiers
bouchons métalliques St-Ambroise 159

Quebec Curling Club, R. W. Morton, secre-
tary, Fraser 119—)rés.) Fraser 177

A. DESLAURIERS, Ltée

BUREAU ET ATELIERS: 68, LALEMANT, QUEBEC—TEL. 8157

Constructions de toutes sortes, exé-
cutées sous la surveillance de l'ingénieur
civil M. C. V. Johnson.

Filtre "CHAMBERLAND"

Système "PASTEUR!"

J.A.Y. BOUCHARD, Ltée

Tél. 2-8541

27, rue St-Jean

Quebec Dairy—Jules Gingras, prop.—
"Arctic Products" Pasteurized milk,
cream, butter, and ice cream. Sacred
Heart Avenue 75, Phone 7101, (rés.)
80. Phone 4177

Quebec Delivery Service Reg'd, Alexandre
Gauvin, prop., Hermine 287

Quebec Development Co. Ltd., H. L. Stavelly
Sec. Tél. 2-4384, Ste Anne 65

Quebec Electric Co. (The), L. Burran,
president; A. P. Doddridge, sec.-treas-
R. H. Doddridge, manager.—Elec-
trical engineers, contractors and elec-
trical supplies, St. John 137. Phone
2-0284

Quebec Eels Corp., Louis Bergman, mana-
ger, St. James 49

Quebec Engineering Co., St-Paul 263-265

Quebec Engraving Company—(Chs.
Montminy, fondateur) — Edgar
Amiot, gérant. — Graveurs, Embos-
seurs, Imprimeurs sur plaques, Ca-
chets, Armoiries et adresses. Invita-
tions de mariage. Cartes de visites et
d'affaires. Entêtes de lettres, cartes
de sympathies. Papier de correspon-
dance "de luxe", Couillard 52. Tél.
2-1334.

Quebec Examining Warehouse (The), Dal-
housie 118,

Quebec Fire Assurance Co. (The), esta-
blished 1818, incorporated 1818—Di-
rectors: President, E. G. Meredith;
vice-prés., Hon. N. Garneau; Secre-
tary and Treasurer, G. H. Henderson,
St. Peter 81, 1st floor, room 12. Phone
2-1193-2-1194

**Quebec Forest Industries Association
Ltd., (The)**—J.-A. Duchastel, ma-
nager; A. Graham, sec'y-treasurer;
Mrs F. J. Miedema, ass't. sec'y trea-

sur, (St-Flavien 31), Tel 2-5132w
Office: Price Bld., Ste-Anne 65, Tél.
2-0135

Quebec Fruit & Fish Exchange, Ltd.,
Ed. Coulombe, sr, président; Jos.
Coulombe, vice-président; Abel La-
chance, sec.-trésorier; Edouard Cou-
lombe, Alexandre Coulombe, direc-
teurs. Fruits, légumes et provisions.
Dalhousie 114-116. Tél. 2-5178 et
2-5179. Dept. d'hangarage, Dalhousie
110; garage, Alexandre 6-10-12

Quebec Furniture Exchange, N. M. Grae-
blatt, grt, du Pont 138

Quebec Garrison Club (The)—Honorable
Secretary-treasurer, Capt. R. H.
Brown, St. Louis 97. Tel. 2-3161

Quebec Gaol, J. B. Carbonneau, gov ernor.
Office: Battlefields, Tel. 5048: Bart.
LaRue, ass t gaoler

Quebec Geographical Society (The), Morrin
College, St. Stanislas 44

Quebec Golf Club—Secretary, H. R. Good-
day, Mountain Hill 105, Tél. 2-0002,
Quebec; Bois Châtel Club House, Tél.
2-8733 r 2; House, Tel. 2-8733 r 3

Quebec Grocery, John Turkakis, prop. St-
Dominique 51-53

Quebec Harbour Commission (The)—The
Hon. W. Gerard Power, chairman; J.
Boutin-Bourassa, Jules Gauvin, Com-
missionners; Brig. Gen. T. L. Trem-
blay, general Manager and Chief-En-
gineer; Chs. Smith, K.C., sec.-treas-
urer; H. E. Huestis, asst general ma-
nager and asst chief engineer; Capt. A.
Landry, Harbour Master; Capt. Eug.
Fortin, asst. Harbour Master; E. H.
S. Woodside, accountant and Com-
ptroller of Accounting; J. J. Marcoux,
cost clerk: C.-O., Boily, Grain ac-

Tel. 2-6636

pour

Boulangerie Modèle 358-364, St-Jean
T. HETHRINGTON, Ltée QUEBEC
PAIN - BISCUITS - GATEAUX - PATISSERIES

countant: G. H. Bourdon, purchasing agent, A. Letellier, wharfinger, Miss M. Hayden, caretaker, H. De-rome, manager, Cold Storage Warehouse, Office Building: Pointe à Carcy Wharf. Tél. 2-6491: private exchange connecting with all departments. Secretary's office, Tel. 2-6491

Quebec Harbour Commission (The), Engineers Office—General T. L. Tremblay, chief engineer, and general manager, Pointe-à-Carcy Wharf; Charles Smith, K.C., sec.-treasurer

Quebec Harbour Commission, Wolfe's Cove Terminal office, Champlain 540.—A. E. Doucet, engineer in chief; Wm. R. Peacock, chief inspector

Quebec Heating Reg'd L. A. Gaucher, agent des bruleurs à l'huile "Fess Holdent Co.," St-Jean, 395

Quebec Heel Co., Ltd, J. A. Rodrigue, prop., Alfred 5 et Colomb 77

Quebec Immigration Office.—Odilon Cormier, agent, Louise Embankment

Quebec Installment House.—Cash & Credit, Ladies, Men and Children ready to wear, F. Charron, prop., St-Joseph 374 1/4, Tel. 3-0429

Quebec Insurance Service Reg'd, J.-E. Poitras, prop., Assurances, St-Paul 40, Tél. 2-3282

Quebec Investment Co., Capt. J. C. Dashon, manager, St. Ann 65

Quebec Jobbing Store, Richardson 56

Quebec Land Company, Hon. Adélard Turgeon, président et gérant; Sir Geo. Garneau, vice-président; directeurs: Art. J. Price, W. A. Home, Quebec, L. A. Wilson, Hon. Ant. Galipeault, C.R., Alp. Turgeon, sec.-trés., St-Joseph 229. Tél. 9602

Quebec Lawn Bowling Club—President H. J. Finsonnault, secretary, W.-R. Morton, Fraser 119

Quebec & Levis Ferry Co. Ltd., Dalhousie 91

Québec et Lévis Adresses, Enr., Directory (Marcotte) St-Pierre 84. Tél. 2-1290-2-1564

Quebec Sight Seeing Cars Ltd, Lachevrotière 83

Quebec Logging Co., St-Pierre 71

Quebec Machinery & Supply Co., Ltd. Côte de la Canoterie 19

Quebec Marine Grocers and Butchers—Jos. E. Drolet & Thos. J. O'Neil—Sault-au-Matelot 97. Phone 2-0345

Quebec Marine Works, Ltd.—B. H. Fréchette, prés.: Léo Fréchette, vice-prés J.-N. Voyzelle, sec.-trés. Réparations. de marine, plomberie électricité, etc., St-Antoine 16. Tél. 2-4228

Quebec Masonic Hall Association, (The), Garden Street 51—(Incorporated by Act of Parliament)

Quebec Mattress Co., Reg'd (The), St-Mathias 23

Quebec Modern Clothing, St-Vallier 578-580

Quebec Motor Sales & Supply Co., Ltd Distributeurs Automobiles McLaughlin-Buick & Chevrolet. Réparations générales, lavages d'autos, et accessoires de tous genres. Garage, 88 rue Notre-Dame des Anges. Salles de ventes et bureaux, 279 rue St-Joseph. Tél. 5102-5103—Jos. Devarennas, président, rés. Ave Ste-Geneviève 13, Tél. 2-7597.—J. C. McNicoll, vice-président, rés. Ave Murray 136, Tel. 7656—J.-Lucien Drolet, secrétaire-trésorier et gérant des ventes, Fraser 186, Tél. 6453

Quebec Observatory, superintendent, Parc des Champs de Bataille

Get The Habit!
Go To

JOLICOEUR'S - The Rexall Stores

Quebec Souvenirs - Pennants - Wonderful assortment of Moccasins - Remedies and Toilet Articles - Kodaks - Films - Photo Supplies - Chocolates and Candies

17, GARDEN STREET

Post Cards 10c doz.

PHONE 2-0109

LEFEBVRE

*"Say it with
Flowers"*

Quebec Paint & Varnish Co. Ltd., J. A. Picher, gérant, Charest 25

Quebec Paper Box Co., Dorchester 35-45.
Tél. 5154

Quebec Plating Co., "Point Picot". 5e Rue 69

Quebec Parking Ground, Reg'd, Château Frontenac, Mont-Carmel

Quebec Passenger and Elevator Co, Little Champlain 16

Quebec Piano Moving.—Léon Côté.
Livraison générale et déménagements de toutes sortes. Camion automobile. Spécialité: déménagements de pianos, Latourelle 80, Tél. 2-8132

Quebec Pilots' Office, Bédard J. A., surintendant, Dalhousie 46

Quebec Pipe & Tobacco Import, Co., Reg'd, DeVarennes 23, Tél. 6151

Quebec Postal District—S. Tanner Green, District Superintendent, administrateur du District, Buade street, Tél. 869 (see information)

Quebec Post Office, E. A. Verret, postmaster; J. J. Battle, assistant, Buade street (see information)

Quebec Poultry Association, A. P. Doddridge president; T. M. Houghton, secretary.

Quebec Power Co., Quebec Power building, Corner St-Joseph and Crown Streets, Pres. Julian C. Smith, Montreal, vice-pres. Howard Murray, Montreal, Treasurer, W. S. Hart, secretary, Jas. Wilson, Montreal.—J. Eug. Tanguay, General Manager; W. J. Lynch, Asst Gen'l manager, R. B. McDunnough, chief engineer; C. J. Pigot, Engineer Maintenance of Way; H. G. Bossé, Purchasing agent, J. J. O'Brien, asst-treasurer, Tel. 5142

City Division—(City Electric Railway) R. M. Reade, Superintendent; H. Levasseur, chief inspector; P. Quinn, mechanical supt.

Power Division—(Light & Power Department.) — R. B. McDunnough, chief engineer

Montmorency Division—(Electric and Steam Railway to St Anne de Beaupré and Montmorency Falls)— J. A. Côté, superintendent; J. R. Potvin, chief train despatcher; J. A. Forget, freight claim agent; Jos. Cloutier, station master

Gas Division—R. A. Wallace, Supt.

Quebec Preserving, Ltd.,—Bureaux, De Varennes 23, Tél. 6151

Quebec Press Club, St-Augustin 106

Quebec Provincial Motor League—President, Aug. Pion; Sec.-treasurer, J. E. Renaud—Secretary's office, Buade 69, Tel. 2-5798—Private Secretary residence, Lockwell 50. Tél. 6690

Quebec Public Service Commission—Adrien Beaudry, K.C., president; A. W. G. Macalister, K.C., F. C. Laberge C.E. commissioners; M. Jos. Ahern, K.C., Secretary; Alex. Larivière, chief engineer: Court House, Quebec

Quebec Pulpwood Dealers Association. —

J.-Omer Amyot, sec., Dalhousie 70

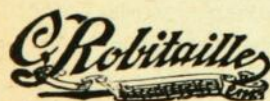
Quebec Racket Club, Grande Allée r 71

Quebec Radio Sales, Ave Cartier 7

Quebec Railway, Light & Power Co., — (The) — See Quebec Power Co.

Quebec School of Arts and Manufactures St Joachim 37 (see page information)

Quebec, Saguenay & Chibougamou Ry Co., Wm T. A. Proctor, general manager C.-E. Taschereau, secretary, Henry Bray, Treasurer. Head office, St. Peter St 71, Tél. 2-8160



Agent exclusif pour le piano MASON & RISCH
le piano avec une âme

320, rue St-Joseph.

QUEBEC

VOUS ETES TOUJOURS BIENVENU A VISITER LE GRAND MAGASIN DE
MEUBLES ET GARNITURES DE MAISON DE LA

Cie P.-T. LEGARE, Limitée

142, RUE ST-JOSEPH

QUEBEC

Quebec Seminary, Le Séminaire de
Québec. (See *Information*)

Quebec Shipping Office, (The) — A. J.
Kaine, agent, Champlain 103, Tél.
2-6560

Quebec Shoe & Rubber Co. Ltd, J.-E. Moo-
re, gérant, Avenue Renaud 29-31

Quebec Sight Seing Cars Ltd, Royal Blue
Line, Lachevrotière 13

Quebec Skate & Sporting Goods Co., Na-
poléon Côté, prop., St-Jospeh 28,
Tél. 2-4999

Quebec Sporting Club, Ave Laurier 30

Quebec Sporting Goods, Reg'd.—Antonio
Robitaille—Importateurs d'articles de
Sport. Importers of high grade Sport
ing Goods, St John 68. Tel. 2-4472

Quebec Steam Laundry, Des Prairies 18-20-44

Quebec Stitchdown Shoe—Tanneurs et
manufacturiers de chaussures Stitch-
down et bottines de travail. Tanners
and manufacturers Stitchdown shoes
and workmen's boots and box kip San-
dals, Alex Grenier, prop., 3e Rue 74,
Tél. 2-2021

Quebec & St. Lawrence Navigation Ltd —
Sault-au-Matelot 25, Tél. 2-4663, et
Hangar No 19 pour fret. Tél. 2-4662

Quebec Stock Exchange (The), Gabriel
Barry, pres., St-Pierre 72

Quebec Swimming & Athletic Club, A. B.
Scott, secretary, Laporte 10

Quebec Technical Schooi, Boulevard Lange-
lier (see page 31)

Quebec Tire & Vulcanizing Co.,—J. B.
E. Forgues et P. O. Dubé—Répara-
tions de toutes sortes de pneus d'au-
tomobiles. Distributeurs des pneus
"Firestone", coin de la Couronne et
St-François. Tél. 2-8593

Quebec Trade and Labor, (see *Information*)
Quebec Trading Company, (La Compagnie
Commerciale de Québec)—Real Esta-
te brokers, G. I. Lachance, prés., La-
chance Bldg, St. Paul 267, Tél. 2-6403

Quebec Travel Bureau, J' A. Vaillancourt,
agent, du Fort 14, Tél. 2-0082

Quebec Typewriter Exchange, Reg'd.—J.
Eudore Vézina, prop., machines à
écrire et à additionner, addresso-
graphs, papier carbone et rubans,
Côte de la Montagne 42-44, Tél. 2-
3551

Téléphone 2-1334

QUEBEC ENGRAVING Co.

Cartes gravées pour Visites, Invitations et Sympathies

Papier de Correspondance de Luxe

Le meilleur choix en ville. Seule maison du genre à Québec.

52, rue Couillard :-: :-: :-: :-: QUEBEC

CALENDRIERS
D'ANNONCES
et ARTICLES DE
RECLAME

Marier & Tremblay

LIMITEE

"Peintres-Décorateurs-Vitriers"
RUE DU PONT

939

Tels.

Magasin 3-3881
Bureau { 3-3751
3-3631

Epargnez-vous les fatigues du lavage.—Confiez nous le

BUANDERIE LEVIS LTEE -- Tel. 3-3088

Quebec Winter Sports Association, A. Mc-Manamy, prés.: J. E. Renaud, sec.-trésorier, Buade 69

Quebec Yacht Club (The) Hon. Commodore Lt.-Col. J. W. Price, M.C., Commodore Sec.-Treas., G. D. Jackson, Wolfe's Cove, Office St. Peter St. 103

Quebec Young Men's Christian Association (The), Building, St. John 150

Queen Fire Ins. Co., C. & W. Champion, Reg'd., agents, St. Peter 67. Tel. 2-0075

Queen's Hotel. Jos Bélanger, prop., coin du Pont 72-74 et des Fossés 130

Queen Ins. Co., Budden & Strang, agents, St. Peter 101. Phone 2-0750

Queensland Ins. Co., Eug. Leclerc, Ltée, agents, S -Pierre 81. Tél. 2-8426

Quériot Jos., journalier, Boisseau 154

Quenneville Mme Henri, Boisseau 207 1/2

Quévillon Armand, emp. Dépt. des Mines, Crémazie 10

Quessy Désiré-A., voy. de commerce, St-Nicolas 35

Quinn B. H., clerk, St-Patrice 36

Cyrille, plumber, Conroy 28 1/2

George, foreman gas division, d'Aiguillon 166

Peter, supt Quebec Ry, Ave Casot 88

John T, plumber, St Patrick 36

Mrs, widow Michael, Artillerie 120

Mrs widow William, de la Canoterie 4

Mrs widow Michael J., St-Joachim 45

William, laborer, Artillerie 120

Wm. F., insp. of small Arms, Saunders 20

Quirion Alfred, prof. d'anglais, Racine 3

Joseph, emp. Quebec Carpet Cleaning Co., St-André 125

Wilfrid, journalier, 5e Rue 102

Quirouet Adjutor, gantier, Ste-Thérèse 122, Té. 7465, St-Sauveur 67

Adolphe, cordonnier Ste-Thérèse 108,

Henri, comptable, Ste-Thérèse 106

Honoré, cordonnier, St Benoit 147

Rémi, St-Louis 55

Roméo, cordonnier, St-Sauveur 69

Quirk H., cond. C.N.R., 1re Rue 57

Quirk Miss Lucile, sténographe, Ave Lesage 80

R

Rabida Gédéon, cuisinier, 4e Avenue 190

Racette Albert agr assecs, 5e Avenue 40

Alphonse, commis, St-Olivier 31

Evariste, garde-moteur, Latourelle 67

F.-X., emp. C.N.R., 5e Avenue 40

Georges, com.-épic., Petit Champlain 93

J. B., journalier, Latourelle 189 1/2

J. B., journalier, Blvd Langelier 77

Joseph, électricien, de la Reine 282

Joseph, cond. d'auto, Berthelot 29 1/2

Maurice, expéditeur, Racine 7

Noel, charretier, Côte d'Abraham 89

Racette Noël, charretier, Dorchester 55

Racey, Miss H. S., Hébert 30

Racicot Ovila, mécanicien d'autos, prop. de garage, Colomb 87, rés. Laviolette 51

Racine Adélard, journalier, Dorchester 711

Adélard, journalier, 4e Ave 167, Québec-Ouest

Alb., corroyeur, marchand de cuir, St-Vallier 631 et Demers 14-16, rés. St-Jean 601

Albini, tail. en cuir, Ave Renaud 69

A. DESLAURIERS, Ltée

BUREAU ET ATELIERS: 68, LALEMANT, QUEBEC—TEL. 8157

Construction d'édifices, entrepôts et maisons d'habitation suivant les procédés les plus nouveaux.

Racine Alfred, cord.-machiniste, Jeanne
Mance 31
Alphonse, emp. B. Poste, de la Reine 91

Racine Alphonse, Ltée, Montréal. Nouveautés en gros. Wholesale dry goods. Spécialité: Merceries de toutes sortes. Manufacturier de la chemise "Strand" et "Tudor" et vêtements de travail, pantalons, chemises et salopettes. Confections pour dames, etc. A.-C. de Beaumont, repres. Edifice Orkin, 2e étage, St-Joseph 64, Tél. 2-5522, rés. 7026

Arthur, débardeur, De Bernières 20
Chs-H., emp. garage Garant, Grande-Allée 129

Cyrille, gardien, St-Joachim 111
Dalias, emp. de la cité, Ste-Madeleine 2
David, Enr., bijoutier, St-Joseph 116
Tél. 2-6880

Delphis, menuisier, Colomb 422
Edmond, collecteur Action Catholique d'Aiguillon 266

Elie, typographe, Latourelle 67 1/2
Elzéar, cord.-monteur, La Canardière 150, rés. 146

Elzéar, journalier, Papineau 144
Eug., cord.-machiniste, Ste-Thérèse 74-74 1/2 Montmagny 98

Racine & Cloutier Enr.,(succ. de feu P-Racine) Lorenzo Cloutier, prop. Courtiers en assurances, représentants: Quebec Fire Ass. Co. London and Lancashire Acc. & Guar. Co., Merchants & Employers Guar. & Acc. Co., Northwestern National Ins. Co. Globe Underwriters Agency, Globe & Rutgers Fire I. Co., Niagara, Detroit Md., Continental Casualty Co., New York Casualty. The American Ins. Co., du Roi 421, Tél. 3-3993

Racine Eugène, chef du dépt de la reliure à "L'Événement", rés. Collège, Beaufort. Tél. 2-1573 s 4

F. X., smr, rentier, Sagard 16
F.-X.-Jos., emp. C. P. R., Sagard 12
Georges, corroyeur, Richardson 281
Georges, agent d'assee, Richelieu 256
Georges-A., médecin, Blvd Langelier 145, Tél. 8860

Gérard, contremaître, 3e Avenue 335
Henri, cordonnier, Prince-Edouard 291
Henri, cond. d'expresse, Crémazie 193
J., plombier, St-Valier 1134 1/2, rés. 1134
Jean, cordonnier et magasin, Avenue Renaud 43, rés. 45

Jean-Bte, journalier, de Bernières 4
Joseph, marchand de glace, La Canardière 299

Joseph, cordonnier, Arago 236-238
Joseph, journalier, St Mathias 59
Joseph, journalier, Bibaud 9
Joseph, Chevalier de l'Ordre St-Sylvestre; vice-président, Terraau & Racine, Ltée, des Remparts 43 1/2. Tél. 2-0377

Joseph, sr, ouvrier en tabac, Montcalm 1
Joseph, jr, ouvrier en tabac, Langevin 27
Joseph, menuisier, St-François 57
Joseph, assr comptable, Greffe de la Paix, Boischâtel

Joseph, cordonnier, de Mazenod 185
Joseph, charretier, 10e Avenue 50
Joseph, manufacturier tanneur, Ste-Hélène 207, rés. Chemin Ste-Foy 52
Joseph-Emile, maître-charretier, de Lanaudière 2

Racine J. R., gérant des ventes, P.-L. Lortie, Ltée, rés. Aberdeen 130. Tél. 5936

Jules, relieur, Latourelle 142
Léon, menuisier, de la Reine 360
Léon, rentier, Jeanne-Mance 31
Louis, charretier, des Prairies 111
Louis, ingénieur, St-Alexis 51

PHONE 2-6636 **T. HETHRINGTON Ltd** 358-364
for **BREAD - BISCUITS - CAKES - PASTRY** St. John St.

Racine Louis, de Lamontagne, Racine & Cie,
Alfred 17

Louis Arthur, plombier, 2e Ave 333

Lucien, journalier, 3e Avenue 414r

Lucien, commis, St-Mathias 38½

Mivlle, prop. de taverne, St-Paul 61 et
de l'Alliance St-François d'Assise,
Enr., rés. 3e Avenue 143

Mlle, Arago 236-237

Mlle Marguerite, du Roi 412

Mme veuve St-Jean 274

Mme vve David, Grande-Allée 129

Mme veuve Edouard, St Léon 116

Mme veuve Elzéar, Lavigreur 8½

Mme veuve Gaston, Petit Champlain 102

Mme veuve Onésiphore, Bayard 130

Mme veuve Réal, Charest 161

Napoléon, gardien, 3e Avenue 414

Ovide, emp. Dept. Terres & Forêts,
Avenue Maisonneuve 102

Ovila, emp. Dom. Arsenal, 3e Ave 354

Paul, emp. Ang. Can. Pulp, de la Ron-
de 256

Philippe, infirmier, Garneau 20

Pierre, cordonnier, St-Bonaventure 26½

Siméon, homme de cour, Montcalm 51

Thomas, charretier, 11e Rue 112

Willie, cordonnier, St-Benoit 33

Raddock J., emp. C.N.R., 11e Rue 167

Radio Café, St-Paul 318

Radio Inspector, W. J. Moore, Sault-au-Ma-
telot 66

Rahall Camille, commis, St-Nicolas 35

Railway Passenger Assce Co., Pratte & Côté,
représentants, St-Pierre 126, Tels.
2. 5772 et 2-0252

Rainville Alphonse, rentier, Charest 110

J. Henri, cuisinier, des Commissaires 169

Joseph, cord.-machiniste, 8e Avenue 38

Rainville Léger, pharmacien chimiste
Remèdes patentés, articles de toilette
Spécialité: Prescriptions de MM. les
médecins remplies avec le plus grand
soin, service du dimanche de 8 h. a.m.

à 11 hrs p.m., 3e Avenue 212, Tél.
2-3720 et 2-6290—rés. 10e Rue 203.
Tél. 2-2187

Rainville Paul, agent Canada Life Ins. Co.,
App. 106, Grande-Allée 305
Philéas, menuisier, gardien Salle P. St-
Malo, St-Sauveur 77

Rainville Rosaire, médecin-chirurgien, ex
élève des Hôpitaux de Paris, 3e Ave
nue 141. Tél. 2-3941

Rajotte Jean, E.E.M., Ste-Angèle 7
Réné, emp. s. civil, Ozanam 184

Ralph H. A., sec'y-treas. Eastern Canada
Steel & Iron Works Ltd, Ave Casot 90

Ralton Fred., emp. Northern Construction
Co., des Franciscains 40

Ramkins Miss E. D., Ste-Anne 24

Ramsay G. B., asst. manager White-Star
Dominion Line, Dalhousie 53, res.
Grande Allée 61

L.-B., sec. treas., Citadel Brick Ltd,
Park Ave 91

Rancour A., barbier, Conroy 22

Alex., anc. boulanger, Crémazie 28

Alphonse, homme de cour, Ch. St-Louis

Arthur, journalier, Arago 73

Charles, contremaître, Nelson 53

Georges, cocher, Chemin St-Louis

J.-Bte, journalier, Signai 41

John, charretier, Smith 40r

Joseph, charretier, Smith 34

Joseph-P., journalier, Napoléon 241

Joseph, forgeron, 14e Rue 6½

Jules, vicaire, Montmartre 28

L., militaire, St-Jean 49½

Mme veuve Jos., d'Aiguillon 143

Nap., cond. Q. Ry., Latourelle 221

Napoléon, briquetier, St-Albert 29

Omer, jr, peintre, Berthelot 4

Omer, snr., peintre, Berthelot 4

Omer, Capt. Station du Feu No 13, Ste-
Marie 20

P., salon de barbier, St-Jean 227

Essayez la Pharmacie d'abord.—Nous vous donnons le service le plus parfait.—Nous
avons un messenger en cas d'urgence.—Service avant tout.

Pharmacie JOLICOEUR - The Rexall Stores

338, Rue St-Jean Tél. 2-5151

17, rue des Jardins - Tél. 2-0109

LEFEBVRE

The oldest firm in the city.

NATURAL FLOWERS OF ALL KINDS

54 Palace Hill

TEL. OFFICE 2-0472

TEL. RES. 2-7188J

Rancour Pierre, menuisier, 8e Rue 107½
Randoïn René, gérant d'assces (bureau) de la
Couronne 37 (rés) Avenue Bougainville 4
Rankin Alex., ship laborer, Little Champlain 34
Raphael Mrs widow H. M., Fraser 220
Rapid-Grip Ltd, L. Brouilly, gérant, du Pont 76
Rastolo Jean-Aimé, emp. Ang. Can. Pulp, 10e Rue 43
Rathman H. W., ass't accountant, Bank of Montreal, Fraser 158
Ratté Abel, ent.-maçon, St-Cyrille 446
Adélar, journalier, Morin 203-207
Adrien, emp. Mechanic Supply, Napoléon 251
Albert, chauffeur d'auto, Montmagny 137
Alf., emp. Tél. Simard, Charest 182
Alexandre, mécanicien, Montcalm 162B
Alfred, commis, 9e Ave 49 Québec-Ouest
Antonio, journalier, Rigauville 14
Antonio, journalier, d'Argenson 136
Antonio, chauff. stationnaire, Ste-Catherine 6
Antonio' journalier, Bagot 173
Charles, jr, corroyeur, St-Germain 56
Charles, emp. Madden & Son, St-Ambroise 88
Charles, menuisier, 8e Ave 14 Québec-Ouest
Charles, tailleur en cuir, Bagot 175
David, constable, théâtre Princesse, St-Bonaventure 65
Emile, chauff. d'auto, St-Agnès 64
Eugène, garde-mag., Marie-Louise 104½
Félix, commis-épiciier, Napoléon 257
François, rentier, Napoléon 255
François-X., commis-marchand, Avenue Taschereau 18
& Frère, imprimeurs, St-Dominique 63
Gérard, opér. télégraphe, Napoléon 255
Gustave, dentiste, Ave Bourlamaque 109 bureau, St-Jean 139

Ratté Henri, journalier, Lafayette 184
Henri, de Ratté & Frère, Ave Parent 50
Jos., journalier, Châteauguay 119
Joseph, sr, forgeron, Ave. Bigaouette 16, rés. 16½
Joseph, comptable, Victoria 38
Joseph, jr., mécanicien, Dollard 64
Joseph, cond. de taxi, St-Agnès 80
Joseph, menuisier, Kirouac 261
Jos. Frs, épiciier, St-Vallier 1168-1170, rés. 1098
Joseph, journalier, Châteauguay 119
Joseph, cordonnier, Montmartre 115
J.-R., agent d'ass., Frontenac 132
Léon, emp. Laiterie Québec, Marie de l'Incarnation 176
Maurice, chauff. de camion, Morin 209
Mlle Philomène, Arago 276
Mme veuve Joseph, Avenue Bourlamaque 109
Napoléon, journalier, Colomb 390
Napoléon, emp. Mechanic Supply, Napoléon 251
Odilon, couvreur, 8e Ave 12, Québec-Ouest
Odilon, jr, manufacturier de cha ussures, Odilon, sr, Napoléon 36
Omer, de Ratté & Frère, 2e Avenue 259
Omer, forgeron, St-Bonaventure 24
Pierre, cord.-monteur, Hermine 180
Ratray E. E. B., Capt, St-Anselme 30, rés Courville
Rawland Arthur, employé Price Bros & Co, Ltd, Avenue Brown 206
Rowling Georges, gardener, Avenue Bougainville 67
Ray Lt-col. Walter J., of Price Bros & Co., Ltd., St-Louis 68
Raymond Abel, emp. Dept. Agriculture, St-Augustin 108
Adjutor, voy. de commerce, 3e Ave 201
Albert, corroyeur, des Commissaires 145
Alfred, charretier, Boisseau 195
Alf.-Honoré, dessinateur et mécanicien, d'Argenson 66

Agent exclusif pour le piano MASON & RISCH
le piano avec une âme

320, rue St-Joseph, - - - QUEBEC



"SATISFACTION OU ARGENT REMIS"

Il n'y a pas de meilleure garantie pour les clients de la

Cie P.-T. LEGARE, Limitée

Raymond Alphée, emp. C.P.R., Laberge 10
Alphonse, emp. Chs Cloutier, St-Patrice
ce 151 ½

Raymond, Binet & Co.,—Marchands
tailleurs civil et militaire ; chapeaux,
casquettes et mercerie. Merchant
tailors, caps, hats and gents' furnish-
ings, military goods. Repres. Fit Re,
form Clothing, St Jean 93-95. Télés
2-0391

Camille, garde-moteur, St-Sauveur 170
C. Percy, of Raymond, Binet & Co.,
Fraser 105. Phone 4272

Donat, journalier, 3e Rue 168
Edouard, architecte, Ave Murray 35
E.-P., architecte, rés. Evereli, Beauport,
Tél. 2-0208 s-16

Frs d'Assise, pompier, Pr.-Edouard 318
Gilbert, barbier, Côte Ste-Geneviève 17
Isidore, mécanicien, St-Sauveur 172

Jean-Bte, ingénieur, Lavigneur 207
J.-René, comptable, Ave Laurier 306
Jules, cordonnier, Napoléon 186
Louis, menuisier, Chenier 34

Lucien, commis-voyageur de commerce,
Dolbeau, Crémazie 149 ½

Mlle Eugénie, St-Cyrille 291
Mlle Yvonne, garde-malade, St-Cyrille
158

Miss K., Avenue Ste Geneviève 44

Miss N., Ave Ste-Geneviève 44

Mme E.-G., Avenue Laurier 306

Mme veuve Chs H., Du Roi 178

Mme veuve Chrysologue, 3e Rue 168

Mme veuve Moise, Ave Maisonneuve 74

Mrs widow Joseph, nurse, Crémazie 210

Mrs Wm. H., Fraser 105. Tél. 2-1568

Omer, ing.-stationnaire, 8e Avenue 21

Wilfrid, télégraphiste, Côte Ste-Gene-
viève 17

Read see Reid

Read Misses (the) R.-J. and E., Garneau 5
R. J., musician, Lachevrotière 19

Reade R. M., sup. Quebec R. L. P. Co.,
Park Avenue 65

William B., laborer, St-Stanislas 8

Reade R. M., Sup't Quebec Railway, Ave
Murray 10

Readman voir aussi Redman et Redmond

Readman Dollard, emp. Usine St-Malo, Ki-
rouac 262

James, emp. C.N.R., 4e Avenue 164

Jean, plâtrier, Victoria 88

L. D., de Readman & Leveillé, Ki-
rouac 260

& Leveillé, taverne, Henderson 24-26

Real Silk Hosiery Mills of Canada, Ltd...

F. Dornier, manager, St-Vallier 408
Tél. 3-3201

Reason J. Harry, electrician, 2e Avenue 18
Miss R., Garneau 5

Rêche Cyrille, peintre, Morin 73

Mme veuve Jean-Baptiste, Bagct 43

Recorder's Court—Eugène DesRivières,
judge. Théo Dubé, clerk, City Hall.
Tél. 2-0931

Reddy Martin, Capt. Fire Station No 1,
Saunders 54

Mrs widow John, Ste-Anne 34

Redemptorist Monastery, Revd Father
Charles Kelz, C.S.S.R., Rector, Gran-
de-Allée 250. Tél. 5451 (see Informa-
tions)

Redmond Jack, inspector electrician, Cham-
plain 374

Michael, carter, Champlain 507-511

Patrick, machinist, Sous-le-Fort 53

W.-J., machinist, Champlain 440

"Red Diamond Taxis".—Lt-Colonel The
Grenier, manager, St-Joseph 235,
Tél. 8123

Red Taxi., Ste-Marguerite 75

**S'il vous faut PEIN-
TURER ou TAPIS-
SER votre maison,
VOYEZ**

Marier & Tremblay

LIMITÉE

"Peintres-Décorateurs-Vitriers"
RUE DU DONT

944

Tels.

Magasin 3-3881

Bureau { 3-3751
3-3631

Une assurance de \$25,000.00 protège contre le feu les marchandises de nos clients

BUANDERIE LEVIS LTEE -- Tel. 3-3088

Reford Co., Ltd. The Robert — Agents for
Thomson, SS. Line, Donaldson SS.
Line, North German Lloyds Line.
Septimus Barrow, manager, St. Peter
67. Phone 2-0592, Wharf, Tél. 2-1072

Refuge Dom Bosco, directeur, Frère Paul,
Tél. 2-1333
des Frères de l'école Chrétienne...
Chemin Ste-Foy, Tél. 7973

Regent Café, Hu Sing, prop., St-Jean 76
Register Co. of Canada, Ltd, 8e Rue 9
Region Knitting Mills Co., St-Joseph 59

Registry Office—Dr Chs. E. Côté et Aurèle
Leclerc, N.P., registrars, St-Louis 12
Tél. 2-1333.

Rehel Raymond, emp. Bell Tel. Co., Fran-
klin 5
Tancrède, emp. Bell Tel. Co., Richard-
son 150

Reich Abraham, importateur, des Prairies 57
Reid see also Read

Reid Charles, emp. Usines St-Malo, Marie
de l'Incarnation 288
Edward, emp. D. Arsenal, Lachevro-
tière 37
J., Dr (rés.), des Franciscains 89E
John, manager, Parisian Cleaners Reg'd
St-Louis 71

Reid Léonide, médecin chirurgien, St Fran-
çois 137. Tél. 2057, rés. St-François
137 1/2, Tél. 2-8591

Miss L., Ste-Anne 125-127

Percy, messenger, Côte Ste-Gene-
viève 80

Reilly John, emp. s. civil, St-Louis 71

Reinhardt Edgar, rentier, Kirouac 14-16

Reinhardt Edmond, rentier, 2e Avenue 65

Reinhardt Georges, jr, gérant, Banque
Canadienne Nationale, succ., Che-
min Ste Foy 31, Tél. 7050, rés. Ave-
nue Cartier 13, Tél. 7693

Reinhardt Georges, sr, commis, St-Joachim 3
Louis Alfred, gérant d'assurances, St-
Jean 509. Tél. 2-5912w

Mme veuve Alexandre 30

Reisch Albert, emp. Château Champlain,
Ste-Anne 30

Rémillard Albert, corroyeur, Prince-Edou-
ard 290

Arthur, tanneur, St-Sauveur 168

Georges, menuisier, 6e Rue 22

Gustave, abbé, aumonier chez les Rvde
SS. Franciscaines, Claire Fontaine 142

Jean, avocat, de Lavergne, Lavergne &
Rémillard, Berthelot 89, Tél. 2-4348
Avenue des Oblats 26 (bureau du
soir), Tél. 3-0458

Remillard Jos. Albert, avocat et député
régistrateur, Berthelot 89, Tél. 2-4348

Jules, abbé, Chemin St-Louis 210

Mlle A., Blvd Langelier 191

Mme veuve Pierre, Prince-Edouard 290

Remington Arthur E., voy. de commerce,
Fraser 172

Remington Typewriter Co., Ltd, Gérauld
Martineau, gérant, St-Pierre 84. Tél.
2-2890

Renaud voir aussi Renault

Renaud Adolphe, journalier, d'Iberville 33

Albert, cond. Q. Ry, St-Sauveur 5

Alfred, cordonnier, Ave Taschereau 144

Alex., comptable, Ave Lamontagne 74

Alp., cond. d'auto, Lavigneur 118

Anatole, menuisier, 8e Rue 9 1/2

Antonio, cordonnier, Alfred, 26

Arthur, peintre, St-Vallier 1323

Barthélémi, traducteur, Lockwell 118

Charles, emp. Corporation, Demers 13 1/2

A. DESLAURIERS, Ltée

BUREAU ET ATELIERS: 68, LALEMANT, QUEBEC—TEL. 8157

Constructions d'édifices, entrepôts et
maisons d'habitation suivant les pro-
cédés les plus nouveaux.

LEFEBVRE

La plus ancienne maison
de Québec.

LE MAGASIN DES FLEURS

La qualité de nos Fleurs Naturelles ne peut être surpassée.

54, COTE DU PALAIS - -

TEL. BUREAU 2-0472
TEL. RES. 2-7188J

A. CHATEAUVERT, Vice-Président.

Fondée en 1845

GASPARD LEMOINE, Président

J.-B. RENAUD & Cie, Inc.

NEGOCIANTS EN GROS

Farine, Grains, Provisions, Epiceries, Etc., Etc.

Fruits, Légumes et Poissons frais

Facilités spéciales pour remplir des
commandes importantes.

WHOLESALE GROCERS AND

PRODUCE MERCHANTS

Fruits, Vegetables and fresh Fish

Special facilities for handling large orders

98-150, RUE SAINT-PAUL, QUEBEC.

Renaud & Cie (incorporée)—Gaspard Le Moine, président; Charles-E. Martel, vice-président et sec.-gérant—Importateurs et négociants en porcelaines, vaisselles, faïences, verreries, argenteries, coutelleries, émail. Spécialité: Verre taillé et lampes électriques — China glass and earthen ware, St Paul 72-74 et St-André 51. Bureau, Tél. 2-0866; magasin. Tél. 2-4378; Salle d'expédition. Tél. 2-8652. (Voir annonce page 4)

Renaud & Lafrance, 1re Avenue 540
E. J., Lt.-Colonel, district Ordonnance Officer, Citadel Hill

Elphège, chauff. de taxis, des Commissaires 104

E, mécanicien, Ave Lamontagne 116
François, emp. Corporation, St-Vallier 1102

François O., plombier, Latourelle 148½

Frédéric, garde magasin, de l'Eglise 33

Gaudias, rentier, Bagot 270

Gérard, journalier, St-Benoît 8

Gérard, boucher étal, (rés.), Aque-duc 23-25

Henri, journalier, de Bernière 115

Henri, cond. C.N.R., Lafayette 126

Irénée, tailleur de cuir, 1e Rue 150, Québec-Ouest

J., fermier, 1e Rue 150, Québec-Ouest

J.-A., agt d'assurances, St-Cyrille 212

J.-A., commis, Ave des Oblats 209-211

J. A., de Garneau, Ltd, St-Cyrille 307

J.-A., comptable, Richardson 389

J. Azarie, com.-marchand, Lavigueur 19½ et Ste Marie 8½

J.-E., R.C. O.C., Citadel Hill 4

Renaud J. E., sec.-trés. Quebec Automobile Club. Sec.-treasurer Quebec Prov. Motor League. Editeur de la Revue Mensuelle "Service"; gérant du bureau municipal d'informations aux touristes, Buade 69. Tél. 2-5798—rés, Lockwell 50. Tél. 6690



Le piano C. ROBITAILLE SPECIAL est fabriqué
par la plus grande manufacture canadienne

320, rue St-Joseph, . . . QUEBEC

Brûleurs d'huile silencieux "QUIET MAY"

J.A.Y. BOUCHARD, Ltée

Tél. 2-8541 - 27, rue St-Jean

Renaud J.-B., journalier, St-Simon 24
J.-O., plâtrier, de la Reine 358

Renaud J. B. & Cie, Inc.—Gaspard Le Moine, président; Alex. Châteauvert, vice-président; J.-S. Royer, gérant-général.—Marchands en gros: Farine, Grain, Provisions, Epicerie, fruits et légumes—Wholesale merchants Flour, Grain, Provisions, Fruit and Vegetable. Epicerie, St-Paul 120; farine, grain, St-Paul 126; provisions, viandes, fruits et légumes, St-Paul 150, Tél. 2-5200 échange avec tous les départements. (Voir annonce) page

Jean, peintre, 9e Rue 19½
Joseph, journalier, Boisseau 193
Joseph, commis, Blv'd Langelier 30-32
Joseph, charretier, Ste-Marguerite 145
Joseph, commis-épiciier, Arago 132
Joseph, tailleur en cuir, Marie-Louise 157
Joseph-O., briquetier, Dorchester 102
Jules A., voy. de com., St-Olivier 221
Léandre U., de J. E. Livernois, Ltée, St Jean 529
Léon, comptable, des Franciscains 152
Lorenzo, emp. Laiterie, Turgeon 30
Louis-Philippe, emp. de bureau, Fleurie 87
Louis, journalier, Joliette 21½
Miles A & Annette, du Roi 154
Mlle Alphonsine, Frontenac 104
Mlle L., garde-malade diplômée, Frontenac 104
Mme Alfred, St-Olivier 140
Mme veuve, St-François 190
Mme veuve, Ferd, Richardson 179
Mme veuve Frs, St-François-d Assise
Mme veuve François, Fleurie 87
Mme veuve Jean-Bte, d'Auteuil 41a
Mme veuve Jos. Pierre, St-François 312
Mme veuve Jos., Boisseau 172
Mme veuve Napoléon, Napoléon 129

Benaud Murdock, emp. de Emond & Côté, 4e Avenue 409½
Nap., emp. dépt des chemins, des Franciscains 174
Norbert, comptable, Montmartre 59
Odilon, charretier, des Commissaires 104 et St-Anselme 118½
Omer, cordonnier, 6e Rue 43
Omer, plâtrier, 1ère Avenue 540
Onésime, emp. s. civil, 9e Rue 19½
Paul, cordonnier, Marie-Louise 63
Pierre, cord.-machin., Marie-Louise 48
Pierre, boucher, rés. Châteauguay 142
Pierre, commis, Arago 108
Siméon, St-Joachim 49
S., concierge, maison des étudiants. des Franciscains 143
Wilfrid, emp. s. civil, 6e Rue 43

Renault Mme veuve Adolphe, Ferland 6

Renault Raoul, journaliste et publiciste, 1ère Avenue 552, Tél. 2-6558

Misses While & Barry

Renus Révd Frère, directeur de la Procure, Cook 2, Tél. 2-0922

Rentes Viagères du Gouvernement Canadien, M. L. Brodie, rép., Edifice Turcot, St-Jean 104

Reny Arthur, emp. Cie de Lithographie, St-Cyrille 3

Emile, cond. de malles, Hébert 21

Félix, pourvoyeur, dept de la Voirie. Tél. 2-8101, local 224.—rés. St-Cyrille 3. Tél. 2-6206J

J., ent.-peintre, 5e Rue 128

Reppert Roméo, électricien, Laberge 17

République Argentine (voir Corps Consulaires)

Restaurant Canadien, Paquet Mme veuve Arthur, prop., 3e Rue 111

Restaurant de Lotbinière, Wilf. Doré, prop., Dalhousie 1-3

Restaurant Royal, Jos. Lamy, prop., St-Vallier 404

PHONE 2-6636 **T. HETHRINGTON Ltd** 358-364
for BREAD - BISCUITS - CAKES - PASTRY St John St

Drink FORTIER'S Beverage

VICHY LIMONADE—DRY GINGER ALE—CREAM SODA—GRAPE JUICE, etc.

Retail Credit Co., M.-A. de Goumois, gé-
rant, St-Joseph 229, Tél. 3-3737

Revey Co., Reg'd, du Roi 34

Rex Café, Joe Sing, prop., de la Couronne
135½

Rexall : The Rexall Stores. Depot for
Boot's Pharmaceuticals of Notting-
ham England. Pharmacie Jolicoeur
338 St. John Street, Phone 2-5151.
And Jolicoeur's 17 Garden St
Phone 2-0109. Were you will always
find the best assortment of the fol-
lowing. Indian Slippers—Souvenirs of
Quebec—Pennants—Post Cards—Lea-
ther Goods—Patent Medecines—
Rexall Remedies and Toilet Arti-
cles—Cigars and Cigarettes—Cho-
colates and Bonbons—Papeterie de
Luxe—Kodaks Films and Photo
Supplies.—Developing and Printing.

Reynar James, carter, Ste Julia 55

Miss K. A., Palace Hill 8

Reynolds Patrick, emp. grain elevator, St.
Michael 37

Rhéaume voir aussi Réaume

Rhéaume A.-A., avocat et bibliothécaire,
Haldimand 10

Adéland, cond. camion, Franklin 202½

Alphonse, emp. Bishop Construction,
Godbout 64

Arthur, commis, St-Augustin 67½

Arthur, chauff. de taxis, Ste-Agnès 20

Camille, épicerie et rés., 3e Avenue 68

Edmond, boucher, d'Aiguillon 106

Edouard, tailleur de cuir, 10e Rue 57½

Edouard, charretier Montmartre 15

Edouard, emp. Q. Ry, Prince-Edouard
295

Elie, emp. Quebec Ry, Durocher 166

Ernest, journalier, Bayard 127½

Euclide, journalier, St-François 132

Eugène, emp. C. N. R., 4e Rue 208

Etienne, journalier, Victoria 32

Ferdinand, sacristain, Couillard 9

Rhéaume F.-Xavier, journ., Kirouac 14-16

Frédéric, emp. s. civil, de la Reine 185

Georges, journalier, Signai 114

Georges-Albert, emp. "Le Soleil", du
Roi 339

Georges, commis, du Pont 9

Georges, commis, St-Benoît 31

Henri, voy. de commerce, Ave Bou-
gainville 24

Hermel, commis, St-Vallier 1295

Irénée, commis, voyageur, du Roi 65-67

Joseph, gard. de barrière C.P.R., de la
Reine 102

Joseph, commis, St Dominique 27

Joseph, journalier, Kirouac 115

Joseph, journalier, Latourelle 246½

Joseph, emp. J. E. Samson, St-Léon 110

Jules, mécanicien, du Roi 89

L. E., agent, Couillard 34-40

Lorenzo, commis, Napoléon 63

Louis, Enr.,—Louis Rhéaume—fruits.
Sous-le-Fort 23-25, Tél. 2-4333—rés.
St-Germain 196, Tél. 2-1730f

Louis, ent.-menuisier, 7e Rue 127, (ate-
lier)

Louis rentier de la Reine 185

Louis S., commerçant du Pont 9½, rés.

Montealm 52-54. Tél. 1927w

Lucien, charretier, Colomb 412

Mlle Adéline, St-François 308

Mlle Léda, Franklin 67

Mlle Marguerite, St-François 70½

Mlle Marie, de l'Eglise 119

Mlle Mathilda, commis St Dominique 27

Mme veuve d'Argenson 180

Mme veuve Jules, Richardson 85

Mme veuve Ovide, St-Valier 1295

Mme veuve Pierre, du Roi 220

Mme veuve Pierre, Ave Bougainville 24

Mme veuve R. L., épicerie, 3e Avenue
297-299

Napoléon, emp. J.-B. Renaud, Enr.,
Rigauville 5

Pharmacie JOLICOEUR--The Rexall Drug Stores

Agents for "Boot's" Medecines of Nottingham England and Rexall Remedies and Toilet Articles

383 St. John Street, Phone 2-5151 - - 17 Garden Street, Phone 2-0109

LEFEBVRE

The oldest firm in the city.

NATURAL FLOWERS OF ALL KINDS

54 Palace Hill

TEL. OFFICE 2-0472

TEL. RES. 2-7188J

Rhéaume Narcisse, épiciier, du Roi 65, coin
Grant 115, res. du Roi 65-67

Philippe, menuisier, Gosford 15

Pierre, boucher, du Pont 9

Raoul, emp. Bureau de Poste, des Rem-
parts 37

Ricard Jean-Marie, emp. Bell Tél., St-Ger-
main 56

Lucien, emp. Bell Tél. Co., Richardson
258

Ricard Maurice, I.C., ingénieur civil de
Ricard & Royer, St-Paul 190, Tél.
2-1972, rés. St-Cyrille 273. Tél. 4043

Ricard & Royer, ingénieurs civils, St-Paul
190 - Tél. 2-1972

Rieh William, waiter, St. Michael 75 1/2

Richard Adéland, relieur, St-Gabriel 19

Adjutor, commis, Jérôme 21

Albert, plombier, de la Reine 252

Alex., menuisier, 1re Ave. 878

Alex., pilote, Avenue Brown 151

Alfred, relieur, Fleurie 37

Alfred, tanneur, Napoléon 249

Alfred, débardeur, St-Vallier 207

Alfred, comptable C. Robitaille, Enr.,
DeVilliers 6

Almanzor, presseur, de la Reine 347

Alphonse, cordonnier et rés., 7e Rue 68 1/2

Alphonse, cordonnier, (boutique et rés.),
Candiac 22

Amédée, corroyeur, Pr.-Edouard 233 1/2

Antonio, emp. C.P.R., 9e Avenue 22

Armand, mécanicien Jérôme 21

Arthur, cordonnier, Blvd Langelier 15

Arthur, préposé aux bagages C. N. R.,

La Canardière 181 1/2

Arthur, mécanicien, Franklin 195

Arthur, mécanicien, La Canardière 57

Richard Arthur-J., de RichardFrères,
Hôtel St-Roch, rés. d'été Cap-Rouge

Dominique, emp. Anglo C. Pulp, 6e
Rue 102r

Edgar, menuisier, Richelieu 9

Richard Edmond, asst-surint, Q. Ry, de la
Couronne 201

Edouard, emp, Anglo C. Pulp, 9e Rue 38

Edwin, ing. Suptd Sub-Stations Que. Ry
St-Augustin 148 1/2

Emile, repr. Hees & Co., Toronto, des
Franciscains 161

Eugène, comptable, St-Olivier 102

Félix, emp. C.P.R., Lallemand 55 1/4

Fortunat, salon de barbier, Ste-Claire 8

Richard Frères—Arthur J. & Wilbrod
—marchands de cuir et de fournitures
pour chaussures et agents de manu-
facturiers, leather merchants & ma-
nufacturers' agents, St. Vallier 553,
Tel. 8148-8149

Frs., mécanicien, 1re Ave. 878

Georges, prop. Hotel Commercial,
St-Vallier 623, rés. Blv'd Langelier 43,
Tél 3072

Georges, snr, peintre, Richelieu 326

Georges, jnr, tailleur en fourrures, La-
tourselle 224 1/2

Georges-Henri, commis, Latourselle 208

Grégoire, débardeur, des Prairies 130

Gustave, télégraphiste, Mauvils 128

J., mécanicien, dept. de la Marine, Cham-
plain 60

J.-A., conducteur de malles, Scott 90 1/2

J. B., peintre, Joffre 90

J.-E., cordonnier, (boutique) 8e Rue 140

J.-E., libraire en gros, de l'Eglise 66, rés.
Avenue Manrèse 4

Jean-Louis, sec. de l'administration,
"Le Soleil", des Franciscains 46

Jeffrey, emp. Ang. C. Pulp, 11e Rue 147

Richard Jérémie, relieur, règleur, impr-
meur et fabricant de livres blancs.
Bookbinder, paper ruler, printer and
blank book manufacturer. Sault-au-
Matelot 31-33, Tél. 2-1073—rés. Clai-
re-Fontaine 11, Tél. 2-2543f

Représentant exclusif du fameux

REFRIGERATEUR "KELVINATOR"
ELECTRIQUE

C. Robitaille
Entrepreneurs

VOUS ETES TOUJOURS BIENVENU A VISITER LE GRAND MAGASIN DE
MEUBLES ET GARNITURES DE MAISON DE LA

Cie P.-T. LEGARE, Limitée

142, RUE ST-JOSEPH,

QUEBEC

Richard J. Napoléon, mécan., 3e Rue 102
Jos., barbier, Sherbrooke 41
Joseph, corroyeur, du Pont 129
Joseph patrons, du Pont 129
Joseph, emp. Ang. P. Co., 4e Avenue 181
J. P., ing. civil, Lockwell 52
Joseph, barbier, Lockwell 32
Julien, cuisinier, Lockwell

Richard L. A., C.R., L.L.D., sous-ministre
Dept Colonisation, Chasse et Pêches,
Claire-Fontaine 115, Tél. 2-2873

L. E., manuf. de carton, 1re Rue 186
Lorenzo, peintre, Hermine 75
Léo. comptable, 1e Avenue 418 1/2
Léon, journalier, 2e Rue 69
Léon, menuisier, St-Dominique 20
Léonidas, emp. B. du Shérif, Latourelle 44

Louis-Alph., cordonnier, Plessis 3
Louis, charretier, Fleurie 201
Louis, corroyeur, 2e Rue 163
Louis, corroyeur, Aqueduc 160
Louis, emp. Q. Ry, 2e Avenue 231
Le-Philippe, emp. C.N.R., St-Albert 16
Lévis, journalier, du Porche 15
Maurice, gérant, R. Richard & Cie,
Arago 161

Maurice, St-Paul 36
Mesdemoiselles, des Jardins 42
Mlle Alida, emp. Boswell Bros., Christie 8

Mlle Cécile, Blvd Langelier 192 1/2
Mlle Georgiana, St-Anselme 97
Mlle Victoria 128
Mme Alexandre, maison de pension,
Henderson 60

Mme veuve A. P. Letellier 10
Mme veuve Edmond, 7e Rue 86 1/2
Mme veuve Elie, St Vallier 1341
Mme veuve Emmanuel, Laliberté 153
Mme veuve Grégoire, Aberdeen 59
Mme veuve J. F., Côte Ste-Geneviève 64
Mme veuve J. P. A., Latourelle 210

Richard Mme veuve Joseph, du Pont 129
Mme veuve Médore, Champlain 13
Mme veuve Napoléon, du Roi 285 3/4
Mme veuve Napoléon, 5e Rue 27 1/2
Mme veuve P., Lockwell 52
Mme veuve Pierre, 3e Ave 364
Mme veuve Paul, 3e Avenue 208
Mme veuve Pierre, 13e Rue 134
Mme veuve Tancrède, épicerie et rés.,
St-Bernard 154-156
Mme veuve Wilfrid, Ste-Madeleine 32 1/2
P. A., gérant Dominion Store, 6e Rue
152 1/2
Pierre, rentier, 10e Rue 98 1/2
R. & Cie, manufacturiers de renforts,
Arago 159, Tél. 8380
Raoul F., pointeur C.N.R., d'Auteuil 3
Réné, ing.-forestier, Lockwell 52
Réné, emp. Ang. Can. Pulp., 4e Rue 81
Réné, électricien, Rigauville 2
Roch, étudiant, Blvd de l'Entente 169
Roméo, empl Anglo C. Pulp, St-Vallier 1337
Rosaire, ing. civil, Blvd de l'Entente 169
Samuel, rentier, Ste-Ursule 31, Tél. 2157
Siméon, ing.-mécanicien, Père Arnaud
17, rés. St-Vallier 1339
Siméon, peintre, Champfleury 206
Théodule, peintre, de la Reine 426

Richard Wilbrod, de Richard Frères, St-
Jean 551. Tél. 4965

Wilfrid, sr, peintre, Père Arnaud 18
Wilfrid, jr, peintre, Père Arnaud 18
Wilfrid, com. épiciier, Latourelle 44a
Willie, emp. Ang. C. Pulp, 3e Rue 181
Richards S. John, joiner, Richelieu 66
Richardson A. C., soldier, Drolet 20
James & Son, F. Mahon, agent, St.
Paul 39
Mlle M., Ste-Anne 107
W. S., comm. de bois, d'Youville 46
Richelieu Garage, Henri Robitaille & Jack
Mill, props, Richelieu 216 1/2
Richer Edmond, Supt. Auditorium Théâtre
St-Gabriel 32

S'il vous faut PEIN-
TURER ou TAPIS-
SER votre maison,
VOYEZ

Marier & Tremblay

LIMITÉE

"Peintres-Décorateurs-Vitriers"
RUE DU PONT

950

Tels.

Magasin 3-3881
Bureau { 3-3751
3-3631

Une assurance de \$25,000.00 protège contre le feu les marchandises de nos clients

BUANDERIE LEVIS LTEE -- Tel. 3-3088

Richer Roland, voy. de commerce, Avenue St-Denis 14

Rickaby D. S., Reg'd, Furniture, Store, Repairs & Upholstering, Funeral Director, Mortuary accomodation. Ebéniste et marchand de meubles; entrepreneur de pompes funèbres. St. John 337, Tel. 2-0351

Rickaby Misses (the), St. John 339
Riddock Joseph, B.B. Master, C.N.R., 13e Rue 133

Rief Mrs widow William, St-Roch 71
Rieger Albert H., locomotive engineer, Artillerie 108

Riel Oscar, mécanicien, 6e Rue 90 1/2
Rigali Adélard, plombier, Kirouac 248
Rigali Johnny, painter, Montcalm 126
Riggs Miss M. K., Chateau St-Louis, appt 406, Grande Allée 305

Rinfret Charles, Dr, Marquette 95 (bureau) St-Joseph 71

Gustave, emp. dépt. Colonisation, Couillard 42

Henri, L., St-Gabriel 51. Tél. 2-4409
J.-Adolphe, commis, Ave des Erables 49

L. A., emg. Douane, Ozanam 185
Odina, messenger, Latourelle 101

Tancrède, Lt-Col., Ste-Ursule 16

Ringuet Victor, emp. C.N.R., de la Reine 225

Ringuette Alphonse, chauffeur, Avenue Bi-gaouette 91

Léonidas, journalier, St-Mathias 128

Rioux Albani, épicerie & rés., Montmagny 38 et 40

Alfred, presseur P. Corset, Napoléon 87

Antoine, restaurant, Lacroix 14

Arthur, mécan., Blv'd Langelier 44

Charles, notaire, Côte d'Abraham 2, rés. App. Rita 1, Ave Turnbull 2

Chs, agent transfer C.P.R., 3e Ave 112

Charles, de l'Action Catholique, Crémazie 63

Charles, notaire, Edifice Cimon, Côte d'Abraham 2, rés. 1re Avenue 424

Rioux Eddie, emp. C. du Port, Crémazie 99

Edmond, ing. locomotive, Crémazie 99

Eugène, emp. C.N.R., 2e Avenue 341

Ernest, ouv. en corsets, Napoléon 87

F.-X., ancien-épiciier, Montcalm 113

Georges, A., E.E.M., Ste-Anne 142

Georges, détective privé, St-Joseph 59, rés. St-Cyrille 441

Harold, emp. C. N. R. shops, Crémazie 99

Hervé, emp. de la cité, 1re Rue 170, Québec-Ouest

J.-Bte, emp. dépt de la Voirie, Napoléon 203

J.-E., voy. de comm., St-Vallier 1218

J.-E., cond. C. N. R., Richelieu 262

Joseph, menuisier, Ave Cartier 22 1/2

Joseph-Emile, voy. de commerce, St-Vallier 1218

L. P., cuisinier, du Palais 52

Ls. Philippe, avocat, Artillerie 71

Mme veuve Jos. A. J.-Bte, Durocher 125

& Pettigrew, Ltée, épiciers en gros, St-Paul 48, Tél. 2-1212

Walter, chief file clerk, C. P. R., St-Paul 221 f

Wilfrid, chau. de taxi, Couillard 20

Risi Joseph, Dr, Ecole de chimie, Blv'd de l'Entente 165, rés. St-Cyrille 770

Rithey René, emp. l'Événement, McMahon 10

Ritchie John Co., Ltd (The) — Boots and shoes, Ste Hélène 169-183 et St Vallier 492-496, entrepôt, St-Germain 179-183.

Rivard Adjutor, honorable, juge de la Cour d'Appel; Chevalier de l'Ordre de St Grégoire le Grand; membre de la Société Royale du Canada; professeur à l'Université Laval, Faculté de droit. Chemin Ste-Foy 107

Albert, emp. C.N.R., Maufile 191

Anatole, beurrier, 13e Rue 145

A. DESLAURIERS, Ltée

BUREAU ET ATELIERS: 68, LALEMANT, QUEBEC—TEL. 8157

Constructions de toutes sortes exécutées sous la surveillance de l'ingénieur civil M. C. V. Johnson.

Réfrigérateurs électriques GENERAL ELECTRIC

J.A.Y. BOUCHARD, Ltée

Tél. 2-8541 - 27, rue St-Jean

Rivard Antoine, major, L.L.L., avocat, de Chauveau, Rivard & Blais, Edifice Banque Canadienne Nationale, St-Pierre 71, Tél. 2-3817, 2-3818—rés. Avenue de Bernières 16, Tél. 4810

Clément, beurrier, 13e Rue 145
Cléophas, solliciteur, 1ère Avenue 299
Emile, tisserand, maison pension, St-Louis 67

Rivard Eugène, aviseur légal dépt des successions, Avenue Murray 148

J.-C., sellier, St-Paul 282

Rivard J.-E., gérant, Banque Can. Nationale, succ. du Palais, St-Paul 321, 3e Avenue 333, Tél. 2-4587J

Joseph, voy. de commerce, St-Louis 65
Léopold, menuisier, 9e Ave 170, Québec-Ouest

Mlle Clothilde, directrice l'Oeuvre de Protection des Jeunes filles, Ste-Ursule 19

Mme veuve Edouard, Rigauville 28

Rivard Mme vve Hector, Appt. 25, Grande Allée 144

Napoléon, beurrier, 13e Rue 145

Rivard Zéphirin, marchand-épiciier, affilié à l'association des "Epiciers-Unis". Epicerie de choix. Spécialité: fruits, légumes, volailles, œufs et beurre frais, Avenue Bourlamaque 31, Tél. 8830—rés. St-Cyrille 259, Tél. 4577

Riverin Charles-S., rentier, Fleurie 110

J.-Rosario, agent de manufacturiers, de la Couronne 37, rés. St-Amador 12

Maurice, ingénieur, C.N.R., 8e Ave 148

Rivest Mme veuve Joseph, rentière, St-Valier 1062

Rivets Georges, commis C.N.R., 7e Rue 114

Rivière Elie, rentier, d'Artigny 31

Roach see also Roche

James, emp. Q. Ry, Montmagny 73

Roach Léonard, laborer, Little Champlain 89

Mrs widow Philip, Champlain 477

William, iemp. usines St-Malo, St-Laurent 48

Robb William, emp. C.N.R., 2e Rue 6½

Roberge Adélar, mécanicien, Avenue Bigauette 49

Albert, emp. C. P. R., Fleurie 41

Alphonse, emp. "Le Soleil", St-Valier 945

Alphonse, cordonnier, d'Aiguillon 95

Antonio, chauff. de taxi, Champfleury 391

Arthur, abbé, séminaire de Québec

Arthur, contremaitre, 13e Rue 71

Arthur, épiciier, Colomb 170-172

Auguste, commis, Avenue Holland 215

Cyrille, plombier, Prince Edouard 224

Dollard, plombier, Prince Edouard 315

Edgar, emp. Q. Power, Ste-Marguerite 185½

Edouard, emp. C.C.R., La Canardière 175

Emile, emp. Com. des Liqueurs, Marquette 154r

Roberge Eugène, cordonnier, 2e Ave 133

Eusèbe, rentier, Avenue Holland 215

Frs, march. de bois et charbon (rés.) 2e Rue 107

Georges, journalier, Kirouac 152

Georges, emp. C.N.R., 4e Avenue 170½

Gérard, menuisier, Marie-Louise 161

Hector, électricien, boutique et rés., Colomb 29

G.-L., voy. de commerce, St-Jean 47A

J.-A., télégraphiste C.N.R., Grant 96

J.-E.-Antonin, gérant Can. Lightning Co., Ave Marguerite-Bourgeoys 38

Jean, jr, cord.-monteur, Hermine 202

Jean-Bte, calfat, Prince-Edouard 320

Jos., gardien de nuit, rés. Petit Champlain 6

Joseph, serrefrein C.P.R., 2e Avenue 66

Joseph, contremaitre, Marie de l'Incarnation 222

Joseph, mécanicien, de Villiers 14

LE
MEILLEUR
PAIN

T. Hethrington Ltd

358-364, St. John St. Tel. 2-6636

THE
BEST
BREAD

Roberge Joseph, mécan, St-François 425
J.-L., gérant La traverse de Lévis Ltée,
Dalhousie 91, Tél. 2-5250, rés. St-
Etienne 37, Lévis. Tél. 460
J.-O., emp. Deslauriers, Ltée, St-Fran-
çois 425
L., voy. de commerce, Ste-Anne 142
Louis, cordonnier, St-Vallier 673
Mlle Adrienne, Ste-Hélène 222
Mlle Bérengère, garde-malade, Riche-
lieu 40—App. 2
Mlle Albertine, Grande Allée 144
Mlle Suzette, Ste-Angèle 38
Mlles, Grande Allée 257
Mme veuve Arthur, Dorchester 53
Mme veuve Charles, femme de peine,
de Bernières 9
Mme veuve Cléophas, Hermine 58
Mme veuve Jean, de Mazenod 178
Mme veuve Théophile, Colomb 152
Narcisse, concierge, Côte de la Monta-
gne 72
Omer, journalier, Charest 181
Omer, com. taverne, Arago 230
& Pelletier, ent.-électricien, (boutique),
Colomb 29
Pierre, menuisier, Champfleury 391
Pierre, magasin, Arago 246-246 ½
Raoul, contremaitre, Pr.-Edouard 293
Roméo, cordonnier, Boisseau 240
Samuel, garde-moteur, Fraser 44
Théodule, taill. de pierre, Blvd Lange-
lier 69
Théophile, menuisier, Blvd Wilson 5
Wilfrid, emp. Laiterie Laval, de Beau-
jeu 191
Wilfrid, charretier, 6e Avenue 174
Robert Albert, tanneur, Franklin 211
Arthur, emp. Dom. Arsenal, Ste-Ju-
lie 49
Arthur, ex-militaire, Lachevrotière 34
Arthur, abbé, Séminaire de Québec
Edgar, emp. Que. Power, Ste-Margue-
rite 185 ½
Ernest, journalier, Arago 230
Eudore, boulanger, 3e Rue 209

Robert Henri, typographe, 4e Rue 83
J. A., voy. de commerce, St Sauveur 82
Joseph, journalier, Montmagny 114
Léo, médecin, Spécialité: Maladies de la
peau et du cuir chevelu, Bureau et rés.
Du Palais 24
Mlles, Ste-Angèle 19
Mme David, Charlevoix 23
Mme veuve W., Laliberté 167
Pierre, comptable, de Mazenod 87
Robert, débardeur, St-Vallier 254
S. Albert, journalier, St-Vallier 227
Wilfrid, comptable, Ave Cartier 155
Tél. 3031
Roberts Albert, St-Vallier 227
George, journalist, St-Ambroise 28
John, St-Joseph, app 14 No 250
Robertson A. K. C., advocate, St-Pierre 67
Robertson H. M., district Traffic supt, Bell
Tel. Co. of Canada, Aberdeen 146
Miss J. M., St Ann 107
Robichaud Gédéon, menuisier, 6e Avenue 78
J. E., emp. Brown Corp'n., Fraser 63
Louis, journalier, St-Honoré 11
Roméo, journalier, Papineau 118r
Robida Mme G., St-Jean 420
Robillard Clément, comptable, 10e Rue 29 ½
Mme Joseph, Richelieu 85
Robin Alfred, charretier, 5e Rue 98r
Arthur, cordonnier, Hermine 168
Cyrille, cond. d'auto, Franklin 76 ½
Emile, mécanicien, St-Bonaventure 23 ½
Emile, commis, 2e Avenue 193
Emile, machiniste, 4e Ave 64, Qué.-Ouest
Hood Mills Ltd, C. Amédée Paquet,
rep., St-Pierre 126
Joseph, emp. C.P.R. shop, 5e Rue 98r
Mlle Alexandrine, Dauphine 15
Mme veuve Georges, Scott 79
Octave, chauff. camion, Anc. Chantier 5
Philippe, magasin tabac, bonbons, etc.,
Scott 79 ½
Robinson Albert, machinist, 11e Rue 153
Alf., gentleman, Maple Avenue 174
Wm, gardener, St Louis Road

*Essayez la Pharmacie d'abord.—Nous vous donnons le service le plus parfait.—Nous
avons un messager en cas d'urgence.—Service avant tout.*

Pharmacie JOLICOEUR - The Rexall Stores

338, Rue St-Jean - Tel. 2-5151

17, Rue Des Jardins - Tel. 2-0109

LEFEBVRE

La plus ancienne maison
de Québec.

FLEURS NATURELLES En toutes saisons, en toutes occasions, la maison LEFEBVRE est à votre disposition pour l'envoi de fleurs naturelles de toutes sortes.

54. COTE DU PALAIS - -

TEL. BUREAU 2-0472
TEL. RES. 2-7188J

*La Maison du
"Service" et de la
"Qualité"*

**Pianos
Radios**

**Ortophonics-
"VICTOR"
Refrigerateurs
Electriques
"KELVINATOR"**



**320, ST-JOSEPH,
QUEBEC**

TEL. 8167

Robinson's Clothes, Ltd—Les plus hautes nouveautés en vêtements pour hommes. High class grade gent's clothes. Shops from coast to coast—édifice de l'Auditorium (1er étage). St-Jean 142 et St-Joseph 292—Tél. 3-2908 —O. Proulx gérant,

Robitaille Abraham, peintre, Latourelle 132

Abraham, peintre, Hermine 195

Adélar, boucher, 2e Avenue 208

A., cord.-machiniste, des Zouave 9

A., emp. Jacques Savard, Richelieu 241

Adélar, commerçant de fruits, Napoléon 86-88

Adjutor, soll. d'assurances, Dolbeau 84

Adolphe, jr, commis, Latourelle 242 1/2

Adrien, narchand de charbon, rés. Ave Désy 2

Albert, comptable, Chemin Ste-Foy 1050

Albert, pompier Napoléon 258

Albert, emp. Q. Ry., Gamelin 29

Alexandre, comptable, Latourelle 45

Alexandre, commis, Dégigny 25

Alfred, commis, Richelieu 175

Alfred, entr.-menuisier, Bayard 149

Alfred, chef cuisinier, Richelieu 324 1/2

Alfr., emp. Quebec Cartage, St-Gabriel 59

Alfred, prop., Sault-au-Matelot 87-89

Alfred, farine préparée, Franklin 37 1/2

Alfred, charretier, Ave Taschereau 112

Alfred, mécanicien, Conroy 36

Alphonse, cordonnier, Dollard 89

Alphonse, tanneur, Turgeon 52

Alph., prop., l'Elite, d'Aiguillon 282

Alphonse, barbier, débit de tabac, d'Aiguillon 282, rés. Lavigueur 70

Alphonse, forgeron, Avenue Renaud 82

Ant., com. de taverne, St-Joseph 22 1/2

Antonio, de Quebec Sporting Goods,

Reg'd, St. Patrick 50, Tel. 2-3883j

A. P., comptable, Charlesbourg, Tél.

1905 sonnez 13

Armand, de Tessier, Fages & Cie, 4e

Avenue 139

Armand, journalier, Montmagny 24



Radios DE FOREST CROSLEY et VICTOR

320, rue St-Joseph, - QUEBEC

"SATISFACTION OU ARGENT REMIS"

Il n'y a pas de meilleure garantie pour les clients de la

Cie P.-T. LEGARE, Limitée

Robitaille Art., cond. Q. Ry, Richardson 339
 Arthur, emp. U St-Malo, St Jean 288
 Arthur, maître-boulangier, Arago 287
 Arthur, charretier, Prévost 16
 Arthur, menuisier, St-Mathias 81
 Arthur, peintre en voitures, Colomb 15
 Arthur, tailleur de cuir, Montmagny 186
 Arthur, commis de malles, Richardson 350
 A., confiseur, Marie de l'Incarnation 142
 Camille, barbier, Napoléon 142
 Charles, charron, Letellier 17-19
 Charles, peintre, 6e Rue 47 1/2
 Charles, menuisier, 5e Avenue 58 1/2
 Charles, rentier, Richelieu 220
 Charles, acheteur Terreau & Racine, Avenue des Chênes 2
 Colbert, anc. emp. C.P.R. Express, d'Aiguillon 247

Robitaille C., Enr. Cyrille et Josaphat Robitaille—Marchands de pianos, orgues, gramophones, machines à coudre, radios et accessoires, Glacières Electriques "Kelvinator", St-Joseph 320, Téls. 8167—8168 Echange privée (voir annonce), Entrepôt St-François 327

Robitaille Cyrille, de C. Robitaille, Enr., St-Joseph 320, Tél. 8167, rés. Chemin Ste-Foy 62, Tél. 8209

Cyrille, emp. Usines St-Malo, De Jumienville 35
 Cyrille, commis, des Franciscains 164
 David, quincaillier, La Canardière 23 rés. 25
 Delphis, journalier, Joliette 33
 Donat, mécanicien, de la Reine 431
 Edgar, relieur, Petit Champlain 89

Robitaille Edouard J., gérant, La Caisse d'Economie de N.-D. de Québec, succ. St-Sauveur, Richelieu 246, Tél. 5853

Robitaille Edmond, charretier, Ste Claire 45
 Edmond, emp. de douane, Artillerie 35
 Edmond, tailleur de pierre, Artillerie 110
 Edouard, mécanicien, 1ère Avenue 90
 Emile, marchand de fruits, de la Couronne 59, rés. Châteauguay 230
 Emile, commis, Richelieu 70
 Emile, gérant Victor Lafrance Ltée, Aberdeen 96
 Emile, emp. de banque, Aberdeen 96
 Emile, couvreur, Montmartre 95 1/2
 Emile, bourreur et ébéniste, de l'Eglise 27, rés. 22
 Emile, barbier, Place Marché Champlain 26
 Emile, plombier, (boutique), d'Aiguillon 255 1/2, rés. 255
 Emile, barbier, d'Aiguillon 25
 Emmanuel, agent d'ass. St-Olivier 206 1/2
 Ernest, couvreur, Colomb 414
 Ernest, militaire, Daniel 10
 Ernest, épiciier, Victoria 48.—Rés. Morin 84
 Ernest, comptable Dept. Colon., Richelieu 168
 Eudore, commis, Richelieu 68
 Eugène, tanneur, Arago 344 1/2
 Eugène, emp. Q. Ry, Latourelle 187 1/2
 & Fafard, avocats, St-Jean 220
 Tél. 2-0666
 Ferdinand, cordonnier, 4e Avenue 236 Québec-Ouest
 Francis, barbier, Scott 73
 Francis, journalier, Kirouac 176
 François, journalier, Franklin 211
 François, pompier, Ste-Julie 57
 François, journalier, Kirouac 94
 Freddy, ent.-plombier, Avenue Cartier 122
 Frédéric, emp. Com. Port, Montmagny 24
 F.-X., peintre décorateur, Lavigne 60
 F.-X., cond. de malles, St-Vallier 892
 Gaudiose, cord., Ste-Thérèse 133 1/2
 G., emp. U. St-Malo, 3e Avenue 34

S'il vous faut PEINTURER ou TAPISER votre maison,
VOYEZ

Marier & Tremblay

LIMITÉE
 "Peintres-Décorateurs-Vitriers"
 RUE DU PONT

955

Téls.

Magasin 3-3881
 Bureau { 3-3751
 { 3-3631

Une assurance de \$25,000.00 protège contre le feu les marchandises de nos clients

BUANDERIE LEVIS LTEE -- Tel. 3-3088

Robitaille Gaudias, emp. Usines St-Malo, 3e

Avenue 34, Québec-Ouest

Georges, commis, La Canardière 561

Georges, journalier, Dorchester 699

Gérard, commis, d'Aiguillon 247

Gérard, plombier, Châteauguay 21

Gustave, architecte, rés. St-Jean 494,

Tél. 2-5929

Hector, facteur, 1e Avenue 216

Henri, comptable, Richelieu 56

Henri, étalagiste, St-Olivier 190

Henri, chauffeur, Charest 145

Henri, plâtrier, Franklin 39

Henri, plâtrier, de Mazenod 171

Henri, élagiste, Blvd Langelier 34

Herménégilde, mécanicien, Châteauguay 31

Herménégilde, mécanicien, de la Reine 220

Honoré, tailleur de cuir, Boisseau 261

Jacques, journalier, Ave Tourangeau 32

J. A., comptable, de Mazenod 171

J. A., m.-boulangier (rés), Franklin 303

J.-A., emp. C. N. R., 8e Rue 102

J. A., plombier, Champfleury 330

J. A. E., épiciier, Avenue Renaud 46-48

J. Armand, de Tessier Fages & Cie, St-Pierre 71, Tél. 2-1662, rés. 4e Avenue 139, Tél. 2-1410w

J.-C., comptable, Ave Cartier 42½

J.-E., journalier, Laliberté 178

J.-E., voy. de commerce, Carignan-Salères 33

J.-Elz., salon de barbier, St-Vallier 1235½

J. Eugène, facteur, St Benoît 4

J.-G., peintre, St-Joseph 464

Robitaille Josaphat, de C. Robitaille,

Enr., St Joseph 320. Tél. 8167—rés.

Chemin Ste-Foy 1050, Tel. 3203

Josaphat, emp. C.N.R., Ave Berge-
mont 203

Robitaille Joseph, manu-

facturier de fourrures, fur manufac-

turer. Tout ouvrage sur commandes

exécuté dans les derniers goûts. Four-

rures teintes. Prix très modérés.

Richelieu 108; atelier, Côte Ste Gene-

viève 35, rés. Richelieu 104. Tél.

2-3288

Joseph, gardien de la paix, Victoria 33

Joseph, sr, maitre-boulangier, Arago 287

Joseph, magasin, Halle Berthelot, St-

Patrice 117

Joseph, orfèvre, Latourelle 104

Joseph, emp. Com. du Port, St-Ga-

brriel 59

Joseph, journalier, Châteauguay 294

Joseph, contremaître, 3e Avenue 153

Joseph, cordonnier, 3e Avenue 11, Qué-
bec-Ouest

Jos. & Eugène, meuniers, St Vallier

1283 et 1ère Avenue 31

Jos.-M., épiciier, St-Olivier 209

Jules, ingénieur civil, Avenue de la Tour
30

Robitaille Jules-E., assistant du Contrôleur

du Revenu de la Province, Hôtel du

Gouvernement, Tél. 2-3383, rés. Eve-

rell Tel. 2-3715 s 22

Jules, jnr, emp. Bur. du Revenu, St-

Patrice 24½

Lauréat, salon de barbier, Ave des

Oblats 195, rés. 199

L.-Cyprien, manuf. de chaussures (bou-

tique) Montmagny 102; rés. Co-

lomb 165

Léger, commis, St-Vallier 1051

Léonidas, emp. Laiterie Laval, du Pont

31

Léopold, gantier, 3e Avenue 11, Québec-
Ouest

Louis, menuisier, du Roi 414

Louis, emp. Dom. Ars., St-Eustache 63

A. DESLAURIERS, Ltée

BUREAU ET ATELIERS: 68, LALEMANT, QUEBEC—TEL. 8157

Constructions de toutes sortes, exé-
cutées sous la surveillance de l'ingénieur
civil M. C. V. Johnson.

Luminaires électriques
IMPORTES pour résidences,
Eglises, Etc.

J.A.Y. BOUCHARD, Ltée

Tél. 2-8541 - 27, rue St-Jean

Robitaille Louis, emp. Brasserie Champlain,
Kirouac 241

L. N., cordonnier et marchand de chaussures, Richelieu 302 1/4, rés. 302

La-Philippe, étudiant, Richelieu 104

Lucien, taverne, Sous-le-Fort 53

Lucien, emp. Ch. Frontenac, St-Olivier 306 1/4

Lucien, collecteur, Richelieu 220

Lucien, emp. s. civil, St Jean 494

Lucien, emp. Usines St-Malo, 3e Avenue 34, Québec-Ouest

Robitaille & Desmeules, architectes,
St-Jean 220, Tél. 2-4464.

Ludger, de Robitaille & Demeule, Ave Laurier 46, Tél. 4482

Ludger, marchand de graines, 1ère Avenue 29

Maurice, cond. d auto, 8e Rue 127

Michel, salon de barbier, St-Vallier 1164 1/2

Michel, barbier, 4e Avenue 35, Québec-Ouest

Michel, ancien charron, St-Gabriel 59

Michel, menuisier, Ave Bigaouette 18 1/2

Mlle Arthemise, Napoléon 101

Mlle Germaine, de La Capricieuse 66

Mlle Irma, St-Simon 7

Mlle Jeanne, sténographe, Ursuline Lane 3

Mlle L., Ste-Famille 7

Mlles Alvine et Marie-Louise, modistes, St-François 392

Mlle Malvina, Magasin, Scott 59 1/2

Mlles M. et O., Ste-Marguerite 58

Mme B., Charest 112

Mme veuve A.-E., Ave Cartier 55

Mme veuve Adjutor, St-Cyrille 207

Mme veuve Alexandre, St-Jean 529

Mme veuve Cyrille, Arago 118

Mme veuve Edouard, St-Dominique 20

Mme veuve Elzéar, St-Olivier 69

Robitaille Mme vve Jos., St-Olivier 316 1/2

Mme veuve Jos.-R., Richelieu 163 1/2

Mme veuve L.-P., Richelieu 119

Mme veuve Michel, Châteauguay 58

Mme veuve Philippe, Champlain 318

Mme veuve Ulric, Claire-Fontaine 56

Napoléon, menuisier, Ste-Thérèse 69

Napoléon, forgeron, Latourelle 161

Napoléon, pompier, Colomb 484

Napoléon, plombier, Durocher 41

Napoléon, rentier, de Mazenod 169

Omer, épicerie, Richelieu 226, rés. Latourelle 102

O, emp. Dept. Poids & Mesure, Latourelle 187 1/2

Ovila, voy. de commerce, St-Jean 574

Patrick, mécanicien, Henderson 64

Paul, plombier, d'Aiguillon 247

Robitaille Paul, avocat, de Robitaille & Fafard, St-Jean 220, prop. de Edifice Robitaille. Tél. 2-0066. rés. St-Jean 496. Tél. 7493

P.-A., gérant de la Circulation à l'Evénement Fraser 49, Tél. 4746

Ph., emp. Anglo C. Pulp, 10e Rue 159

Pierre, journalier, Avenue Renaud 80

Raoul, com. de fruits, Morin 33

Raoul, pâtissier, St-Gabriel 53

Raoul, voy. de commerce, 2e Ave 185 3/4

Réné, emp. St. Lawrence Paper Box Co., Chemin Ste-Foy 62

Robitaille René, marchand de farines, grains et foin, St-François 76, Tél. 2-1091, rés. De Meulles 46. Tél. 3-3462

Roch, commis-épicerie, Ste-Marie 31

Roland, tanneur, Chevière 26

Roméo, barbier, St-Olivier 287

Roméo, journalier, Montmagny 24

Siméon Nap., contremaitre, 3e Ave 309

Télesphore, boulanger, Montmartre 31

LE MEILLEUR PAIN

T. HETHRINGTON Ltd

358-364, St. John St. Tel. 2-6636

THE BEST BREAD

Robitaille Théophile J., médecin-chirurgien, physician and surgeon. Spécialité: cancer de la figure, tuberculose des ganglions et des os; maladies chroniques: spécialement Maladies des femmes traitées et guéries sans opération. Tuberculose chirurgicale. Physiothérapie: Radio-thérapie profonde et superficielle (Rayon X de toutes variétés): Electrothérapie, électrocoadjudation, électrodiagnostic, Rayons ultra violets, hydrothérapie. Heures de bureau à l'Hôpital St-François d'Assise de 10 hrs a. m. à 5 hrs p. m. Bureau privé: 7 ½ à 9 ½ hrs p. m., St-Anselme 49 ½. Tél. 3-0221. bureau 51 ½

Théophile, homme de livraison, des Franciscains 138

Théo., dept. Aqueduc, des Franciscains 139

V., de M.-A. Montminy & Cie, Ave Manrèse 61. Tél. 5963

Willie, agt de gâteaux Viau, Ste-Madeleine 21 ½

W.-M., salon de barbier, St-Vallier 624 rés. Blvd Langelier 47

Xavier, cordonnier, Ste Thérèse 133 ½

Robson J.-E., gérant C. B. of Commerce, Marquette 101

Roby Arthur, cuisinier, 2e Avenue 32S ½

Rock Charles, voy. de commerce, Maufils 116 ½

Rock Shoe Store, Wilbrod Dubois, prop., St-Joseph 44 ½

Roche see also Roach

Roch Charles, voy. de commerce, Maufils 116 ½

Roche B.-G., emp. Bell T. Co, Murray Avenue 34

Charles-J., emp. St-Malo shops, Scott 31 ½

Eddie, bank clerk, St-Michel 51

Edmund, clerk S. J. Shaw & Co., St-Olivier 64

Roche Edward, accountant, Ave Murray 34
George, électricien, Champlain 447
F. N., inspector of Forests Fire, Saunders 65

Joseph D., clerk, Avenue Murray 34

Miss Maud C., St Amable 16

Miss T., teacher, Saunders 65

Mrs. widow Denis, Avenue Murray 34

W. J., Traffic agent C.N.R., d'Artigny 69

Rochefort Octave, journalier, du Pont 125

Reginald, commis, 9e Rue 151 ½

Rochette A., St-Jean 192, app. 36

Rochette Abel, jr., emp. Palais Justice, St-Vallier 627

Albert, de Quebec Crown Ltd, St-Ambroise 155

Albert, Comptable, St-Olivier 329

Alexandre, constable, Lachevrotière 20

Alfred, agent, Ave Maisonneuve 70

Alfred, forgeron, Richelieu 215

Alphonse, comptable, Ste-Anne 65, rés. St-Romuald

Alphonse, forgeron, Racine 28. rés, Latourelle 193

André, emp Anglo C. Pulp, 4e Rue 161

Antoine, emp. s. civil, St-Luc 27

Antonio, laitier, Latourelle 195

A., tailleur de cuir, Franklin 262

Arthur, épicerie, Franklin 262 ½

Arthur, charretier, Hermine 213

Auguste, gardien de la paix Lavigueur 189

Azarias, concierge, Côte de la Montagne 80

Charles, comptable, 1re Avenue 306 ½

Donat, emp. Q, Power, St-Cyrille 99

Rochette Edgar, C.R., M.P.P. pour Charlevoix-Saguenay, avocat, de Rochette & Gosselin, St-Pierre 80. Tél. 2-3286, rés. des Remparts 29, Tél. 2-0756

Edgar, dessinateur, Franklin 67

Edouard, journalier, St-Vallier 1156

PASTILLES A-D (anti-douleur)

**Souverain ce Montraux de tete, Nevralgie, Grippe
Lumbago et toutes douleurs**

Pharmacie JOLICOEUR

The Rexall Drug Store

338, Rue St-Jean

Tel. 2-5151

QUEBEC